



CANADA SURVEY

2022 SURVEY (WAVE 6)

JULY 21, 2023



ACKNOWLEDGEMENTS

FUNDING FOR THE INTERNATIONAL FOOD POLICY STUDY WAS PROVIDED BY A CANADIAN INSTITUTES OF HEALTH RESEARCH (CIHR) PROJECT GRANT (PJT-162167), WITH ADDITIONAL SUPPORT FOR THE ADULT SURVEY FROM THE NATIONAL INSTITUTE OF DIABETES AND DIGESTIVE AND KIDNEY DISORDERS OF THE NATIONAL INSTITUTES OF HEALTH (R01 DK128967). THE CONTENT IS SOLELY THE RESPONSIBILITY OF THE AUTHORS AND DOES NOT NECESSARILY REPRESENT THE OFFICIAL VIEWS OF THE CANADIAN INSTITUTES FOR HEALTH RESEARCH, THE NATIONAL INSTITUTES OF HEALTH OR OTHER SOURCES OF FUNDING. THE STUDY HAS NO AFFILIATIONS WITH THE FOOD INDUSTRY AND THERE ARE NO CONFLICTS OF INTERESTS TO DECLARE.

SUGGESTED CITATION

HAMMOND D. INTERNATIONAL FOOD POLICY STUDY: CANADA SURVEY – 2022 SURVEY (WAVE 6). UNIVERSITY OF WATERLOO. JULY 2023.

CONTACT

DAVID HAMMOND PhD
SCHOOL OF PUBLIC HEALTH SCIENCES
UNIVERSITY OF WATERLOO
WATERLOO, ON CANADA N2L 3G1
DHAMMOND@UWATERLOO.CA
WWW.DAVIDHAMMOND.CA



FACULTY OF HEALTH
School of Public
Health Sciences



LIST OF MEASURES

NIELSEN INVITATION	7
SAMPLE EMAIL INVITATION	7
PANELIST AGE	7
PANELIST SEX	7
REGION	7
SURVEY LENGTH CONFIRMATION	8
PARENTAL STATUS	8
CHILD AGE AND GENDER	9
INTRODUCTION	11
ELIGIBILITY INTRO	11
AGE	11
SEX AT BIRTH	11
REGION	11
INFO	11
CONSENT	13
DEMOGRAPHICS.....	13
PREAMBLE	13
GENDER	13
STUDENT STATUS	13
OCCUPATION	14
CHILDREN – ANY	14
CHILDREN IN HOME - NUMBER	14
CURRENT LIVING SITUATION	15
FOOD SOURCES	15
FOOD SOURCE – EATING OUT FREQUENCY	15
FOOD SOURCE – PURCHASE LOCATIONS FOR FOOD PREPARED OUTSIDE THE HOME	16
FOOD SOURCE – PURCHASE FORMAT FOR FOOD PREPARED OUTSIDE THE HOME	16
FOOD SOURCE – % PREPARED OUTSIDE HOME	17
FOOD SOURCE – AT HOME INTRO	17
FOOD SOURCE – PURCHASE LOCATIONS FOR FOOD PREPARED AT HOME	17
FOOD SOURCE – PURCHASE LOCATIONS FOR FOOD PREPARED AT HOME BY PERCENTAGE	18
FOOD SOURCE – PURCHASE METHOD FOR FOOD PREPARED AT HOME	19
FOOD SOURCE – PURCHASE METHOD FOR FOOD PREPARED AT HOME BY PERCENTAGE	19
READY-TO-EAT MEALS	20
FOOD SOURCE – MEAL DELIVERY SERVICE USE FOR FOOD PREPARED AT HOME	20
FOOD SOURCE – MEAL DELIVERY SERVICE USE PREVIOUSLY INCLUDED	20
ONLINE ORDERING	21
ONLINE ORDERING FREQUENCY	21
FOOD BANK USE	23
FOOD AFFORDABILITY	24
FOOD AFFORDABILITY ACTIONS	24
FOOD AFFORDABILITY - FOOD PURCHASE IMPACT	25
BEVERAGE INTAKE.....	25
BEVERAGE FREQUENCY INTRO	25
BEVERAGE FREQUENCY QUESTIONNAIRE (BFQ) – NUMBER OF DRINKS BY TYPE	26
BFQ SIZE INTRO	27
BFQ – USUAL SIZE	28
FOOD PREPARATION AND FOOD SKILLS	37
FOOD SHOPPING ROLE	37

FREQUENCY OF PREPARING MAIN MEALS	37
COOKING SKILLS – GENERAL	37
FOOD SECURITY.....	38
FOOD SECURITY – INTRO	38
FOOD SECURITY – HH1	38
FOOD SECURITY – HH INTRO	38
FOOD SECURITY – HH2	38
FOOD SECURITY – HH3	38
FOOD SECURITY – HH4	39
FIRST LEVEL SCREENING	39
FOOD SECURITY – AD1	39
FOOD SECURITY – AD1a	39
FOOD SECURITY – AD2	39
FOOD SECURITY – AD3	40
FOOD SECURITY – AD4	40
SECOND LEVEL SCREENING	40
FOOD SECURITY – AD5	40
FOOD SECURITY – AD5a	40
CHILD LEVEL 1 SCREENING	40
FOOD SECURITY CHILD INTRO	40
FOOD SECURITY – CH1	41
FOOD SECURITY – CH2	41
FOOD SECURITY – CH3	41
CHILD LEVEL 2 SCREENING	41
FOOD SECURITY – CH4	41
FOOD SECURITY – CH5	42
FOOD SECURITY – CH5a	42
FOOD SECURITY – CH6	42
FOOD SECURITY – CH7	42
DRINKING WATER SOURCE	42
WATER SAFETY – DRINK	43
WATER TASTE	43
DIETARY PATTERNS AND EFFORTS	43
EATING RESTRICTIONS	43
DIET MODIFICATION EFFORTS	44
DIET MODIFICATION – EFFORT TO CONSUME	44
DIET MODIFICATION - SPECIAL EFFORT	45
PLANT BASED PROTEIN - EFFORT TO CONSUME	45
PLANT BASED PROTEIN – SPECIAL EFFORT	45
WEIGHT LOSS EFFORTS, BODY PERCEPTIONS, AND WEIGHT STIGMA	46
PERCEIVED BODY SIZE	46
BODY SIZE IDEAL	46
PERCEIVED WEIGHT	47
WEIGHT BEHAVIOUR	47
WEIGHT LOSS METHODS	47
EAT-3 BEHAVIOURAL ITEMS	48
EAT-3 ATTITUDINAL ITEM	49
WEIGHT TEASE	49
SUGARY DRINKS	50
POP PERCEIVED HEALTHINESS	50
POP ACCEPTABLE FREQUENCY FOR CHILDREN	50

SSB PERCEPTIONS - CONDITION	51
SSB PERCEIVED HEALTHINESS	52
SSB ACCEPTABLE FREQUENCY FOR CHILDREN	52
SSB DEFINITION	52
SSB SELF CONSUMPTION	52
SSB SOCIAL NORMS – Q3	53
SSB SOCIAL NORMS – Q4	53
SWEETENER ACCEPTABILITY FOR CHILDREN	53
NUTRITION KNOWLEDGE	54
SELF-REPORTED NUTRITION KNOWLEDGE	54
SOURCES OF NUTRITION INFORMATION	54
SOURCES OF NUTRITION INFO	54
PUBLIC EDUCATION	55
FOOD PACKAGING & LABELLING	55
NUTRITION INFO IN GROCERY STORES	55
LABEL UNDERSTANDING (OBJECTIVE)	56
NFT AWARENESS	57
NFT USE	58
NFT UNDERSTANDING	58
NFT INFLUENCE	59
DISCUSS LABELS	59
FOOD PROCESSING KNOWLEDGE	59
MENU LABELLING	62
LAST RESTAURANT VISIT	62
MENU LABELLING – NOTICING	62
MENU LABELLING – NOTICING LOCATION	62
MENU LABELLING – ORDER	63
MENU LABELLING – IMPACT	63
NUTRITION INFO IN RESTAURANTS	63
CALORIE LABELLING – AWARENESS	63
FOOD GUIDE / DIETARY RECOMMENDATIONS	64
FOOD GUIDE – USE	64
FOOD GUIDE – MESSAGES	64
FOOD GUIDE – TRUST	66
FOOD MARKETING.....	67
EXPOSURE TO UNHEALTHY FOOD MARKETING - LOCATION	67
EXPOSURE TO UNHEALTHY FOOD MARKETING – GIVEAWAYS VS SPECIAL OFFERS	67
EXPOSURE TO UNHEALTHY FOOD MARKETING – FREQUENCY	68
EXPOSURE TO MARKETING STRATEGIES	68
CHILD ASK - MARKETING STRATEGIES	69
PARENT BUY- MARKETING STRATEGIES	69
PESTER POWER	70
UNHEALTHY FOOD CONSUMPTION FREQUENCY	70
CHILD – PRODUCTS	71
CHILD – TOY	71
CONCERN ABOUT CHILD'S EXPOSURE TO MARKETING	71
CHILD MEDIA CHANNELS – TIME ON WEEKDAY	72
CHILD SOCIAL MEDIA PLATFORM USE	72
FAVOURITE SOCIAL MEDIA INFLUENCERS	73
PRICE / TAXATION	73
SUGAR TAX	73

SUGAR TAX - AWARENESS	73
SUGAR TAX - IMPACT	74
POLICY SUPPORT	74
POLICY SUPPORT	74
SUSTAINABILITY POLICY SUPPORT	76
SUSTAINABILITY EFFORTS	76
BARRIERS TO SUSTAINABLE EATING	77
HEALTH LITERACY	78
GENERAL HEALTH STATUS	80
FRUIT CONSUMPTION	80
FRUIT JUICE CONSUMPTION	81
SALAD CONSUMPTION	82
FRIED POTATO CONSUMPTION	82
OTHER POTATO CONSUMPTION	83
OTHER VEGETABLE CONSUMPTION	84
GENERAL HEALTH	85
OVERALL DIET	85
MENTAL HEALTH	85
STRESS	86
OTHER HEALTH BEHAVIOURS.....	86
DATA QUALITY CHECK – MONTH	86
SMOKING – PAST 30 DAYS	86
MARIJUANA USE – FREQUENCY	87
ALCOHOL USE – FREQUENCY	87
ALCOHOL USE – BINGE DRINKING	88
SOCIODEMOGRAPHIC MEASURES	89
ETHNICITY	89
COUNTRY OF BIRTH	89
HIGHEST EDUCATION	90
PERCEIVED INCOME ADEQUACY	90
HOUSEHOLD SIZE	90
HOUSEHOLD INCOME	91
SUBJECTIVE SOCIAL STATUS	92
POSTAL CODE	93
SELF-REPORTED HEIGHT	93
SELF-REPORTED HEIGHT CONFIRMATION	93
SELF-REPORTED HEIGHT CORRECTION	94
SELF-REPORTED WEIGHT	94
SELF-REPORTED WEIGHT CONFIRMATION	94
SELF-REPORTED WEIGHT CORRECTION	95
DIETARY RECALL	96
KOALA	96
ASA24-REDIRECT	96
WELCOME	97
INCOMPLETE	97
END SCREEN	97

NIELSEN INVITATION

DOMAIN SOURCE	ENGLISH	FRENCH TRANSLATION
SAMPLE EMAIL INVITATION	<p>We've found a survey for you!</p> <p>Simply click "Continue" to begin the survey.</p> <p>NOTE TO ETHICS: This is an email sent to panelists by Nielsen and their partner panels. If panelists select 'continue' they will be directed to a webpage showing the questions below. Partner panels will have slightly different text shown in their email invitations about panel incentives.</p>	<p>Nous avons un sondage pour vous!</p> <p>Cliquez sur « Continuer » pour commencer le sondage.</p> <p>NOTE TO ETHICS: This is an email sent to panelists by Nielsen and their partner panels. If panelists select 'continue' they will be directed to a webpage showing the questions below. Partner panels will have slightly different text shown in their email invitations about panel incentives.</p>
PANELIST AGE NEW 2019	<p>What is your age?</p> <p>[numeric]</p> <p>[!f <18 or >100: TERMINATE]</p> <p>NOTE TO ETHICS: This is used as a quota screener by Nielsen; data not provided to researchers.</p>	<p>Quel est votre âge?</p> <p>[numeric]</p> <p>[!f <18 or >100: TERMINATE]</p> <p>NOTE TO ETHICS: This is used as a quota screener by Nielsen; data not provided to researchers.</p>
PANELIST SEX NEW 2019 REVISED 2021	<p>What sex were you assigned at birth, meaning on your original birth certificate?</p> <p>Male</p> <p>Female</p> <p>NOTE TO ETHICS: This is used as a quota screener by Nielsen; data not provided to researchers.</p>	<p>Quel sexe vous a-t-on attribué à la naissance, soit sur votre certificat de naissance?</p> <p>Masculin</p> <p>Féminin</p> <p>NOTE TO ETHICS: This is used as a quota screener by Nielsen; data not provided to researchers.</p>
REGION CAD PROVINCE REVISED 2021 (DUE TO NFLD OVERSAMPLE) REGION_CAN	<p>What province or territory do you live in?</p> <p>Alberta</p> <p>British Columbia</p> <p>Manitoba</p> <p>New Brunswick</p> <p>Newfoundland and Labrador</p> <p>Northwest Territories</p> <p>Nova Scotia</p> <p>Nunavut</p> <p>Ontario</p> <p>Prince Edward Island</p> <p>Quebec</p> <p>Saskatchewan</p> <p>Yukon</p> <p>None of the above [TERMINATE]</p>	<p>Dans quelle province ou dans quel territoire vivez-vous?</p> <p>Alberta</p> <p>Colombie-Britannique</p> <p>Manitoba</p> <p>Nouveau-Brunswick</p> <p>Terre-Neuve-et-Labrador</p> <p>Territoires du Nord-Ouest</p> <p>Nouvelle-Écosse</p> <p>Nunavut</p> <p>Ontario</p> <p>Île-du-Prince-Édouard</p> <p>Québec</p> <p>Saskatchewan</p> <p>Yukon</p> <p>Aucune de ces réponses [TERMINATE]</p>

	<p>NOTE TO ETHICS: This is used as a quota screener by Nielsen to identify respondents for the Newfoundland oversample; data not provided to researchers.</p>	<p>NOTE TO ETHICS: This is used as a quota screener by Nielsen to identify respondents for the Newfoundland oversample; data not provided to researchers.</p>
SURVEY LENGTH CONFIRMATION NEW 2019	<p>You MUST complete the survey in one sitting. If you log out or leave the survey inactive for more than 30 minutes, you will NOT be able to restart or continue later. Are you willing to participate?</p> <p>Yes No [TERMINATE]</p> <p>NOTE TO ETHICS: This is shown by Nielsen and their partner panels to notify panelists that the survey must be completed in one sitting, and confirm whether he/she is willing to participate; data not provided to researchers.</p>	<p>Vous DEVEZ répondre au sondage en une seule séance. Si vous fermez la session ou qu'il n'y a aucune activité dans le sondage pendant plus de 30 minutes, vous ne serez PAS en mesure de poursuivre ultérieurement. Êtes-vous prêt à participer?</p> <p>Oui Non [TERMINATE]</p> <p>NOTE TO ETHICS: This is shown by Nielsen and their partner panels to notify panelists that the survey must be completed in one sitting, and confirm whether he/she is willing to participate; data not provided to researchers.</p>
PARENTAL STATUS NEW 2019	<p>Please choose the options that best describe your household: [PROGRAMMER NOTE: Allow participants to select more than one of the first 3 options]</p> <p>I am pregnant/expecting a child within the next 9 months I have one or more children under the age of 18 living in my household I have one or more children aged 18 or older living in my household I have no children living in my household and I am not pregnant/expecting a child within the next 9 months</p> <p>NOTE TO ETHICS: This screen is shown by Nielsen and their partner panels to help identify panelists who should also be contacted for the related study 'International Food Policy Study – Youth'. This question is not used to determine eligibility for the present study. The data will not be provided to researchers.</p>	<p>Merci de choisir les réponses correspondant à la situation de votre foyer : [PROGRAMMER NOTE: Allow participants to select more than one of the first 3 options]</p> <p>Je suis enceinte ou j'attends un enfant dans les 9 prochains mois. Je suis le parent/tuteur légal d'un ou de plusieurs enfants de moins de 18 ans vivant dans mon ménage. Je suis le parent/tuteur légal d'un ou de plusieurs enfants âgés de 18 ans ou plus vivant dans mon ménage. Je n'ai pas d'enfant à la maison et je ne suis pas enceinte ou n'attends pas d'enfant au cours des 9 prochains mois.</p> <p>NOTE TO ETHICS: This screen is shown by Nielsen and their partner panels to help identify panelists who should also be contacted for the related study 'International Food Policy Study – Youth'. This question is not used to determine eligibility for the present study. The data will not be provided to researchers.</p>

CHILD AGE AND GENDER	<p><i>UNIVERSE: Respondents who indicated they had a child under the age of 18 living in the household.</i></p> <p>NEW 2019 REVISED 2020</p> <p>Please indicate the age and gender of any children under the age of 18 living in your household:</p> <p>[PROGRAMMER NOTE: Allow participants to select more than one option]</p> <p>Boy under age 1 Girl under age 1 Boy age 1 Girl age 1 Boy age 2 Girl age 2 Boy age 3 Girl age 3 Boy age 4 Girl age 4 Boy age 5 Girl age 5 Boy age 6 Girl age 6 Boy age 7 Girl age 7 Boy age 8 Girl age 8 Boy age 9 Girl age 9 Boy age 10 Girl age 10 Boy age 11 Girl age 11 Boy age 12 Girl age 12 Boy age 13 Girl age 13 Boy age 14 Girl age 14 Boy age 15</p>	<p><i>UNIVERSE: Respondents who indicated they had a child under the age of 18 living in the household.</i></p> <p>Veuillez indiquer l'âge et le sexe des enfants de moins de 18 ans vivant dans votre ménage :</p> <p>[PROGRAMMER NOTE: Allow participants to select more than one option]</p> <p>Garçon âgé de moins de 1 an Fille âgée de moins de 1 an Garçon âgé de 1 an Fille âgée de 1 an Garçon âgé de 2 ans Fille âgée de 2 ans Garçon âgé de 3 ans Fille âgée de 3 ans Garçon âgé de 4 ans Fille âgée de 4 ans Garçon âgé de 5 ans Fille âgée de 5 ans Garçon âgé de 6 ans Fille âgée de 6 ans Garçon âgé de 7 ans Fille âgée de 7 ans Garçon âgé de 8 ans Fille âgée de 8 ans Garçon âgé de 9 ans Fille âgée de 9 ans Garçon âgé de 10 ans Fille âgée de 10 ans Garçon âgé de 11 ans Fille âgée de 11 ans Garçon âgé de 12 ans Fille âgée de 12 ans Garçon âgé de 13 ans Fille âgée de 13 ans Garçon âgé de 14 ans Fille âgée de 14 ans</p>
-----------------------------	--	---

	<p>Girl age 15 Boy age 16 Girl age 16 Boy age 17 Girl age 17 None of the above</p> <p>NOTE TO ETHICS: This screen is shown by Nielsen and their partner panels to help identify panelists who should also be contacted for the related study 'International Food Policy Study – Youth'. This question is not used to determine eligibility for the present study. The data will not be provided to researchers.</p>	<p>Garçon âgé de 15 ans Fille âgée de 16 ans Garçon âgé de 16 ans Fille âgée de 16 ans Garçon âgé de 17 ans Fille âgée de 17 ans Aucune de ces réponses.</p> <p>NOTE TO ETHICS: This screen is shown by Nielsen and their partner panels to help identify panelists who should also be contacted for the related study 'International Food Policy Study – Youth'. This question is not used to determine eligibility for the present study. The data will not be provided to researchers.</p>
--	---	---

INTRODUCTION

DOMAIN SOURCE	ENGLISH	FRENCH TRANSLATION
ELIGIBILITY INTRO	Before you continue to the study information, we need to confirm your eligibility with a few short questions.	Avant de passer à l'information sur l'enquête, nous devons confirmer votre admissibilité en vous posant quelques courtes questions.
AGE REVISED 2019 AGE	How old are you? [numeric] [If <18 or >100: "Unfortunately, you are not eligible for the study. Thank you for your time. You will now be redirected back to the survey company."]	Quel âge avez-vous? [numeric] [If <18 or >100: Malheureusement, vous n'êtes pas admissible à participer à l'étude. Merci de votre temps. Vous serez maintenant redirigé vers l'agence de sondage.]
SEX AT BIRTH CIHR SUGGESTED METHOD (GRETA BAUER, WESTERN) SEX	What sex were you assigned at birth, meaning on your original birth certificate? Male Female	Quel sexe vous a-t-on attribué à la naissance, soit sur votre certificat de naissance? Masculin Féminin
REGION CAD PROVINCE REVISED 2021 (DUE TO NFLD OVERSAMPLE) REGION_CAN	What province or territory do you live in? Alberta British Columbia Manitoba New Brunswick Newfoundland and Labrador Northwest Territories Nova Scotia Nunavut Ontario Prince Edward Island Quebec Saskatchewan Yukon None of the above [TERMINATE] [If 'None of the above' or general (non-NFLD) quota full: "Unfortunately, you are not eligible for the study. Thank you for your time. You will now be redirected back to the survey company."]	Dans quelle province ou dans quel territoire vivez-vous? Alberta Colombie-Britannique Manitoba Nouveau-Brunswick Terre-Neuve-et-Labrador Territoires du Nord-Ouest Nouvelle-Écosse Nunavut Ontario Île-du-Prince-Édouard Québec Saskatchewan Yukon Aucune de ces réponses [TERMINATE] [If 'Aucune de ces réponses' or general (non-NFLD) quota ful: Malheureusement, vous n'êtes pas admissible à participer à l'étude. Merci de votre temps. Vous serez maintenant redirigé vers l'agence de sondage.]
INFO REVISED 2019 REVISED 2020 REVISED 2021 REVISED 2022	Before you start the survey, please read the following information and let us know if you agree to participate. - The survey will examine eating patterns. The study is being conducted by Professor David Hammond at the University of Waterloo, Canada. - You must be 18 years of age or older to participate in the study.	Avant que vous commenciez à répondre à l'enquête, veuillez lire les renseignements suivants et nous indiquer si vous acceptez d'y participer. - L'enquête traite des habitudes alimentaires. L'étude est dirigée par le professeur David Hammond de l'Université de Waterloo au Canada. - Vous devez être âgé de 18 ans et plus pour participer à l'étude.

	<ul style="list-style-type: none"> - The survey has two sections: the first section will ask you questions about your diet and nutrition, and other health-related behaviours such as smoking and alcohol use. The second section will ask you about the food you ate yesterday. To complete the second section, you'll be linked to a website run by the U.S. National Institutes of Health. Each section will take 20-30 minutes – about an hour for the entire survey. - You MUST complete the survey in one sitting. If you log out or leave the survey inactive for more than 30 minutes, you will NOT be able to restart or continue later. - Participation is voluntary. You can click 'refuse to answer' to any question you do not wish to answer. You can choose to stop the study at any time without penalty. If you choose to discontinue the study, you may receive remuneration by declining all further questions until the end of the survey. Any data already collected may be used in the study, unless you contact the researcher to have it deleted. - We take your privacy very seriously and will make every effort to keep your information strictly confidential. We will never share your personal information with any company or marketing firm. The study data will be collected using Alchemer software and the ASA24 system operated by the U.S. National Institutes of Health. Internet protocol (IP) addresses may be recorded by the software programs used for this study to avoid duplicate responses in the dataset, but this information will not be used by the researchers or the owners of the programs to identify you personally. When information is transmitted over the internet, privacy cannot be guaranteed. There is always a risk your responses may be intercepted by a third party (e.g., government agencies, hackers). - The data will be stored for a minimum of 7 years on a secure University of Waterloo server in Canada. Analyses may also be conducted by international research team members, but only using de-identified data stored on password-protected computers. - This project has been reviewed and received ethics clearance through a University of Waterloo Research Ethics Board (REB # 30829). However, the final decision about participation is yours. Participants who have concerns or questions about their involvement in the project may contact the Office of Research Ethics at 519-888-4567, ext. 36005 or reb@uwaterloo.ca. 	<ul style="list-style-type: none"> - L'enquête comprend deux sections : dans la première, on vous posera des questions sur votre alimentation, et sur d'autres comportements liés à la santé tels que l'usage de tabac ou d'alcool. Dans la deuxième section, on vous posera des questions sur les aliments que vous avez mangés hier. Pour remplir la deuxième section, vous serez redirigé sur un site Web du National Institutes of Health des États-Unis. Chaque section vous prendra de 20 à 30 minutes à remplir (environ 1 h pour l'ensemble de l'enquête). - Vous DEVEZ répondre au sondage en une seule séance. Si vous fermez la session ou qu'il n'y a aucune activité dans le sondage pendant plus de 30 minutes, vous ne serez PAS en mesure de poursuivre ultérieurement. - La participation est facultative. Libre à vous de cliquer sur le bouton « Je refuse de répondre » à toute question à laquelle vous ne souhaitez pas répondre. Vous êtes aussi libre d'abandonner l'étude n'importe quand, et ce, sans pénalité. Si vous choisissez d'abandonner au cours de l'étude, vous pourriez tout de même recevoir l'indemnisation en refusant de fournir une réponse à toutes les questions jusqu'à la fin de la enquête. À moins que vous communiquiez avec le chercheur pour lui demander de supprimer les données déjà recueillies à ce moment, celles-ci pourraient être utilisées dans le cadre de l'étude. - Le respect de votre vie privée est très important pour nous, et nous ferons tout en notre pouvoir pour préserver la confidentialité de vos renseignements. Nous ne communiquerons jamais vos renseignements personnels à une entreprise ou à un cabinet de marketing quelconque. Les données de l'étude seront recueillies à l'aide du logiciel Alchemer et du système ASA24 exploité par les National Institutes of Health des États-Unis. Les adresses de protocole Internet (IP) peuvent être enregistrées par les logiciels de l'étude afin d'éviter les doublons de réponses dans le jeu de données, mais cette information ne sera pas utilisée par les chercheurs ou les propriétaires des programme pour vous identifier personnellement. Lorsque des renseignements sont transmis sur Internet, la confidentialité ne peut être garantie. Il y a toujours un risque qu'une tierce partie intercepte vos réponses (p. ex., des organismes gouvernementaux, des pirates informatiques). - Les données seront conservées pendant au moins sept ans, et ce, sur un serveur sécurisé à l'Université de Waterloo au Canada. Les analyses peuvent également être effectuées par des membres d'équipes de recherche internationales, mais uniquement à l'aide de données
--	---	--

	<ul style="list-style-type: none"> - If you have any questions about the study, please contact Professor David Hammond of the University of Waterloo, at 519-888-4567 ext. 46462 or dhammond@uwaterloo.ca. 	<p>dépersonalisées entreposées sur des ordinateurs protégés par un mot de passe.</p> <ul style="list-style-type: none"> - Ce projet a été examiné par un conseil d'éthique de la recherche de l'Université de Waterloo, lequel l'a avalisé (REB # 30829). Cependant, la décision définitive d'y participer vous appartient entièrement. Les participantes et les participants qui éprouvent des préoccupations ou qui ont des questions au sujet de leur participation au projet sont invités à communiquer avec le bureau d'éthique de la recherche en composant le 519-888-4567, poste 36005, ou en écrivant à reb@uwaterloo.ca. - Si vous avez des questions au sujet de cette étude, veuillez communiquer avec le professeur David Hammond de l'Université de Waterloo en composant le 519-888-4567, poste 46462, ou en écrivant à dhammond@uwaterloo.ca.
CONSENT REVISED 2021 <i>CONSENT</i>	<p>Based on the information you received, do you agree to take part in this research study?</p> <p>Yes → [continue to survey] No → Thank you for your time. You will now be redirected back to the survey company. [TERMINATE]</p>	<p>Selon les renseignements que vous avez obtenus, acceptez-vous de participer à cette étude de recherche?</p> <p>Oui → [continue to survey] Non → Merci de votre temps. Vous serez maintenant redirigé vers l'agence de sondage.</p>

DEMOGRAPHICS

DOMAIN SOURCE	ENGLISH	FRENCH TRANSLATION
PREAMBLE REVISED 2020	First, we'd like to ask a few questions about your background.	Premièrement, nous aimerions vous poser quelques questions concernant vos habitudes alimentaires.
GENDER CIHR SUGGESTED METHOD (GRETA BAUER, WESTERN) <i>GENDER</i> <i>GENDER_OTEXT</i>	<p>What is your current gender identity?</p> <p>Man Woman Trans male/trans man Trans female/trans woman Gender queer/gender non-conforming Different identity → Please specify: [open-ended] Don't know Refuse to answer</p>	<p>Quelle est votre identité sexuelle actuelle?</p> <p>Masculin Féminin Trans masculin / homme trans Trans féminine / femme trans Allosexuelle/Allosexuel / non conformiste Autre identité → Veuillez préciser : Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>
STUDENT STATUS <i>STUDENT</i>	<p>Are you currently a student?</p> <p>No Yes, full-time Yes, part-time</p>	<p>Êtes-vous aux études actuellement?</p> <p>Non Oui, à temps plein Oui, à temps partiel</p>

	Don't know Refuse to answer	Je ne sais pas Je refuse de répondre
OCCUPATION ADAPTED FROM CCHS OCCUP OCCUP_OTEXT	What was your main activity in the past week? Working at a paid job or business Vacation (from paid work) Looking for paid work Going to school (including vacation from school) Caring for children Household work Retired Maternity/paternity leave Long term illness Volunteering Caregiving other than for children Other (please specify): _____ Don't know Refuse to answer	Quelle a été votre principale occupation de la dernière semaine? Travail rémunéré ou dans une entreprise Vacances (de travail rémunéré) Recherche d'emploi rémunéré Études (y compris vacances scolaires) Garde d'enfants Tâches ménagères Retraite Congé de maternité/paternité Maladie de longue durée Bénévolat Aidant naturel pour adultes Autre (veuillez préciser) : Je ne sais pas Je refuse de répondre
CHILDREN – ANY CHILD_ANY	Do you have any children (including step-children or adopted children)? Yes No Don't know Refuse to answer	Avez-vous des enfants (y compris des beaux-fils et des belles-filles ou des enfants adoptés)? Oui Non Je ne sais pas Je refuse de répondre
CHILDREN IN HOME - NUMBER BRFSS ADAPTED CHILD_HOME	<i>UNIVERSE: Respondents with children (child_any=yes)</i> How many of your children under the age of 18 live in your household (including step-children or adopted children)? [dropdown with numbers from 0 to 10] Don't know Refuse to answer	<i>UNIVERSE: Respondents with children (child_any=yes)</i> Combien de vos enfants âgés de moins de 18 ans vivent dans votre ménage (y compris des beaux-fils et de belles-filles ou des enfants adoptés)? [dropdown with numbers from 0 to 10] Je ne sais pas Je refuse de répondre
CHILDREN IN HOME – AGES REVISED 2019 CHILD#_AGE CHILD#_DKR	<i>UNIVERSE: Respondents with at least 1 child <18 in household (child_home>0)</i> Please enter the age[s] of your child[ren] who [is/are] under 18 that live[s] in your household, in years, in the box(es) below. Child #1 Age: [numeric, decimal allowed] Child #2 Age: [numeric, decimal allowed] Child #... [PROGRAMMER NOTE: add rows based on response to number of children living in household, up to 10 children] Don't know Refuse to answer	<i>UNIVERSE: Respondents with at least 1 child <18 in household (child_home>0)</i> Veuillez indiquer l'âge de [votre enfant/vos enfants] de moins de 18 ans qui [vit/vivent] avec vous dans la ou les cases ci-dessous. Enfant #1 Âge: [numeric, decimal allowed] Enfant #2 Âge: [numeric, decimal allowed] Enfant #... [PROGRAMMER NOTE: add rows based on response to number of children living in household, up to 10 children] Je ne sais pas Je refuse de répondre

CURRENT LIVING SITUATION	[PROGRAMER NOTE: Only display "My child(ren) under the age of 18" if child_home>0. Only display "My child(ren) age 18 or older" if child_any=yes]	[PROGRAMER NOTE: Only display "My child(ren) under the age of 18" if child_home>0. Only display "My child(ren) age 18 or older" if child_any=yes]
REVISED 2019	What is your current living situation? I live with... (Select all that apply)	Quelle est votre condition de vie actuellement? Je vis avec... (Sélectionnez toutes les réponses pertinentes)
LIVE_PARENT	My parent(s)/guardian(s)	Un ou mes parents / mon ou mes tuteurs
LIVE_SPOUSE	My partner / spouse	Mon conjoint, ma conjointe / mon époux, mon épouse
LIVE_CHILD	My child(ren) under the age of 18	Mon enfant ou mes enfants de moins de 18 ans
LIVE_ADCHILD	My child(ren) age 18 or older	Mon enfant ou mes enfants de plus de 18 ans
LIVE_RELATIVE	Brother(s), sister(s), grandchild(ren), in-laws or other relative(s)	Frère(s), sœur(s), petit-enfant(s), beaux-parents ou autres membres de la famille
LIVE_ROOM	People not related to me (roommates or housemates)	Des gens qui n'ont pas de lien familial (colocataires ou chambreurs)
LIVE SCHOOL	I live in a residence at school, university or college	Je vis en résidence dans une école, une université ou un collège
LIVE_ALONE	I live alone	Je ne vis avec personne
LIVE_OTHER	Other → Please specify: [open-ended]	Autre → Veuillez préciser : [Question ouverte]
LIVE_DK	Don't know	Je ne sais pas
LIVE_R	Refuse to answer	Je refuse de répondre
LIVE_OTEXT		

FOOD SOURCES

DOMAIN SOURCE	ENGLISH	FRENCH TRANSLATION
FOOD SOURCE – EATING OUT FREQUENCY NHANES adapted	<p>Next, I'm going to ask you about meals. By meal, I mean BREAKFAST, LUNCH AND DINNER.</p> <p>During the PAST 7 DAYS, how many meals did you get that were PREPARED AWAY FROM HOME in places such as restaurants, fast food places, food stands, or from vending machines?</p> <p>Only include snacks if they counted as your meal. Do NOT include today.</p> <p>Enter number: _____ meals [numeric 0-21] Don't know Refuse to answer</p>	<p>Ensuite, nous allons vous poser des questions sur les repas (LE DÉJEUNER, LE DÎNER, LE SOUPER).</p> <p>Pendant les 7 DERNIERS JOURS, combien de repas avez-vous mangé qui étaient préparés à L'EXTÉRIEUR DE LA MAISON, dans des endroits tels que des restaurants avec service à la table, des restaurants à service rapide, des camion-restaurants, ou des distributeurs automatiques?</p> <p>Incluez les collations seulement si elles étaient considérées comme un repas.</p> <p>N'incluez PAS aujourd'hui.</p> <p>Veuillez en inscrire le nombre: _____ repas [numérique 0-21]</p> <p>Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>
EATOUT EATOUT_DKR		

FOOD SOURCE – PURCHASE LOCATIONS FOR FOOD PREPARED OUTSIDE THE HOME <i>EATOUT_LOC1...9 EATOUT_LOC9_OTEXT EATOUT_LOC_DKR</i>	<p><i>UNIVERSE: Respondents who had at least 1 meal prepared away from home (eatout>0)</i></p> <p>You said you had [#] meal(s) prepared outside the home in the past 7 days.</p> <p>How many of these meals did you get from each of the following locations?</p> <p># of meals</p> <p>[numeric] Fast food / quick service / coffee shop (i.e., order from a counter, online, or by phone)</p> <p>[numeric] Sit-down restaurant with a server</p> <p>[numeric] Cafeteria (NOT including fast food chains)</p> <p>[numeric] Ready-to-eat / take-away from grocery store</p> <p>[numeric] Food truck / food stand / 'street food'</p> <p>[numeric] Convenience store / gas station</p> <p>[numeric] Sports, recreation, or entertainment venue</p> <p>[numeric] Vending machine</p> <p>[numeric] Some other kind of place (Please specify): Don't know Refuse to answer</p>	<p><i>UNIVERSE: Respondents who had at least 1 meal prepared away from home (eatout>0)</i></p> <p>Vous avez indiqué que [#] repas a/ont été préparé(s) hors de chez vous pendant les 7 derniers jours.</p> <p>Combien de ces repas avez-vous obtenu de chacun des endroits suivants?</p> <p>N^{bre} de repas</p> <p>[numeric] Restaurant-minute / à service rapide / café-restaurant (p. ex., commande au comptoir, en ligne, par téléphone)</p> <p>[numeric] Restaurant avec service à la table</p> <p>[numeric] Cafétéria (EXCLUANT les chaînes de restauration rapide)</p> <p>[numeric] Prêt-à-manger / pour emporter provenant d'une épicerie</p> <p>[numeric] Camion-restaurant / stand d'alimentation / « bouffe de rue »</p> <p>[numeric] Dépanneur / station-service</p> <p>[numeric] Installations sportives, récréatives ou de divertissement</p> <p>[numeric] Distributeur automatique</p> <p>[numeric] Autre type d'endroit (Veuillez préciser): Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>
FOOD SOURCE – PURCHASE FORMAT FOR FOOD PREPARED OUTSIDE THE HOME <i>REVISED 2019</i> <i>FROM_DELSERV FROM_DELDIRECT FROM_NEAR FROM_FAR FROM_DKR</i>	<p><i>UNIVERSE: Respondents who had at least 1 meal prepared away from home (eatout>0)</i></p> <p>You said you had [#] meal(s) prepared outside the home in the past 7 days.</p> <p>How many of those meals were...</p> <p>[numeric] Ordered using a food delivery service (e.g., UberEats, Just Eat, Skip the Dishes) and delivered to you</p> <p>[numeric] Ordered directly from a restaurant and delivered to you</p> <p>[numeric] Purchased in person at a restaurant / food outlet within 5 minutes of your home (using your usual mode of transportation, e.g., walk, drive, or public transit), excluding delivery</p> <p>[numeric] Purchased in person at a restaurant / food outlet more than 5 minutes away from your home (using your usual mode of transportation, e.g., walk, drive, or public transit), excluding delivery</p> <p>Don't know Refuse to answer</p>	<p><i>UNIVERSE: Respondents who had at least 1 meal prepared away from home (eatout>0)</i></p> <p>Vous avez indiqué que [#] repas a/ont été préparé(s) hors de chez vous pendant les 7 derniers jours.</p> <p>Combien de ces repas étaient...</p> <p>[numeric] Commandés avec un service de livraison de nourriture (e.g. UberEats, Just Eat, Skip du resto jusqu'à vous)</p> <p>[numeric] Commandés d'un restaurant et livré chez vous</p> <p>[numeric] Achetés en personne dans un restaurant ou un point de vente alimentaire à 5 minutes de chez vous (avec votre mode de transport typique, p. ex. à pied, en voiture, transports en commun) et non pas livrés</p> <p>[numeric] Achetés en personne dans un restaurant ou un point de vente alimentaire à plus de 5 minutes de chez vous (avec votre mode de transport typique, p. ex. à pied, en voiture, transports en commun) et non pas livrés</p> <p>Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>

FOOD SOURCE – % PREPARED OUTSIDE HOME <i>EATOUT_PERC</i> <i>EATOUT_PERC_DKR</i>	<p>Thinking about ALL THE FOOD YOU ATE during the past 7 days, INCLUDING SNACKS, what percentage was prepared outside the home?</p>	<p>En pensant à TOUTE LA NOURRITURE que vous avez mangé pendant les 7 derniers jours, INCLUANT LES COLLATIONS, quel pourcentage a été préparé à l'extérieur de la maison?</p>
	<p>Enter percentage: _____ [numeric percentage, 0 to 100%] Don't know Refuse to answer</p>	<p>Indiquez le pourcentage : [] % Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>
FOOD SOURCE – AT HOME INTRO	<p>We are now going to ask you about the food you ate during the past 7 days that was PREPARED AT HOME.</p> <p>For example: If you made lunch at home and brought it to work or school, this would be "prepared at home". If your food came from home - even if it needed little or no preparation (e.g., an apple or crackers) - that counts as "prepared at home". Include food prepared by you or someone else at home.</p> <p>DO NOT include drinks.</p>	<p>Nous allons maintenant vous poser des questions sur la nourriture que vous avez mangée pendant les 7 derniers jours qui était préparée à la maison.</p> <p>Par exemple : un dîner préparé à la maison et apporté au travail ou à l'école est considéré comme « préparé à la maison ». Si la nourriture provenait de votre maison, même si elle ne demande pas de préparation (p. ex. une pomme ou des craquelins) – elle est considérée comme « préparée à la maison ». Incluez la nourriture préparée par vous ou par quelqu'un d'autre chez vous.</p> <p>N'incluez PAS des boissons.</p>
FOOD SOURCE – PURCHASE LOCATIONS FOR FOOD PREPARED AT HOME REVISED 2019 <i>HS_1...10, HS_14</i> <i>HS_DK</i> <i>HS_R</i> <i>HS_10_OTEXT</i> <i>HS_NONE</i>	<p>Please think about the food you ate that was <u>PREPARED AT HOME DURING THE PAST 7 DAYS</u>. Where was it PURCHASED? Select all that apply.</p> <p>Grocery store or supercenter Warehouse club (e.g., Costco) Convenience / corner store Drugstore / pharmacy Farmer's market, produce stand, or CSA Ethnic or specialty food store / market Bulk food store Grocery delivery Food bank Grown by you or someone you know Some other place → Please specify: [open-ended] I have not prepared any food at home in the past 7 days Don't know Refuse to answer</p>	<p>Veillez réfléchir aux aliments que vous avez mangés qui étaient <u>PRÉPARÉS À LA MAISON AU COURS DES 7 DERNIERS JOURS</u>. Où ont-ils été ACHETÉS? (Sélectionnez toutes les réponses pertinentes.)</p> <p>Épicerie ou centre commercial Club-entrepôt (p. ex., Costco) Dépanneur / magasin du coin Pharmacie Marché fermier, kiosque de fruits et de légumes ou agriculteur soutenu par la communauté Magasin / marché d'alimentation ethnique ou de spécialité Magasin d'aliments en vrac Livraison d'une épicerie Banque alimentaire Cultivés par vous ou une personne que vous connaissez Ailleurs→ Veuillez préciser : [Question ouverte] Je n'ai préparé aucune nourriture à la maison pendant les 7 derniers jours Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>

FOOD SOURCE – PURCHASE LOCATIONS FOR FOOD PREPARED AT HOME BY PERCENTAGE REVISED 2019 <i>HSP_1...10, HSP_14</i> <i>HSP_DK</i> <i>HSP_R</i>	<p><i>UNIVERSE: Respondents who indicated they purchased meals from any locations in the previous HS question.</i></p> <p>Still thinking about the food PREPARED AT HOME IN THE PAST 7 DAYS, what percentage of food was purchased from each place?</p> <p>Enter a percentage for each source. Sources must add to 100%.</p> <p>[PROGRAMMER NOTE: Only show locations selected in previous question.]</p> <p>[numeric] Grocery store or supercenter</p> <p>[numeric] Warehouse club (e.g., Costco)</p> <p>[numeric] Convenience / corner store</p> <p>[numeric] Drugstore / pharmacy</p> <p>[numeric] Farmer's market, produce stand, or CSA</p> <p>[numeric] Ethnic or specialty food store / market</p> <p>[numeric] Bulk food store</p> <p>[numeric] Grocery delivery</p> <p>[numeric] Food bank</p> <p>[numeric] Grown by you or someone you know</p> <p>[numeric] [PROGRAMMER: Insert “Some other place” text from previous question]</p> <p>[fill with total] out of 100% Total</p> <p>Don't know</p> <p>Refuse to answer</p>	<p><i>UNIVERSE: Respondents who indicated they purchased meals from any locations in the previous HS question.</i></p> <p>En pensant toujours aux aliments PRÉPARÉS À LA MAISON AU COURS DES 7 DERNIERS JOURS, quel pourcentage des aliments avez-vous acheté de chaque endroit?</p> <p>Indiquez un pourcentage pour chaque source. Le total des sources doit correspondre à 100 %.</p> <p>[PROGRAMMER NOTE: Only show locations selected in previous question.]</p> <p>[numeric] Épicerie ou centre commercial</p> <p>[numeric] Club-entrepôt (p. ex., Costco)</p> <p>[numeric] Dépanneur / magasin du coin</p> <p>[numeric] Pharmacie</p> <p>[numeric] Marché fermier, kiosque de fruits et de légumes ou agriculteur soutenu par la communauté</p> <p>[numeric] Magasin / marché d'alimentation ethnique ou de spécialité</p> <p>[numeric] Magasin d'aliments en vrac</p> <p>[numeric] Livraison d'une épicerie</p> <p>[numeric] Banque alimentaire</p> <p>[numeric] Cultivés par vous ou une personne que vous connaissez</p> <p>[numeric] Ailleurs → Veuillez préciser : [Question ouverte]</p> <p>[fill with total] sur un total de 100 %</p> <p>Je ne sais pas</p> <p>Je refuse de répondre</p>
---	--	---

FOOD SOURCE – PURCHASE METHOD FOR FOOD PREPARED AT HOME NEW 2020 <i>PM_STORE</i> <i>PM_ONLINE</i> <i>PM_FRIEND</i> <i>PM_BANK</i> <i>PM_GROW</i> <i>PM_OTHER</i> <i>PM_OTEXT</i> <i>PM_DK</i> <i>PM_R</i>	<p><i>UNIVERSE: Skip if previously selected "I have not prepared any food at home in the past 7 days" (HS14=Checked)</i></p> <p>Still thinking about the food PREPARED AT HOME IN THE PAST 7 DAYS, how/where did you get the food?</p> <p>Select all that apply.</p> <p>In-store Ordered online (delivery or pick-up) Someone outside my household (e.g., friend, relative) purchased my groceries and delivered them Food bank Grown by you or someone you know Some other source → Please specify: [open-ended] Don't know Refuse to answer</p>	<p><i>UNIVERSE: Skip if previously selected "I have not prepared any food at home in the past 7 days" (HS14=Checked)</i></p> <p>En pensant toujours aux aliments PRÉPARÉS À LA MAISON AU COURS DES 7 DERNIERS JOURS, comment et où avez-vous obtenu cette nourriture?</p> <p>Sélectionnez toutes les réponses pertinentes.</p> <p>En magasin Commande en ligne (livraison ou cueillette) Une personne extérieure à mon ménage (p. ex. un ami, un parent) a acheté mes courses et les a livrées Banque alimentaire Cultivés par vous ou une personne que vous connaissez Une autre source → Veuillez préciser : [Question ouverte] Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>
FOOD SOURCE – PURCHASE METHOD FOR FOOD PREPARED AT HOME BY PERCENTAGE NEW 2020 <i>PMP_STORE</i> <i>PMP_ONLINE</i> <i>PMP_FRIEND</i> <i>PMP_BANK</i> <i>PMP_GROW</i> <i>PMP_OTHER</i> <i>PMP_DK</i> <i>PMP_R</i>	<p><i>UNIVERSE: Respondents who indicated they purchased meals using any of the methods in the previous question.</i></p> <p>What percentage of the food PREPARED AT HOME IN THE PAST 7 DAYS came from each of the following sources?</p> <p>Enter a percentage for each source. Sources must add to 100%.</p> <p>[PROGRAMMER NOTE: Only show methods selected in previous question.] [numeric] In-store [numeric] Ordered online (delivery or pick-up) [numeric] Someone outside my household (e.g., friend, relative) purchased my groceries and delivered them [numeric] Food bank [numeric] Grown by you or someone you know [numeric] [PROGRAMMER: Insert "Some other source" text from previous question] [fill with total] out of 100% Total</p> <p>Don't know Refuse to answer</p>	<p><i>UNIVERSE: Respondents who indicated they purchased meals using any of the methods in the previous question.</i></p> <p>Quel pourcentage des aliments PRÉPARÉS À LA MAISON AU COURS DES 7 DERNIERS JOURS provenait de chacune des sources suivantes?</p> <p>Indiquez un pourcentage pour chaque source. Le total des sources doit correspondre à 100 %.</p> <p>[PROGRAMMER NOTE: Only show methods selected in previous question.] [numeric] En magasin [numeric] Commande en ligne (livraison ou cueillette) [numeric] Une personne extérieure à mon ménage (p. ex. un ami, un parent) a acheté mes courses et les a livrées [numeric] Banque alimentaire [numeric] Cultivés par vous ou une personne que vous connaissez [numeric] Une autre source → Veuillez préciser : [Question ouverte] [fill with total] sur un total de 100 %</p> <p>Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>

READY-TO-EAT MEALS	<p><i>UNIVERSE: Respondents who did NOT indicate they "have not prepared any food at home in the past 7 days" (HS_none not selected)</i></p> <p>Thinking about the MEALS PREPARED AT HOME in the past 7 days, what percentage was "ready-to-eat" or "box food" (e.g., microwave, frozen or packaged meals)?</p> <p>This includes foods like frozen pizza, chicken fingers, Kraft dinner, minute rice, canned soup, baking mixes, instant oatmeal, toaster waffles, etc.</p> <p>Enter percentage: _____ [numeric percentage, 0 to 100%]</p> <p>Don't know Refuse to answer</p>	<p><i>UNIVERSE: Respondents who did NOT indicate they "have not prepared any food at home in the past 7 days" (HS_none not selected)</i></p> <p>En réfléchissant aux REPAS PRÉPARÉS À LA MAISON au cours des 7 derniers jours, quel pourcentage de ces derniers correspondait à des aliments « prêts-à-manger » ou à des « aliments en boîte » (p. ex., des repas à cuire au four à micro-ondes, congelés ou emballés)?</p> <p>Ceci inclut la pizza congelée, les doigts de poulet, le Kraft Dinner, le riz instantané, les soupes en boîte, les mélanges à pâtes, le gruau instantané, les gaufres à cuire au grille-pain, etc.</p> <p>Indiquez le pourcentage : [] % Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>
FOOD SOURCE – MEAL DELIVERY SERVICE USE FOR FOOD PREPARED AT HOME NEW 2022	<p>One last question about the food prepared at home:</p> <p>Was any of the food purchased in the past 7 days from a meal kit delivery service (e.g., HelloFresh, Goodfood)?</p> <p>Yes No Don't know Refuse to answer</p>	<p>Une dernière question concernant les aliments préparés à la maison :</p> <p>Au cours des 7 derniers jours, avez-vous acheté certains aliments auprès d'un service de livraison de boîtes de repas (p. ex., HelloFresh, Goodfood)?</p> <p>Oui Non Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>
COUNTRY SPECIFIC WORDING MEALKIT FOOD SOURCE – MEAL DELIVERY SERVICE USE PREVIOUSLY INCLUDED NEW 2022 MEALKIT_INCL	<p><i>UNIVERSE: Respondents who indicated they purchased food through a meal kit delivery service</i></p> <p>When answering questions about where you got your food, did you include the meal kits?</p> <p>Yes No Don't know Refuse to answer</p>	<p><i>UNIVERSE: Respondents who indicated they purchased food through a meal kit delivery service</i></p> <p>Lorsque vous avez répondu aux questions sur l'endroit où vous avez acheté vos aliments, avez-vous inclus les boîtes de repas ?</p> <p>Oui Non Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>

ONLINE ORDERING	Have you ordered any of the following <u>online or using an app</u>, for pick-up or delivery in the past 30 days? We want to know if YOU have done this (don't include if your family or others have ordered for you). (Select all that apply).	Avez-vous commandé l'un des produits suivants <u>en ligne ou à l'aide d'une application</u> , pour la cueillette ou la livraison au cours des 30 derniers jours? Nous voulons savoir si VOUS avez fait cela (ne comptez pas les cas où un membre de votre famille ou une autre personne a commandé pour vous). (Sélectionnez toutes les réponses pertinentes.)
NEW 2022		
COUNTRY SPECIFIC WORDING		
<i>ONLN_REST ONLN_GSTORE ONLN_GONLN ONLN_CONV ONLN_ALC ONLN_NONE ONLN_DK ONLN_R</i>	Meals/food/drinks from a restaurant Groceries from a supermarket or supercentre (e.g., Walmart) Groceries from an online-only store (e.g., Amazon) Snacks/food/drinks from a convenience store Alcohol None of the above Don't know Refuse to answer	Repas/aliments/boissons d'un restaurant Épicerie d'un supermarché ou d'un magasin à grande surface (p. ex., Walmart) Épicerie d'une boutique en ligne uniquement (p. ex., Amazon) Collations/aliments/boissons d'un dépanneur Alcool Aucune des réponses ci-dessus Je ne sais pas Je refuse de répondre
ONLINE ORDERING FREQUENCY	<i>UNIVERSE: Respondents who ordered food online/using an app from a convenience store and/or a restaurant, and/or groceries from a supermarket and/or groceries from an online-only stores, and/or alcohol</i> [PROGRAMMER NOTE: Only show items selected in previous question.] How often have you ordered meals/food/drinks from a restaurant online or using an app in the past 30 days? Less than once a week Once a week A few times a week Every day Don't know Refuse to answer	<i>UNIVERSE: Respondents who ordered food online/using an app from a convenience store and/or a restaurant, and/or groceries from a supermarket and/or groceries from an online-only stores, and/or alcohol</i> [PROGRAMMER NOTE: Only show items selected in previous question.] À quelle fréquence avez-vous commandé en ligne ou à l'aide d'une application des repas/aliments/boissons provenant d'un restaurant au cours des 30 derniers jours? Moins d'une fois par semaine Une fois par semaine Quelques fois par semaine Tous les jours Je ne sais pas Je refuse de répondre
NEW 2022		
COUNTRY SPECIFIC WORDING		
<i>ONLN_REST_FREQ ONLN_GSTORE_FREQ ONLN_GONLN_FREQ ONLN_CONV_FREQ ONLN_ALC_FREQ</i>	 How often have you ordered groceries from a supermarket or supercentre (e.g., Walmart) online or using an app in the past 30 days? Less than once a week Once a week A few times a week Every day Don't know Refuse to answer	 À quelle fréquence avez-vous commandé en ligne ou à l'aide d'une application des produits d'épicerie d'un supermarché ou d'un magasin à grande surface (p. ex., Walmart) au cours des 30 derniers jours? Moins d'une fois par semaine Une fois par semaine Quelques fois par semaine Tous les jours Je ne sais pas Je refuse de répondre

<p>How often have you ordered groceries from an online-only store (e.g., Amazon) online or or using an app in the past 30 days?</p> <p>Less than once a week Once a week A few times a week Every day Don't know Refuse to answer</p>	<p>À quelle fréquence avez-vous commandé en ligne ou à l'aide d'une application des <u>produits d'épicerie d'une boutique en ligne uniquement (p. ex., Amazon)</u> au cours des 30 derniers jours?</p> <p>Moins d'une fois par semaine Une fois par semaine Quelques fois par semaine Tous les jours Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>
<p>How often have you ordered snacks/food/drinks from a convenience store online or using an app in the past 30 days?</p> <p>Less than once a week Once a week A few times a week Every day Don't know Refuse to answer</p>	<p>À quelle fréquence avez-vous commandé en ligne ou à l'aide d'une application des <u>collations/aliments/boissons d'un dépanneur</u> au cours des 30 derniers jours?</p> <p>Moins d'une fois par semaine Une fois par semaine Quelques fois par semaine Tous les jours Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>
<p>How often have you ordered alcohol online or using an app in the past 30 days?</p> <p>Less than once a week Once a week A few times a week Every day Don't know Refuse to answer</p>	<p>À quelle fréquence avez-vous commandé en ligne ou à l'aide d'une application de <u>l'alcool</u> en ligne au cours des 30 derniers jours?</p> <p>Moins d'une fois par semaine Une fois par semaine Quelques fois par semaine Tous les jours Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>

FOOD BANK USE Adapted from Canadian Household Panel Survey – 2008 NEW 2022 COUNTRY SPECIFIC WORDING <i>FDBANK_USE COMSERV_USE</i>	<p>In the past 12 months, has anyone in your household used the following:</p> <p>Food bank</p> <p>Yes No Don't know Refuse to answer</p> <p>Other community service that provides free food to people in need</p> <p>Yes No Don't know Refuse to answer</p>	<p>Au cours des 12 derniers mois, quelqu'un de votre foyer a-t-il eu recours aux ressources suivantes :</p> <p>Banque alimentaire</p> <p>Oui Non Je ne sais pas Je refuse de répondre</p> <p>Un service offert par un autre organisme communautaire qui fournit de la nourriture gratuite aux personnes dans le besoin</p> <p>Oui Non Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>
FOOD BANK USE FREQUENCY NEW 2022 <i>FDBANK_FREQ</i>	<p><i>UNIVERSE: Respondents who indicated they used a food bank</i></p> <p>How many times did anyone in your household use a <u>food bank in the past 30 days?</u></p> <p>None Once Twice Three times Four or more times Don't know Refuse to answer</p>	<p><i>UNIVERSE: Respondents who indicated they used a food bank</i></p> <p>Combien de fois une personne de votre foyer a-t-elle eu recours à une <u>banque alimentaire au cours des 30 derniers jours?</u></p> <p>Aucune Une fois Deux fois Trois fois Quatre fois ou plus Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>
COUNTRY SPECIFIC WORDING <i>COMSERV_FREQ</i>	<p><i>UNIVERSE: Respondents who indicated they used a community service to access free food</i></p> <p>How many times did anyone in your household use <u>another community service that provides free food to people in need in the past 30 days?</u></p> <p>None Once Twice Three times Four or more times Don't know Refuse to answer</p>	<p><i>UNIVERSE: Respondents who indicated they used a community service to access free food</i></p> <p>Combien de fois une personne de votre foyer a-t-elle eu recours à <u>un service offert par un autre organisme communautaire qui fournit de la nourriture gratuite aux personnes dans le besoin au cours des 30 derniers jours?</u></p> <p>Aucune Une fois Deux fois Trois fois Quatre fois ou plus Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>

FOOD AFFORDABILITY	Has food become more expensive for you in the last 12 months?	La nourriture est-elle devenue plus dispendieuse pour vous au cours des 12 derniers mois?
NEW 2022	Much less expensive A little less expensive No change A little more expensive Much more expensive Don't know Refuse to answer	Beaucoup moins dispendieuse Un peu moins dispendieuse Aucun changement Un peu plus dispendieuse Beaucoup plus dispendieuse Je ne sais pas Je refuse de répondre
AFF		
FOOD AFFORDABILITY ACTIONS	<i>UNIVERSE: Respondents who indicated that food is a little or much more expensive</i> Have you done anything different in the last 12 months because food is more expensive? (Select all that apply). [PROGRAMMER NOTE: RANDOMIZE ORDER OF ITEM PRESENTATION.]	<i>UNIVERSE: Respondents who indicated that food is a little or much more expensive</i> Avez-vous fait quelque chose de différent au cours des 12 derniers mois parce que la nourriture est plus dispendieuse? (Selectionnez toutes les réponses pertinentes.) [PROGRAMMER NOTE: RANDOMIZE ORDER OF ITEM PRESENTATION.]
NEW 2022	Switched to less expensive brands Bought less food Changed the types of foods I buy Shopped at lower-priced grocery stores or discount chains Bought in bulk or value sizes Used more discount coupons or sales Grew more of my own food Baked or cooked from scratch more Used a food bank or other food assistance Bought less restaurant food None of the above Don't know Refuse to answer	Je suis passé à des marques moins dispendieuses J'ai acheté moins de nourriture J'ai changé les types d'aliments que j'achète J'ai fait mes achats dans des épiceries à bas prix ou des chaînes de rabais J'ai acheté en vrac ou en formats bon marché J'ai utilisé plus de coupons rabais ou recherché les soldes J'ai cultivé plus d'aliments par moi-même J'ai cuisiné et préparé plus de repas J'ai eu recours à une banque alimentaire ou à un autre organisme d'aide alimentaire J'ai acheté moins d'aliments de restaurants Aucune des réponses ci-dessus Je ne sais pas Je refuse de répondre
COUNTRY SPECIFIC WORDING		
<i>AFF_ACT_BRAND</i> <i>AFF_ACT_LESS</i> <i>AFF_ACT_TYPES</i> <i>AFF_ACT_CHAIN</i> <i>AFF_ACT_BULK</i> <i>AFF_ACT_DISC</i> <i>AFF_ACT_GREW</i> <i>AFF_ACT_SCRATCH</i> <i>AFF_ACT_FDBANK</i> <i>AFF_ACT_REST</i> <i>AFF_ACT_NONE</i> <i>AFF_ACT_DK</i> <i>AFF_ACT_R</i>		

FOOD AFFORDABILITY - FOOD PURCHASE IMPACT	<p><i>UNIVERSE: Respondents who indicated that food is a little or much more expensive</i></p> <p>Has price affected how much you buy of these foods?</p> <p>[PROGRAMMER NOTE: RANDOMIZE ORDER OF ITEM PRESENTATION.]</p> <p>Fresh fruits and vegetables</p> <p>Meat</p> <p>Milk and cheese</p> <p>Snacks like crackers, chips or granola bars</p> <p>Desserts or treats like cookies, ice cream or candy</p> <p>Non-alcoholic beverages like pop and juice</p> <p>Microwave, frozen or pre-prepared meals</p> <p>[PROGRAMMER NOTE: Use table format]</p> <p>Buy less</p> <p>Buy more</p> <p>No change</p> <p>Don't know</p> <p>Refuse to answer</p>	<p><i>UNIVERSE: Respondents who indicated that food is a little or much more expensive</i></p> <p>La hausse des prix a-t-elle affecté la quantité que vous achetez des aliments suivants :</p> <p>[PROGRAMMER NOTE: RANDOMIZE ORDER OF ITEM PRESENTATION.]</p> <p>Fruits et légumes frais</p> <p>Viande</p> <p>Lait et fromage</p> <p>Collations comme des craquelins, des croustilles ou des barres granola</p> <p>Desserts ou gâteries comme des biscuits, de la crème glacée ou des bonbons</p> <p>Boissons non alcoolisées comme les boissons gazeuses et les jus de fruits</p> <p>Repas au micro-ondes, surgelés ou préparés</p> <p>[PROGRAMMER NOTE: Use table format]</p> <p>J'en ai acheté moins</p> <p>J'en ai acheté plus</p> <p>Aucun changement</p> <p>Je ne sais pas</p> <p>Je refuse de répondre</p>
--	--	--

BEVERAGE INTAKE

DOMAIN SOURCE	ENGLISH	FRENCH TRANSLATION
BEVERAGE FREQUENCY INTRO	<p>Next, we'd like to ask you about the drinks you've had over the PAST 7 DAYS.</p> <p>We'll be asking you about different categories of drinks.</p> <p>First, we'll ask you the TOTAL NUMBER OF DRINKS you've had in each category.</p> <p>Second, we'll ask you about your USUAL SIZE OF DRINK in each category.</p>	<p>Ensuite, nous aimerons vous poser des questions sur les boissons que vous avez bues pendant les 7 derniers jours.</p> <p>Nous allons vous poser des questions sur des catégories différentes de boissons.</p> <p>D'abord, nous vous demandons le NOMBRE TOTAL DE BOISSONS que vous avez bues dans chaque catégorie.</p> <p>Ensuite, nous vous demandons la TAILLE DE BOISSON HABITUELLE dans chaque catégorie.</p>

<p>BEVERAGE FREQUENCY QUESTIONNAIRE (BFQ) – NUMBER OF DRINKS BY TYPE</p> <p>REVISED 2019</p> <p><i>BFQ_N</i> <i>BFQ_NONE</i> <i>BFQ_DK_N</i> <i>BFQ_R_N</i></p>	<p>During the PAST 7 DAYS, HOW MANY DRINKS did you have in each category below?</p> <p>For example, if you had 2 regular sodas or pops during the past 7 days, you would enter 2 in that box. If you had 1 regular soda or pop EACH day, you would enter 7 in that box.</p> <p>[PROGRAMMER NOTE: Responses must be numeric and between 0-100; only allow participant to select 1 of none of the above, DK or R]</p> <p># OF DRINKS</p> <p>[numeric] Regular soda or pop (Coke, Pepsi, 7-up, Sprite, root beer, etc) *<i>Not including diet pop</i></p> <p>[numeric] Diet soda or pop (Diet Pepsi, Coke Zero, etc.)</p> <p>[numeric] 100% fruit or vegetable juice (orange juice, apple juice, etc.)</p> <p>[numeric] Sweetened fruit drinks (lemonade, iced tea, SunnyD, fruit punch/cocktail, etc.)</p> <p>[numeric] Low-/no-calorie fruit drinks (diet lemonade, unsweetened iced tea, etc.)</p> <p>[numeric] Tap water</p> <p>[numeric] Plain bottled water</p> <p>[numeric] Regular flavoured waters or vitamin waters <u>with</u> calories</p> <p>[numeric] Low-/no-calorie flavoured waters or vitamin waters (Crystal Light, Mio, etc.)</p> <p>[numeric] Regular sports drinks (Gatorade, Powerade, etc.)</p> <p>[numeric] Low-/no-calorie sports drinks (G2, Powerade Zero, etc.)</p> <p>[numeric] Regular energy drinks (Red Bull, Rockstar, Monster, etc.)</p> <p>[numeric] Low-/no-calorie energy drinks (Red Bull Sugarfree, etc.)</p> <p>[numeric] White milk or unsweetened milk alternatives (unsweetened soy, almond, etc.) as a beverage *<i>NOT including milk consumed in cereal, etc.</i></p> <p>[numeric] Chocolate or flavoured milk (incl. hot chocolate), or sweetened milk alternatives (sweetened soy, almond, etc.)</p> <p>[numeric] Coffee or tea, <u>with</u> sugar (with or without milk)</p> <p>[numeric] Coffee or tea, <u>no</u> sugar (with or without milk or artificial sweetener)</p> <p>[numeric] Sweetened specialty coffees or teas (mochas, frappuccinos, chai lattes, iced coffees, etc.)</p> <p>[numeric] Sweetened smoothies, protein shakes, or drinkable yogurt</p> <p>[numeric] Unsweetened smoothies, protein shakes, or drinkable yogurt</p> <p>[numeric] Beer, cider, coolers</p>	<p>Au cours des 7 DERNIERS JOURS, combien de boissons avez-vous bues parmi les catégories suivantes?</p> <p>Par exemple, si vous avez bu 2 boissons gazeuses ordinaires pendant les 7 derniers jours, vous mettriez '2' dans la case. Si vous avez bu 1 boisson gazeuse CHAQUE JOUR, vous mettriez '7' dans la case.</p> <p>[PROGRAMMER NOTE: Responses must be numeric and between 0-100; only allow participant to select 1 of none of the above, DK or R]</p> <p>Nbre DE BOISSONS</p> <p>[numeric] Boissons gazeuses ordinaires (Coke, Pepsi, 7-up, Sprite, racinette, etc.) *<i>En excluant les boissons-diète</i></p> <p>[numeric] Boissons-diète (Pepsi Diète, Coca-Cola Zero, etc.)</p> <p>[numeric] Jus de fruits ou de légumes purs (jus d'orange, de pomme, etc.)</p> <p>[numeric] Boissons aux fruits sucrées (limonade, thé glacé, SunnyD, punch / cocktail aux fruits, etc.)</p> <p>[numeric] Boissons aux fruits faibles en calories/hypocaloriques (limonade hypocalorique, thé glacé non édulcoré, etc.)</p> <p>[numeric] Eau du robinet</p> <p>[numeric] Eau embouteillée non aromatisée</p> <p>[numeric] Eaux aromatisées ordinaires ou eaux vitaminées <u>contenant</u> des calories</p> <p>[numeric] Eaux ou eaux aromatisées ou eaux vitaminées sans calories ou hypocaloriques (Crystal Light, Mio, etc.)</p> <p>[numeric] Boissons pour sportifs ordinaires (Gatorade, Powerade, etc.)</p> <p>[numeric] Boissons pour sportifs sans calories ou faibles en calories (G2, Powerade Zero, etc.)</p> <p>[numeric] Boissons énergisantes ordinaires (Red Bull, Rockstar, Monster, etc.)</p> <p>[numeric] Boissons énergisantes hypocaloriques ou sans calories (Red Bull Sugarfree, etc.)</p> <p>[numeric] Lait non aromatisé ou substituts de lait non sucrés (boissons de soya non sucrées, d'amandes, etc.) comme boisson *<i>EN EXCLUANT le lait consommé dans les céréales, etc.</i></p> <p>[numeric] Lait au chocolat ou lait aromatisé (y compris le chocolat chaud), ou alternatives au lait sucré (boissons de soya sucrées, d'amandes, etc.)</p> <p>[numeric] Café ou thé, <u>avec</u> sucre (avec ou sans lait)</p> <p>[numeric] Café ou thé, <u>sans</u> sucre (avec ou sans lait ou édulcorant artificiel)</p> <p>[numeric] Cafés ou thé de spécialité édulcoré (moka, frappuccinos, lattés chai, cafés glacés, etc.)</p>
---	--	--

	<p>[numeric] Wine (red or white)</p> <p>[numeric] Hard alcohol <u>with mix</u>, cocktails that have calories (rum & coke, gin & tonic, margarita, caesar, etc.)</p> <p>[numeric] Hard alcohol <u>with no mix or non-caloric mix</u> (shots, whiskey on the rocks, vodka & soda, rum & diet, etc.)</p> <p>None of the above</p> <p>Don't know</p> <p>Refuse to answer</p>	<p>[numeric] Smoothies (boissons fouettées, protéinées) ou yogourt à boire édulcorés</p> <p>[numeric] Smoothies (boissons fouettées, protéinées) ou yogourt à boire non édulcorés</p> <p>[numeric] Bière, cidre, vins panachés (coolers)</p> <p>[numeric] Vin (rouge ou blanc)</p> <p>[numeric] Spiritueux <u>avec autre boisson</u>, cocktails contenant des calories (rhum et coca, gin tonic, margarita, caesar, etc.)</p> <p>[numeric] Spiritueux <u>sans autre boisson</u> ou avec boissons non caloriques (verres, scotch sur glace, vodka et soda, rhum et boisson diète, etc.)</p> <p>Aucune des réponses ci-dessus</p> <p>Je ne sais pas</p> <p>Je refuse de répondre</p>
BFQ SIZE INTRO NEW 2019	<p>Now we'll ask you about your USUAL SIZE OF DRINK in each category.</p> <p>[PROGRAMMER NOTE: Hidden custom script identifies which drink categories were consumed and should be shown in the following usual size section]</p>	<p>Maintenant nous vous demandons la TAILLE DE BOISSON HABITUELLE dans chaque catégorie.</p> <p>[PROGRAMMER NOTE: Hidden custom script identifies which drink categories were consumed and should be shown in the following usual size section]</p>

BFQ – USUAL SIZE
ADAPTED FROM
SEVERAL OTHER
PAPER FFQS FOR
BEVERAGES.

REVISED 2019

BFQ #_SIZE_CAN
BFQ #_SIZE_DK_CAN
BFQ #_SIZE_R_CAN

[PROGRAMMER NOTE: For each category that there was at least one drink consumed, ask size question - images should only be shown for beverage categories selected above. Show each category on a separate page with the question header.]

For each type of drink, what size did you USUALLY have?

If you had different sizes, select the picture that is closest to the average size.

Regular soda or pop (Coke, Pepsi, 7-Up, Sprite, root beer, etc.) *NOT including diet pop



Diet soda or pop (Diet Pepsi, Coke Zero, etc.)



[PROGRAMMER NOTE: For each category that there was at least one drink consumed, ask size question - images should only be shown for beverage categories selected above. Show each category on a separate page with the question header.]

À l'égard de chaque type de boisson, combien en consommez-vous HABITUELLEMENT ?

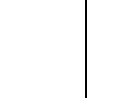
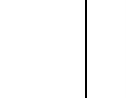
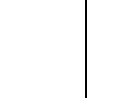
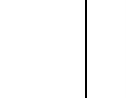
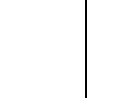
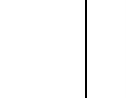
Si vous en avez consommé différentes quantités, veuillez sélectionner l'image qui se rapproche le plus de la quantité que vous consommez en moyenne.

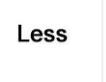
Boisson gazeuse ordinaire (Coke, Pepsi, 7-up, Sprite, racinette, etc.) *EN EXCLUANT les boissons-diète



Boissons-diète (Pepsi Diète, Coca-Cola Zero, etc.)



<p>100% fruit or vegetable juices (orange juice, apple juice, etc.)</p> <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="text-align: center; padding: 10px;">Less</td> <td style="text-align: center; padding: 10px;"></td> <td style="text-align: center; padding: 10px;"></td> <td style="text-align: center; padding: 10px;"></td> <td style="text-align: center; padding: 10px;"></td> </tr> <tr> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Less than 250 mL</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">1 cup (250 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Juicebox (250 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Can (355 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Bottle (355 mL)</td> </tr> </table> <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="text-align: center; padding: 10px;"></td> <td style="text-align: center; padding: 10px;">More</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Large bottle (473 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">More than 473 mL</td> </tr> </table> <p>Sweetened fruit drinks (lemonade, iced tea, SunnyD, fruit punch/cocktail, etc.)</p> <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="text-align: center; padding: 10px;">Less</td> <td style="text-align: center; padding: 10px;"></td> <td style="text-align: center; padding: 10px;"></td> <td style="text-align: center; padding: 10px;"></td> <td style="text-align: center; padding: 10px;"></td> </tr> <tr> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Less than 250 mL</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">1 cup (250 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Juicebox (250 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Can (355 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Bottle (473 mL)</td> </tr> </table> <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="text-align: center; padding: 10px;"></td> <td style="text-align: center; padding: 10px;"></td> <td style="text-align: center; padding: 10px;">More</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Large bottle (591 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Tall can (710 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">More than 710 mL</td> </tr> </table> <p>Low-/no-calorie fruit drinks (diet lemonade, unsweetened iced tea, etc.)</p> <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="text-align: center; padding: 10px;">Less</td> <td style="text-align: center; padding: 10px;"></td> <td style="text-align: center; padding: 10px;"></td> <td style="text-align: center; padding: 10px;"></td> <td style="text-align: center; padding: 10px;"></td> </tr> <tr> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Less than 250 mL</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">1 cup (250 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Juicebox (250 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Can (355 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Bottle (473 mL)</td> </tr> </table> <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="text-align: center; padding: 10px;"></td> <td style="text-align: center; padding: 10px;"></td> <td style="text-align: center; padding: 10px;">More</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Large bottle (591 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Tall can (710 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">More than 710 mL</td> </tr> </table>	Less					Less than 250 mL	1 cup (250 mL)	Juicebox (250 mL)	Can (355 mL)	Bottle (355 mL)		More	Large bottle (473 mL)	More than 473 mL	Less					Less than 250 mL	1 cup (250 mL)	Juicebox (250 mL)	Can (355 mL)	Bottle (473 mL)			More	Large bottle (591 mL)	Tall can (710 mL)	More than 710 mL	Less					Less than 250 mL	1 cup (250 mL)	Juicebox (250 mL)	Can (355 mL)	Bottle (473 mL)			More	Large bottle (591 mL)	Tall can (710 mL)	More than 710 mL	<p>Jus de fruits ou de légumes purs (jus d'orange, de pomme, etc.)</p> <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="text-align: center; padding: 10px;">Less / Moins</td> <td style="text-align: center; padding: 10px;"></td> <td style="text-align: center; padding: 10px;"></td> <td style="text-align: center; padding: 10px;"></td> <td style="text-align: center; padding: 10px;"></td> </tr> <tr> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Moins de 250 mL</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">1 Tasse (250 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Jus en boîte (250 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Boîte (355 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Bouteille (355 mL)</td> </tr> </table> <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="text-align: center; padding: 10px;"></td> <td style="text-align: center; padding: 10px;">More / Plus</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Grande bouteille (473 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Plus de 473 mL</td> </tr> </table> <p>Boissons aux fruits sucrées (limonade, thé glacé, SunnyD, punch / cocktail aux fruits, etc.)</p> <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="text-align: center; padding: 10px;">Less / Moins</td> <td style="text-align: center; padding: 10px;"></td> <td style="text-align: center; padding: 10px;"></td> <td style="text-align: center; padding: 10px;"></td> <td style="text-align: center; padding: 10px;"></td> </tr> <tr> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Moins de 250 mL</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">1 Tasse (250 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Jus en boîte (250 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Boîte (355 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Bouteille (473 mL)</td> </tr> </table> <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="text-align: center; padding: 10px;"></td> <td style="text-align: center; padding: 10px;"></td> <td style="text-align: center; padding: 10px;">More / Plus</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Grande bouteille (591 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Grande boîte (710 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Plus de 710 mL</td> </tr> </table> <p>Boissons aux fruits faibles en calories/hypocaloriques (limonade hypocalorique, thé glacé non édulcoré, etc.)</p> <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="text-align: center; padding: 10px;">Less / Moins</td> <td style="text-align: center; padding: 10px;"></td> <td style="text-align: center; padding: 10px;"></td> <td style="text-align: center; padding: 10px;"></td> <td style="text-align: center; padding: 10px;"></td> </tr> <tr> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Moins de 250 mL</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">1 Tasse (250 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Jus en boîte (250 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Boîte (355 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Bouteille (473 mL)</td> </tr> </table> <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="text-align: center; padding: 10px;"></td> <td style="text-align: center; padding: 10px;"></td> <td style="text-align: center; padding: 10px;">More / Plus</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Grande bouteille (591 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Grande boîte (710 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Plus de 710 mL</td> </tr> </table>	Less / Moins					Moins de 250 mL	1 Tasse (250 mL)	Jus en boîte (250 mL)	Boîte (355 mL)	Bouteille (355 mL)		More / Plus	Grande bouteille (473 mL)	Plus de 473 mL	Less / Moins					Moins de 250 mL	1 Tasse (250 mL)	Jus en boîte (250 mL)	Boîte (355 mL)	Bouteille (473 mL)			More / Plus	Grande bouteille (591 mL)	Grande boîte (710 mL)	Plus de 710 mL	Less / Moins					Moins de 250 mL	1 Tasse (250 mL)	Jus en boîte (250 mL)	Boîte (355 mL)	Bouteille (473 mL)			More / Plus	Grande bouteille (591 mL)	Grande boîte (710 mL)	Plus de 710 mL
Less																																																																																													
Less than 250 mL	1 cup (250 mL)	Juicebox (250 mL)	Can (355 mL)	Bottle (355 mL)																																																																																									
	More																																																																																												
Large bottle (473 mL)	More than 473 mL																																																																																												
Less																																																																																													
Less than 250 mL	1 cup (250 mL)	Juicebox (250 mL)	Can (355 mL)	Bottle (473 mL)																																																																																									
		More																																																																																											
Large bottle (591 mL)	Tall can (710 mL)	More than 710 mL																																																																																											
Less																																																																																													
Less than 250 mL	1 cup (250 mL)	Juicebox (250 mL)	Can (355 mL)	Bottle (473 mL)																																																																																									
		More																																																																																											
Large bottle (591 mL)	Tall can (710 mL)	More than 710 mL																																																																																											
Less / Moins																																																																																													
Moins de 250 mL	1 Tasse (250 mL)	Jus en boîte (250 mL)	Boîte (355 mL)	Bouteille (355 mL)																																																																																									
	More / Plus																																																																																												
Grande bouteille (473 mL)	Plus de 473 mL																																																																																												
Less / Moins																																																																																													
Moins de 250 mL	1 Tasse (250 mL)	Jus en boîte (250 mL)	Boîte (355 mL)	Bouteille (473 mL)																																																																																									
		More / Plus																																																																																											
Grande bouteille (591 mL)	Grande boîte (710 mL)	Plus de 710 mL																																																																																											
Less / Moins																																																																																													
Moins de 250 mL	1 Tasse (250 mL)	Jus en boîte (250 mL)	Boîte (355 mL)	Bouteille (473 mL)																																																																																									
		More / Plus																																																																																											
Grande bouteille (591 mL)	Grande boîte (710 mL)	Plus de 710 mL																																																																																											

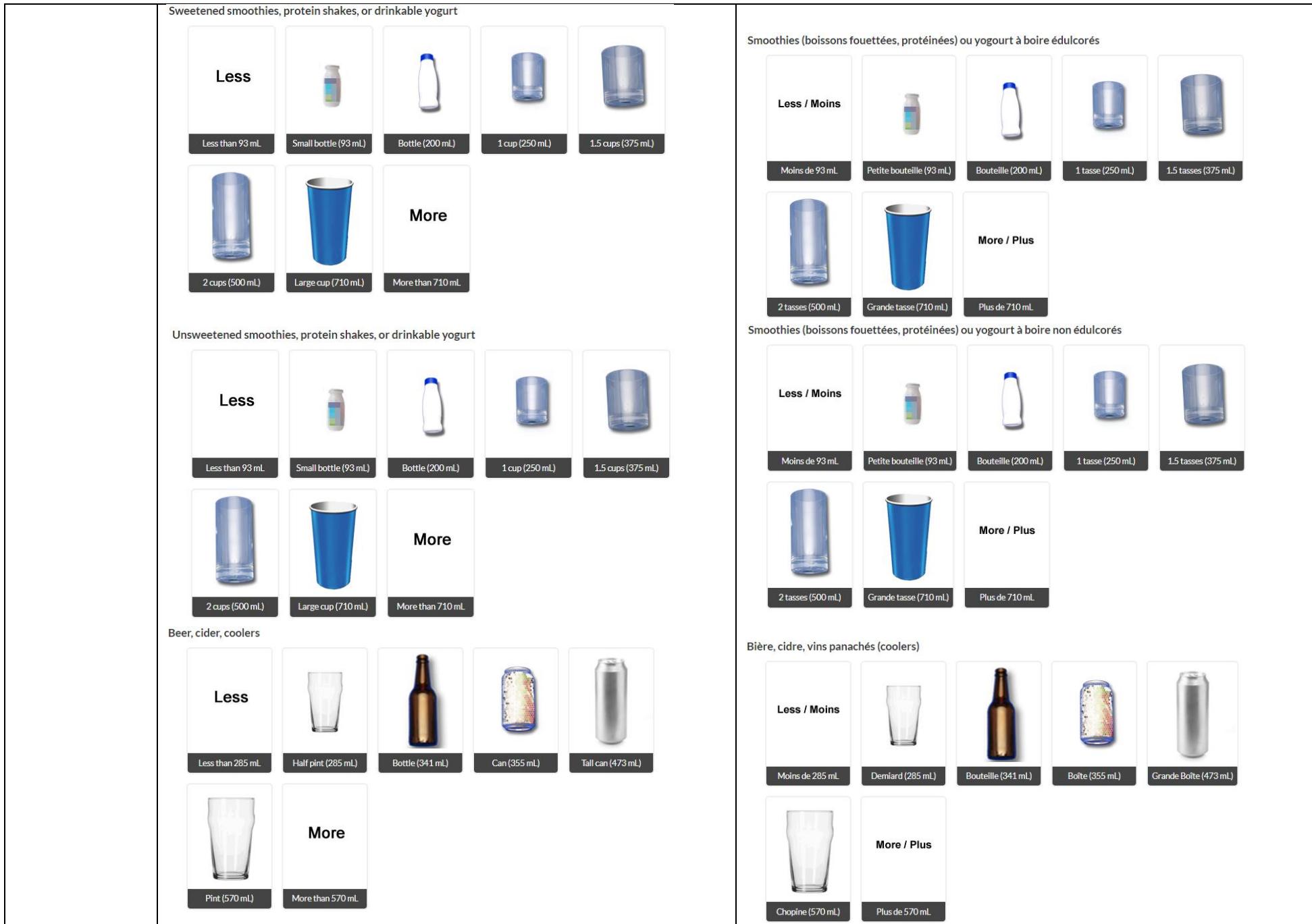
<p>Tap water</p> <div style="display: flex; justify-content: space-around; align-items: center;"> Less     Reusable bottle (750 mL) </div> <div style="display: flex; justify-content: space-around; margin-top: 10px;"> Less than 250 mL 1 cup (250 mL) 1.5 cups (375 mL) 2 cups (500 mL) Reusable bottle (750 mL) </div> <div style="display: flex; justify-content: space-around; align-items: center;"> More  More than 750 mL </div>	<p>Eau du robinet</p> <div style="display: flex; justify-content: space-around; align-items: center;"> Less / Moins     Boutelle réutilisable (750 mL) </div> <div style="display: flex; justify-content: space-around; margin-top: 10px;"> Moins de 250 mL 1 tasse (250 mL) 1.5 tasses (375 mL) 2 tasses (500 mL) Boutelle réutilisable (750 mL) </div> <div style="display: flex; justify-content: space-around; align-items: center;"> More / Plus  Plus de 750 mL </div>
<p>Plain bottled water</p> <div style="display: flex; justify-content: space-around; align-items: center;"> Less    More </div> <div style="display: flex; justify-content: space-around; margin-top: 10px;"> Less than 250 mL Small bottle (250 mL) Bottle (500 mL) Large bottle (1 L) More than 1 L </div>	<p>Eau embouteillée non aromatisée</p> <div style="display: flex; justify-content: space-around; align-items: center;"> Less / Moins    More / Plus </div> <div style="display: flex; justify-content: space-around; margin-top: 10px;"> Moins de 250 mL Petite bouteille (250 mL) Bouteille (500 mL) Grande bouteille (1 L) Plus de 1 L </div>
<p>Regular flavoured waters or vitamin waters <u>with</u> calories</p> <div style="display: flex; justify-content: space-around; align-items: center;"> Less      More </div> <div style="display: flex; justify-content: space-around; margin-top: 10px;"> Less than 250 mL 1 cup (250 mL) Small bottle (325 mL) Can (355 mL) Bottle (591 mL) </div> <div style="display: flex; justify-content: space-around; align-items: center;">  More than 1 L </div>	<p>Eaux aromatisées ou eaux vitaminées <u>contenant</u> des calories</p> <div style="display: flex; justify-content: space-around; align-items: center;"> Less / Moins     More / Plus </div> <div style="display: flex; justify-content: space-around; margin-top: 10px;"> Moins de 250 mL 1 Tasse (250 mL) Petite bouteille (325 mL) Boîte (355 mL) Grande bouteille (591 mL) </div> <div style="display: flex; justify-content: space-around; align-items: center;">  Très grande bouteille (1 L) Plus de 1 L </div>

<p>Low-/no-calorie flavoured waters or vitamin waters (Crystal Light, Mio, etc.)</p> <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="text-align: center; padding: 10px;">Less</td> <td style="text-align: center; padding: 10px;"></td> <td style="text-align: center; padding: 10px;"></td> <td style="text-align: center; padding: 10px;"></td> <td style="text-align: center; padding: 10px;"></td> </tr> <tr> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Less than 250 mL</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">1 cup (250 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Small bottle (325 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Can (355 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Bottle (591 mL)</td> </tr> <tr> <td colspan="5" style="text-align: center; padding: 10px;">  More  More than 1 L </td> </tr> </table> <p>Regular sports drinks (Gatorade, Powerade, etc.)</p> <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="text-align: center; padding: 10px;">Less</td> <td style="text-align: center; padding: 10px;"></td> <td style="text-align: center; padding: 10px;"></td> <td style="text-align: center; padding: 10px;"></td> <td style="text-align: center; padding: 10px;"></td> <td style="text-align: center; padding: 10px;">More</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Less than 250 mL</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">1 cup (250 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Bottle (591 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">XL Bottle (946 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">More than 946 mL</td> <td></td> </tr> </table> <p>Low-/no-calorie sports drinks (G2, Powerade Zero, etc.)</p> <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="text-align: center; padding: 10px;">Less</td> <td style="text-align: center; padding: 10px;"></td> <td style="text-align: center; padding: 10px;"></td> <td style="text-align: center; padding: 10px;"></td> <td style="text-align: center; padding: 10px;"></td> <td style="text-align: center; padding: 10px;">More</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Less than 250 mL</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">1 cup (250 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Bottle (591 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">XL Bottle (946 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">More than 946 mL</td> <td></td> </tr> </table>	Less					Less than 250 mL	1 cup (250 mL)	Small bottle (325 mL)	Can (355 mL)	Bottle (591 mL)	 More  More than 1 L					Less					More	Less than 250 mL	1 cup (250 mL)	Bottle (591 mL)	XL Bottle (946 mL)	More than 946 mL		Less					More	Less than 250 mL	1 cup (250 mL)	Bottle (591 mL)	XL Bottle (946 mL)	More than 946 mL		<p>Eaux ou eaux aromatisées ou eaux vitaminées sans calories ou hypocaloriques (Crystal Light, Mio, etc.)</p> <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="text-align: center; padding: 10px;">Less / Moins</td> <td style="text-align: center; padding: 10px;"></td> <td style="text-align: center; padding: 10px;"></td> <td style="text-align: center; padding: 10px;"></td> <td style="text-align: center; padding: 10px;"></td> <td style="text-align: center; padding: 10px;">More / Plus</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Moins de 250 mL</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">1 Tasse (250 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Petite bouteille (325 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Boîte (355 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Grande bouteille (591 mL)</td> <td></td> </tr> <tr> <td colspan="5" style="text-align: center; padding: 10px;">  More / Plus  Plus de 1 L </td> </tr> </table> <p>Boissons pour sportifs ordinaires (Gatorade, Powerade, etc.)</p> <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="text-align: center; padding: 10px;">Less / Moins</td> <td style="text-align: center; padding: 10px;"></td> <td style="text-align: center; padding: 10px;"></td> <td style="text-align: center; padding: 10px;"></td> <td style="text-align: center; padding: 10px;">More / Plus</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Moins de 250 mL</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">1 Tasse (250 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Bouteille (591 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Très grande bouteille (946 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Plus de 946 mL</td> </tr> </table> <p>Boissons pour sportifs sans calories ou faibles en calories (G2, Powerade Zero, etc.)</p> <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="text-align: center; padding: 10px;">Less / Moins</td> <td style="text-align: center; padding: 10px;"></td> <td style="text-align: center; padding: 10px;"></td> <td style="text-align: center; padding: 10px;"></td> <td style="text-align: center; padding: 10px;">More / Plus</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Moins de 250 mL</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">1 Tasse (250 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Bouteille (591 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Très grande bouteille (946 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Plus de 946 mL</td> </tr> </table>	Less / Moins					More / Plus	Moins de 250 mL	1 Tasse (250 mL)	Petite bouteille (325 mL)	Boîte (355 mL)	Grande bouteille (591 mL)		 More / Plus  Plus de 1 L					Less / Moins				More / Plus	Moins de 250 mL	1 Tasse (250 mL)	Bouteille (591 mL)	Très grande bouteille (946 mL)	Plus de 946 mL	Less / Moins				More / Plus	Moins de 250 mL	1 Tasse (250 mL)	Bouteille (591 mL)	Très grande bouteille (946 mL)	Plus de 946 mL
Less																																																																													
Less than 250 mL	1 cup (250 mL)	Small bottle (325 mL)	Can (355 mL)	Bottle (591 mL)																																																																									
 More  More than 1 L																																																																													
Less					More																																																																								
Less than 250 mL	1 cup (250 mL)	Bottle (591 mL)	XL Bottle (946 mL)	More than 946 mL																																																																									
Less					More																																																																								
Less than 250 mL	1 cup (250 mL)	Bottle (591 mL)	XL Bottle (946 mL)	More than 946 mL																																																																									
Less / Moins					More / Plus																																																																								
Moins de 250 mL	1 Tasse (250 mL)	Petite bouteille (325 mL)	Boîte (355 mL)	Grande bouteille (591 mL)																																																																									
 More / Plus  Plus de 1 L																																																																													
Less / Moins				More / Plus																																																																									
Moins de 250 mL	1 Tasse (250 mL)	Bouteille (591 mL)	Très grande bouteille (946 mL)	Plus de 946 mL																																																																									
Less / Moins				More / Plus																																																																									
Moins de 250 mL	1 Tasse (250 mL)	Bouteille (591 mL)	Très grande bouteille (946 mL)	Plus de 946 mL																																																																									

<p>Regular energy drinks (Rockstar, Red Bull, Monster, etc.)</p> <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="text-align: center; padding: 10px;">Less</td> <td style="text-align: center; padding: 10px;"></td> <td style="text-align: center; padding: 10px;"></td> <td style="text-align: center; padding: 10px;"></td> <td style="text-align: center; padding: 10px;"></td> </tr> <tr> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Less than 250 mL</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Small can (250 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Can (355 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Tall can (473 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Bottle (591 mL)</td> </tr> </table> <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="text-align: center; padding: 10px;"></td> <td style="text-align: center; padding: 10px;">More</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center; padding: 5px;">XL Can (710 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">More than 710 mL</td> </tr> </table> <p>Low-/no-calorie energy drinks (Red Bull Sugarfree, etc.)</p> <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="text-align: center; padding: 10px;">Less</td> <td style="text-align: center; padding: 10px;"></td> <td style="text-align: center; padding: 10px;"></td> <td style="text-align: center; padding: 10px;"></td> <td style="text-align: center; padding: 10px;"></td> </tr> <tr> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Less than 250 mL</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Small can (250 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Can (355 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Tall can (473 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Bottle (591 mL)</td> </tr> </table> <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="text-align: center; padding: 10px;"></td> <td style="text-align: center; padding: 10px;">More</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center; padding: 5px;">XL Can (710 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">More than 710 mL</td> </tr> </table>	Less					Less than 250 mL	Small can (250 mL)	Can (355 mL)	Tall can (473 mL)	Bottle (591 mL)		More	XL Can (710 mL)	More than 710 mL	Less					Less than 250 mL	Small can (250 mL)	Can (355 mL)	Tall can (473 mL)	Bottle (591 mL)		More	XL Can (710 mL)	More than 710 mL	<p>Boissons énergisantes ordinaires (Red Bull, Rockstar, Monster, etc.)</p> <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="text-align: center; padding: 10px;">Less / Moins</td> <td style="text-align: center; padding: 10px;"></td> <td style="text-align: center; padding: 10px;"></td> <td style="text-align: center; padding: 10px;"></td> <td style="text-align: center; padding: 10px;"></td> </tr> <tr> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Moins de 250 mL</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Petite boîte (250 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Boîte (355 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Grande Boîte (473 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Bouteille (591 mL)</td> </tr> </table> <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="text-align: center; padding: 10px;"></td> <td style="text-align: center; padding: 10px;">More / Plus</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Très grande Boîte (710 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Plus de 710 mL</td> </tr> </table> <p>Boissons énergisantes hypocaloriques ou sans calories (Red Bull Sugarfree, etc.)</p> <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="text-align: center; padding: 10px;">Less / Moins</td> <td style="text-align: center; padding: 10px;"></td> <td style="text-align: center; padding: 10px;"></td> <td style="text-align: center; padding: 10px;"></td> <td style="text-align: center; padding: 10px;"></td> </tr> <tr> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Moins de 250 mL</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Petite boîte (250 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Boîte (355 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Grande Boîte (473 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Bouteille (591 mL)</td> </tr> </table> <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="text-align: center; padding: 10px;"></td> <td style="text-align: center; padding: 10px;">More / Plus</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Très grande Boîte (710 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Plus de 710 mL</td> </tr> </table>	Less / Moins					Moins de 250 mL	Petite boîte (250 mL)	Boîte (355 mL)	Grande Boîte (473 mL)	Bouteille (591 mL)		More / Plus	Très grande Boîte (710 mL)	Plus de 710 mL	Less / Moins					Moins de 250 mL	Petite boîte (250 mL)	Boîte (355 mL)	Grande Boîte (473 mL)	Bouteille (591 mL)		More / Plus	Très grande Boîte (710 mL)	Plus de 710 mL
Less																																																									
Less than 250 mL	Small can (250 mL)	Can (355 mL)	Tall can (473 mL)	Bottle (591 mL)																																																					
	More																																																								
XL Can (710 mL)	More than 710 mL																																																								
Less																																																									
Less than 250 mL	Small can (250 mL)	Can (355 mL)	Tall can (473 mL)	Bottle (591 mL)																																																					
	More																																																								
XL Can (710 mL)	More than 710 mL																																																								
Less / Moins																																																									
Moins de 250 mL	Petite boîte (250 mL)	Boîte (355 mL)	Grande Boîte (473 mL)	Bouteille (591 mL)																																																					
	More / Plus																																																								
Très grande Boîte (710 mL)	Plus de 710 mL																																																								
Less / Moins																																																									
Moins de 250 mL	Petite boîte (250 mL)	Boîte (355 mL)	Grande Boîte (473 mL)	Bouteille (591 mL)																																																					
	More / Plus																																																								
Très grande Boîte (710 mL)	Plus de 710 mL																																																								

<p>White milk or unsweetened milk alternative (unsweetened soy, almond, etc.), as a beverage *NOT including milk consumed in cereal, etc.</p> <div style="display: flex; justify-content: space-around; align-items: center;"> Less     </div> <div style="display: flex; justify-content: space-around; align-items: center; margin-top: 10px;"> Less than 250 mL 1 cup (250 mL) Box (250 mL) Small carton (250 mL) Medium carton (500 mL) </div> <div style="display: flex; justify-content: space-around; align-items: center; margin-top: 10px;">  More  </div> <div style="display: flex; justify-content: space-around; align-items: center; margin-top: 10px;"> Large carton (1 L) More than 1 L </div> <p>Chocolate or flavoured milk (incl. hot chocolate), or sweetened milk alternatives (sweetened soy, almond, etc.)</p> <div style="display: flex; justify-content: space-around; align-items: center;"> Less     </div> <div style="display: flex; justify-content: space-around; align-items: center; margin-top: 10px;"> Less than 250 mL 1 cup (250 mL) Small carton (250 mL) Bottle (500 mL) Medium carton (500 mL) </div> <div style="display: flex; justify-content: space-around; align-items: center; margin-top: 10px;">  More  </div> <div style="display: flex; justify-content: space-around; align-items: center; margin-top: 10px;"> Large carton (1 L) More than 1 L </div>	<p>Lait non aromatisé ou substituts de lait non sucrés (boissons de soya non sucrées, d'amandes, etc.) comme boisson *EN EXCLUANT le lait consommé dans les céréales, etc.</p> <div style="display: flex; justify-content: space-around; align-items: center;"> Less / Moins     </div> <div style="display: flex; justify-content: space-around; align-items: center; margin-top: 10px;"> Moins de 250 mL 1 Tasse (250 mL) Boîte (250 mL) Petite boîte (250 mL) Moyenne boîte (500 mL) </div> <div style="display: flex; justify-content: space-around; align-items: center; margin-top: 10px;">  More / Plus  </div> <div style="display: flex; justify-content: space-around; align-items: center; margin-top: 10px;"> Grande boîte (1 L) Plus de 1 L </div> <p>Lait au chocolat ou lait aromatisé (y compris le chocolat chaud), ou alternatives au lait sucré (boissons de soya sucrées, d'amandes, etc.)</p> <div style="display: flex; justify-content: space-around; align-items: center;"> Less / Moins     </div> <div style="display: flex; justify-content: space-around; align-items: center; margin-top: 10px;"> Moins de 250 mL 1 Tasse (250 mL) Petite boîte (250 mL) Bouteille (500 mL) Moyenne boîte (500 mL) </div> <div style="display: flex; justify-content: space-around; align-items: center; margin-top: 10px;">  More / Plus  </div> <div style="display: flex; justify-content: space-around; align-items: center; margin-top: 10px;"> Grande boîte (1 L) Plus de 1 L </div>
---	---

<p>Coffee or tea, <u>with</u> sugar (with or without milk)</p> <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="text-align: center; padding: 5px;">Less</th> <th style="text-align: center; padding: 5px;"></th> <th style="text-align: center; padding: 5px;">More</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Less than 295 mL</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Small/short (295 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">1.5 cups (375 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Medium (415 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Large (473 mL)</td> <td></td> </tr> <tr> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Extra large (591 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">More than 591 mL</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </tbody> </table> <p>Coffee or tea, <u>no</u> sugar (with or without milk or artificial sweetener)</p> <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="text-align: center; padding: 5px;">Less</th> <th style="text-align: center; padding: 5px;"></th> <th style="text-align: center; padding: 5px;">More</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Less than 295 mL</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Small/short (295 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">1.5 cups (375 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Medium (415 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Large (473 mL)</td> <td></td> </tr> <tr> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Extra large (591 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">More than 591 mL</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </tbody> </table> <p>Sweetened specialty coffees or teas (mochas, frappuccinos, chai lattes, iced coffees, etc.)</p> <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="text-align: center; padding: 5px;">Less</th> <th style="text-align: center; padding: 5px;"></th> <th style="text-align: center; padding: 5px;">More</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Less than 295 mL</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Small/short (295 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">1.5 cups (375 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Bottle (400 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Medium (415 mL)</td> <td></td> </tr> <tr> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Large (473 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Extra large (591 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">More than 591 mL</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </tbody> </table>	Less					More	Less than 295 mL	Small/short (295 mL)	1.5 cups (375 mL)	Medium (415 mL)	Large (473 mL)		Extra large (591 mL)	More than 591 mL					Less					More	Less than 295 mL	Small/short (295 mL)	1.5 cups (375 mL)	Medium (415 mL)	Large (473 mL)		Extra large (591 mL)	More than 591 mL					Less					More	Less than 295 mL	Small/short (295 mL)	1.5 cups (375 mL)	Bottle (400 mL)	Medium (415 mL)		Large (473 mL)	Extra large (591 mL)	More than 591 mL				<p>Café ou thé, <u>avec</u> sucre (avec ou sans lait)</p> <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="text-align: center; padding: 5px;">Less / Moins</th> <th style="text-align: center; padding: 5px;"></th> <th style="text-align: center; padding: 5px;">More / Plus</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Moins de 295 mL</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Petite (295 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">1.5 tasses (375 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Moyenne (415 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Grande (473 mL)</td> <td></td> </tr> <tr> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Extragrande (591 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Plus de 591 mL</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </tbody> </table> <p>Café ou thé, <u>sans</u> sucre (avec ou sans lait ou édulcorant artificiel)</p> <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="text-align: center; padding: 5px;">Less / Moins</th> <th style="text-align: center; padding: 5px;"></th> <th style="text-align: center; padding: 5px;">More / Plus</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Moins de 295 mL</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Petite (295 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">1.5 tasses (375 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Moyenne (415 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Grande (473 mL)</td> <td></td> </tr> <tr> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Extragrande (591 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Plus de 591 mL</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </tbody> </table> <p>Cafés ou thé de spécialité édulcoré (moka, frappuccinos, lattés chai, cafés glacés, etc.)</p> <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="text-align: center; padding: 5px;">Less / Moins</th> <th style="text-align: center; padding: 5px;"></th> <th style="text-align: center; padding: 5px;">More / Plus</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Moins de 295 mL</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Petite (295 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">1.5 tasses (375 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Bouteille (400 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Moyenne (415 mL)</td> <td></td> </tr> <tr> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Grande (473 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Extragrande (591 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Plus de 591 mL</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </tbody> </table>	Less / Moins					More / Plus	Moins de 295 mL	Petite (295 mL)	1.5 tasses (375 mL)	Moyenne (415 mL)	Grande (473 mL)		Extragrande (591 mL)	Plus de 591 mL					Less / Moins					More / Plus	Moins de 295 mL	Petite (295 mL)	1.5 tasses (375 mL)	Moyenne (415 mL)	Grande (473 mL)		Extragrande (591 mL)	Plus de 591 mL					Less / Moins					More / Plus	Moins de 295 mL	Petite (295 mL)	1.5 tasses (375 mL)	Bouteille (400 mL)	Moyenne (415 mL)		Grande (473 mL)	Extragrande (591 mL)	Plus de 591 mL			
Less					More																																																																																																								
Less than 295 mL	Small/short (295 mL)	1.5 cups (375 mL)	Medium (415 mL)	Large (473 mL)																																																																																																									
Extra large (591 mL)	More than 591 mL																																																																																																												
Less					More																																																																																																								
Less than 295 mL	Small/short (295 mL)	1.5 cups (375 mL)	Medium (415 mL)	Large (473 mL)																																																																																																									
Extra large (591 mL)	More than 591 mL																																																																																																												
Less					More																																																																																																								
Less than 295 mL	Small/short (295 mL)	1.5 cups (375 mL)	Bottle (400 mL)	Medium (415 mL)																																																																																																									
Large (473 mL)	Extra large (591 mL)	More than 591 mL																																																																																																											
Less / Moins					More / Plus																																																																																																								
Moins de 295 mL	Petite (295 mL)	1.5 tasses (375 mL)	Moyenne (415 mL)	Grande (473 mL)																																																																																																									
Extragrande (591 mL)	Plus de 591 mL																																																																																																												
Less / Moins					More / Plus																																																																																																								
Moins de 295 mL	Petite (295 mL)	1.5 tasses (375 mL)	Moyenne (415 mL)	Grande (473 mL)																																																																																																									
Extragrande (591 mL)	Plus de 591 mL																																																																																																												
Less / Moins					More / Plus																																																																																																								
Moins de 295 mL	Petite (295 mL)	1.5 tasses (375 mL)	Bouteille (400 mL)	Moyenne (415 mL)																																																																																																									
Grande (473 mL)	Extragrande (591 mL)	Plus de 591 mL																																																																																																											



<p>Wine (red or white)</p> <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="text-align: center; padding: 5px;">Less</th> <th style="text-align: center; padding: 5px;"></th> <th style="text-align: center; padding: 5px;"></th> <th style="text-align: center; padding: 5px;">More</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Less than 5 fl oz</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Standard glass (5 fl oz)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Large glass (9 fl oz)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">More than 9 fl oz</td> </tr> </tbody> </table> <p>Hard alcohol with mix, cocktails that have calories (rum & coke, gin & tonic, margarita, caesar, etc.)</p> <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="text-align: center; padding: 5px;">Less</th> <th style="text-align: center; padding: 5px;"></th> <th style="text-align: center; padding: 5px;"></th> <th style="text-align: center; padding: 5px;"></th> <th style="text-align: center; padding: 5px;"></th> <th style="text-align: center; padding: 5px;">More</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Less than 250 mL</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">1 cup (250 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Can (355 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">1.5 cups (375 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">2 cups (500 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">More than 500 mL</td> </tr> </tbody> </table> <p>Hard alcohol with no mix or non-caloric mix (shots, whiskey on the rocks, vodka & soda, rum & diet coke, etc.)</p> <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="text-align: center; padding: 5px;"></th> <th style="text-align: center; padding: 5px;">Less</th> <th style="text-align: center; padding: 5px;"></th> <th style="text-align: center; padding: 5px;"></th> <th style="text-align: center; padding: 5px;"></th> <th style="text-align: center; padding: 5px;">More</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Shot (1 fl oz)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Less than 250 mL</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">1 cup (250 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Can (355 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">1.5 cups (375 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">2 cups (500 mL)</td> </tr> </tbody> </table> <p>Don't know [for each type] Refuse to answer [for each type]</p>	Less			More	Less than 5 fl oz	Standard glass (5 fl oz)	Large glass (9 fl oz)	More than 9 fl oz	Less					More	Less than 250 mL	1 cup (250 mL)	Can (355 mL)	1.5 cups (375 mL)	2 cups (500 mL)	More than 500 mL		Less				More	Shot (1 fl oz)	Less than 250 mL	1 cup (250 mL)	Can (355 mL)	1.5 cups (375 mL)	2 cups (500 mL)	<p>Vin (rouge ou blanc)</p> <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="text-align: center; padding: 5px;">Less / Moins</th> <th style="text-align: center; padding: 5px;"></th> <th style="text-align: center; padding: 5px;"></th> <th style="text-align: center; padding: 5px;">More / Plus</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Moins de 5 oz</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Verre normal (5 oz)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Grand verre (9 oz)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Plus de 9 oz</td> </tr> </tbody> </table> <p>Spiritueux avec autre boisson, cocktails contenant des calories (rum et coca, gin tonic, margarita, caesar, etc.)</p> <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="text-align: center; padding: 5px;">Less / Moins</th> <th style="text-align: center; padding: 5px;"></th> <th style="text-align: center; padding: 5px;"></th> <th style="text-align: center; padding: 5px;"></th> <th style="text-align: center; padding: 5px;">More / Plus</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Moins de 250 mL</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">1 tasse (250 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Boîte (355 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">1.5 tasses (375 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">2 tasses (500 mL)</td> </tr> </tbody> </table> <p>Spiritueux sans autre boisson ou avec boissons non caloriques (verres, scotch sur glace, vodka et soda, rhum et boisson diète, etc.)</p> <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="text-align: center; padding: 5px;"></th> <th style="text-align: center; padding: 5px;">Less / Moins</th> <th style="text-align: center; padding: 5px;"></th> <th style="text-align: center; padding: 5px;"></th> <th style="text-align: center; padding: 5px;">More / Plus</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Verre (1 oz)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Moins de 250 mL</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">1 tasse (250 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">Boîte (355 mL)</td> <td style="text-align: center; padding: 5px;">1.5 tasses (375 mL)</td> </tr> </tbody> </table> <p>Je ne sais pas [pour chaque type] Je refuse de répondre [pour chaque type]</p>	Less / Moins			More / Plus	Moins de 5 oz	Verre normal (5 oz)	Grand verre (9 oz)	Plus de 9 oz	Less / Moins				More / Plus	Moins de 250 mL	1 tasse (250 mL)	Boîte (355 mL)	1.5 tasses (375 mL)	2 tasses (500 mL)		Less / Moins			More / Plus	Verre (1 oz)	Moins de 250 mL	1 tasse (250 mL)	Boîte (355 mL)	1.5 tasses (375 mL)
Less			More																																																										
Less than 5 fl oz	Standard glass (5 fl oz)	Large glass (9 fl oz)	More than 9 fl oz																																																										
Less					More																																																								
Less than 250 mL	1 cup (250 mL)	Can (355 mL)	1.5 cups (375 mL)	2 cups (500 mL)	More than 500 mL																																																								
	Less				More																																																								
Shot (1 fl oz)	Less than 250 mL	1 cup (250 mL)	Can (355 mL)	1.5 cups (375 mL)	2 cups (500 mL)																																																								
Less / Moins			More / Plus																																																										
Moins de 5 oz	Verre normal (5 oz)	Grand verre (9 oz)	Plus de 9 oz																																																										
Less / Moins				More / Plus																																																									
Moins de 250 mL	1 tasse (250 mL)	Boîte (355 mL)	1.5 tasses (375 mL)	2 tasses (500 mL)																																																									
	Less / Moins			More / Plus																																																									
Verre (1 oz)	Moins de 250 mL	1 tasse (250 mL)	Boîte (355 mL)	1.5 tasses (375 mL)																																																									

FOOD PREPARATION AND FOOD SKILLS

DOMAIN SOURCE	ENGLISH	FRENCH TRANSLATION
FOOD SHOPPING ROLE ADAPTED FROM USDA: AMERICAN TIME USE SURVEY - EATING & HEALTH MODULE 2014-2016 REVISED 2019 SHOP	How much of the food shopping do you do in your household? Most Share equally with other(s) Some, but less than other(s) None Don't know Refuse to answer	Quelle proportion des achats de nourriture faites-vous dans votre ménage? Une grande partie Partager à parts égales avec d'autres Un peu, mais moins que d'autres Aucun Je ne sais pas Je refuse de répondre
FREQUENCY OF PREPARING MAIN MEALS UK NATIONAL DIET AND NUTRITION SURVEY (NDNS) <i>PREP_FREQ</i>	How often do you prepare a main meal for yourself or others? Never Only for special occasions Less than once a week One or two days a week Some days (3–4 a week) Most days (5–6 a week) Every day Don't know Refuse to answer	À quelle fréquence préparez-vous un repas principal pour vous ou les autres? Jamais Seulement pour les occasions spéciales Moins d'une fois par semaine Une ou deux fois par semaine Quelques jours (3 à 4 par semaine) La plupart des jours (5 à 6 par semaine) Tous les jours Je ne sais pas Je refuse de répondre
COOKING SKILLS – GENERAL <i>SKILL_OVERALL</i>	Overall, how would you rate your cooking skills? Poor Fair Good Very good Excellent Don't know Refuse to answer	En général, comment évaluez-vous vos compétences en cuisine? Faibles Passables Bonnes Très bonnes Excellent Je ne sais pas Je refuse de répondre

FOOD SECURITY

DOMAIN SOURCE	ENGLISH	FRENCH TRANSLATION
FOOD SECURITY – INTRO USDA HFSM	<p>These next questions are about the food eaten in your household in the last 12 months, since [current month] of last year, and whether you were able to afford the food you need.</p>	<p>Les questions qui suivent concernent les aliments qui ont été consommés dans votre ménage au cours des 12 derniers mois, depuis [mois en cours] de l'an dernier, et votre capacité financière de vous procurer les aliments dont vous avez besoin.</p>
FOOD SECURITY – HH1 USDA HFSM HH1	<p>Which of these statements best describes the food eaten in your household in the last 12 months:</p> <p>You and other household members always had enough of the kinds of foods you wanted to eat.</p> <p>You and other household members had enough to eat, but not always the <u>kinds of</u> food you wanted.</p> <p>Sometimes you and other household members did <u>not have enough</u> to eat.</p> <p><u>Often</u> you and other household members didn't have enough to eat.</p> <p>Don't know</p> <p>Refuse to answer</p>	<p>Lequel des énoncés suivants décrit le mieux les aliments consommés dans votre ménage au cours des 12 derniers mois?</p> <p>Une quantité suffisante des genres d'aliments que vous/les membres de votre ménage aimez manger</p> <p>Une quantité habituellement suffisante des <u>genres</u> d'aliments que vous/les membres de votre ménage aimez manger</p> <p>Parfois vous/les membres de votre ménage n'avez <u>pas suffisamment</u> de quoi manger</p> <p><u>Souvent</u> vous/les membres de votre ménage n'avez pas suffisamment de quoi manger</p> <p>Je ne sais pas</p> <p>Je refuse de répondre</p>
FOOD SECURITY – HH INTRO USDA HFSM	<p>Now you will see several statements that may be used to describe the food situation for a household. Please indicate if the statement was often true, sometimes true, or never true for you and other household members <u>IN THE LAST 12 MONTHS</u> – that is since last [name of current month].</p>	<p>Maintenant, voici plusieurs énoncés pouvant être utilisés pour décrire la situation d'un ménage en ce qui concerne l'alimentation. Veuillez indiquer si, <u>AU COURS DES 12 DERNIERS MOIS</u> (depuis [name of current month] dernier), l'énoncé s'est avéré souvent vrai, parfois vrai ou jamais vrai pour vous et les autres membres de votre ménage.</p>
FOOD SECURITY – HH2 USDA HFSM HH2	<p>You and other household members worried that food would run out before you got money to buy more.</p> <p>Often true</p> <p>Sometimes true</p> <p>Never true</p> <p>Don't know</p> <p>Refuse to answer</p>	<p>Vous et les autres membres de votre ménage craignez de manquer de nourriture avant d'obtenir de l'argent pour vous réapprovisionner.</p> <p>Souvent vrai</p> <p>Parfois vrai</p> <p>Jamais vrai</p> <p>Je ne sais pas</p> <p>Je refuse de répondre</p>
FOOD SECURITY – HH3 USDA HFSM HH3	<p>The food that you and other household members bought just didn't last, and there wasn't any money to get more.</p> <p>Often true</p> <p>Sometimes true</p> <p>Never true</p> <p>Don't know</p> <p>Refuse to answer</p>	<p>Les aliments que vous et les autres membres de votre ménage avez achetés n'ont tout simplement pas suffi et vous n'aviez pas les moyens de vous réapprovisionner.</p> <p>Souvent vrai</p> <p>Parfois vrai</p> <p>Jamais vrai</p> <p>Je ne sais pas</p>

		Je refuse de répondre
FOOD SECURITY – HH4 USDA HFSM <i>HH4</i>	You and other household members couldn't afford to eat balanced meals. Often true Sometimes true Never true Don't know Refuse to answer	Vous et les autres membres de votre ménage n'aviez pas les moyens de vous offrir des repas équilibrés. Souvent vrai Parfois vrai Jamais vrai Je ne sais pas Je refuse de répondre
FIRST LEVEL SCREENING	If affirmative response to one or more of HH1-HH4 (i.e., HH1=3 or 4, or HH2-HH4=1 ("often true") or 2 ("sometimes true"), then continue to AD1; otherwise, if children under age 18 are present in the household (child_home>0), skip to CH1; otherwise skip to End of Food Security Module.	If affirmative response to one or more of HH1-HH4 (i.e., HH1=3 or 4, or HH2-HH4=1 ("often true") or 2 ("sometimes true"), then continue to AD1; otherwise, if children under age 18 are present in the household (child_home>0), skip to CH1; otherwise skip to End of Food Security Module.
FOOD SECURITY – AD1 USDA HFSM <i>AD1</i>	<i>UNIVERSE: Respondents who passed first level screening</i> In the last 12 months, since last [name of current month], did you or other adults in your household ever cut the size of your meals or skip meals because there wasn't enough money for food? Yes No Don't know Refuse to answer	<i>UNIVERSE: Respondents who passed first level screening</i> Au cours des 12 derniers mois, depuis [mois en cours] dernier, est-ce que vous ou d'autres membres de votre ménage avez réduit la taille de vos portions ou sauté des repas parce que vous manquiez d'argent pour acheter de la nourriture? Oui Non Je ne sais pas Je refuse de répondre
FOOD SECURITY – AD1a USDA HFSM <i>AD1A</i>	<i>UNIVERSE: AD1=1 (yes)</i> How often did this happen? Almost every month Some months but not every month Only 1 or 2 months Don't know Refuse to answer	<i>UNIVERSE: AD1=1 (yes)</i> À quelle fréquence cela s'est-il produit? Presque chaque mois Certains mois, mais pas chaque mois Seulement un mois ou deux Je ne sais pas Je refuse de répondre
FOOD SECURITY – AD2 USDA HFSM <i>AD2</i>	<i>UNIVERSE: Respondents who passed first level screening</i> In the last 12 months, did you ever eat less than you felt you should because there wasn't enough money for food? Yes No Don't know Refuse to answer	<i>UNIVERSE: Respondents who passed first level screening</i> Au cours des 12 derniers mois, avez-vous déjà mangé moins que vous estimez que vous auriez dû parce que vous manquiez d'argent pour acheter de la nourriture? Oui Non Je ne sais pas Je refuse de répondre

FOOD SECURITY – AD3 USDA HFSM	<p><i>UNIVERSE: Respondents who passed first level screening</i></p> <p>In the last 12 months, were you ever hungry but didn't eat because there wasn't enough money for food?</p> <p>Yes No Don't know Refuse to answer</p>	<p><i>UNIVERSE: Respondents who passed first level screening</i></p> <p>Au cours des 12 derniers mois, avez-vous déjà eu faim, mais n'avez pas mangé parce que vous manquiez d'argent pour acheter de la nourriture?</p> <p>Oui Non Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>
FOOD SECURITY – AD4 USDA HFSM	<p><i>UNIVERSE: Respondents who passed first level screening</i></p> <p>In the last 12 months, did you lose weight because there wasn't enough money for food?</p> <p>Yes No Don't know Refuse to answer</p>	<p><i>UNIVERSE: Respondents who passed first level screening</i></p> <p>Au cours des 12 derniers mois, avez-vous perdu du poids parce que vous manquiez d'argent pour acheter de la nourriture?</p> <p>Oui Non Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>
SECOND LEVEL SCREENING	If affirmative response to one or more of AD1-AD4, then continue to AD5; otherwise, if children under age 18 are present in the household (child_home >0), skip to CH1, otherwise skip to End of Food Security Module.	If affirmative response to one or more of AD1-AD4, then continue to AD5; otherwise, if children under age 18 are present in the household (child_home >0), skip to CH1, otherwise skip to End of Food Security Module.
FOOD SECURITY – AD5 USDA HFSM	<p><i>UNIVERSE: Respondents who passed second level screening</i></p> <p>In the last 12 months, did you or other adults in your household ever not eat for a whole day because there wasn't enough money for food?</p> <p>Yes No Don't know Refuse to answer</p>	<p><i>UNIVERSE: Respondents who passed second level screening</i></p> <p>Au cours des 12 derniers mois, est-ce que vous ou d'autres adultes de votre ménage n'avez pas mangé pendant toute une journée parce que vous manquiez d'argent pour acheter de la nourriture?</p> <p>Oui Non Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>
FOOD SECURITY – AD5a USDA HFSM	<p><i>UNIVERSE: AD5=1 (yes)</i></p> <p>How often did this happen?</p> <p>Almost every month Some months but not every month Only 1 or 2 months Don't know Refuse to answer</p>	<p><i>UNIVERSE: AD5=1 (yes)</i></p> <p>À quelle fréquence cela s'est-il produit?</p> <p>Presque chaque mois Certains mois, mais pas chaque mois Seulement un mois ou deux Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>
CHILD LEVEL 1 SCREENING	Households with no child under age 18 (child_home=0, DK/R), skip to End of Food Security Module.	Ménages ne comptant pas d'enfants de moins de 18 ans (child_home=0, DK/R), passez à la Fin du module sur la sécurité alimentaire.
FOOD SECURITY CHILD INTRO	<p><i>UNIVERSE: At least 1 child <18 years in household (child_home>0)</i></p> <p>Now you will see several statements that people have made about the food situation of their children.</p>	<p><i>UNIVERSE: At least 1 child <18 years in household (child_home>0)</i></p> <p>Maintenant, vous lirez plusieurs énoncés que des gens ont formulés au sujet de la situation alimentaire de leurs enfants.</p>

FOOD SECURITY – CH1 USDA HFSM <i>CH1</i>	<p><i>UNIVERSE: At least 1 child <18 years in household (child_home>0)</i></p> <p>You or other adults in your household relied on only a few kinds of low-cost food to feed the children because you were running out of money to buy food.</p> <p>Often true Sometimes true Never true Don't know Refuse to answer</p>	<p><i>UNIVERSE: At least 1 child <18 years in household (child_home>0)</i></p> <p>Vous ou d'autres adultes de votre ménage ne pouviez offrir aux enfants que des aliments bon marché peu diversifiés parce que vous manquiez d'argent pour acheter de la nourriture.</p> <p>Souvent vrai Parfois vrai Jamais vrai Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>
FOOD SECURITY – CH2 USDA HFSM <i>CH2</i>	<p><i>UNIVERSE: At least 1 child <18 years in household (child_home>0)</i></p> <p>You or other adults in your household couldn't feed the children a balanced meal, because you couldn't afford that.</p> <p>Often true Sometimes true Never true Don't know Refuse to answer</p>	<p><i>UNIVERSE: At least 1 child <18 years in household (child_home>0)</i></p> <p>Vous ou d'autres adultes de votre ménage n'avez pas pu offrir aux enfants un repas équilibré parce que vous n'en aviez pas les moyens.</p> <p>Souvent vrai Parfois vrai Jamais vrai Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>
FOOD SECURITY – CH3 USDA HFSM <i>CH3</i>	<p><i>UNIVERSE: At least 1 child <18 years in household (child_home>0)</i></p> <p>The children were not eating enough because you or other adults in your household just couldn't afford enough food.</p> <p>Often true Sometimes true Never true Don't know Refuse to answer</p>	<p><i>UNIVERSE: At least 1 child <18 years in household (child_home>0)</i></p> <p>Les enfants n'ont pas mangé suffisamment parce que vous et d'autres adultes de votre ménage n'aviez simplement pas les moyens d'acheter suffisamment de nourriture.</p> <p>Souvent vrai Parfois vrai Jamais vrai Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>
CHILD LEVEL 2 SCREENING	If affirmative response to one or more of CH1-CH3 (i.e., CH1-CH3= 1 ("often true") or 2 ("sometimes true")), then continue to CH4; otherwise skip to End of Food Security Module.	If affirmative response to one or more of CH1-CH3 (i.e., CH1-CH3= 1 ("often true") or 2 ("sometimes true")), then continue to CH4; otherwise skip to End of Food Security Module.
FOOD SECURITY – CH4 USDA HFSM <i>CH4</i>	<p><i>UNIVERSE: Respondents who passed child level 2 screening</i></p> <p>In the last 12 months, since last [current month] did you ever cut the size of any of the children's meals because there wasn't enough money for food?</p> <p>Yes No Don't know Refuse to answer</p>	<p><i>UNIVERSE: Respondents who passed child level 2 screening</i></p> <p>Au cours des 12 derniers mois, depuis [mois en cours] dernier, est-ce que vous avez réduit la taille des portions des repas de l'un de vos enfants parce que vous manquiez d'argent pour acheter de la nourriture?</p> <p>Oui Non Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>

FOOD SECURITY – CH5 USDA HFSM <i>CH5</i>	<p><i>UNIVERSE: Respondents who passed child level 2 screening</i></p> <p>In the last 12 months, did any of the children ever skip meals because there wasn't enough money for food?</p> <p>Yes No Don't know Refuse to answer</p>	<p><i>UNIVERSE: Respondents who passed child level 2 screening</i></p> <p>Au cours des 12 derniers mois, est-il arrivé qu'un enfant saute un repas parce que vous manquez d'argent pour acheter de la nourriture?</p> <p>Oui Non Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>
FOOD SECURITY – CH5a USDA HFSM <i>CH5A</i>	<p><i>UNIVERSE: CH5=1 (yes)</i></p> <p>How often did this happen?</p> <p>Almost every month Some months but not every month Only 1 or 2 months Don't know Refuse to answer</p>	<p><i>UNIVERSE: CH5=1 (yes)</i></p> <p>À quelle fréquence cela s'est-il produit?</p> <p>Presque chaque mois Certains mois, mais pas chaque mois Seulement un mois ou deux Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>
FOOD SECURITY – CH6 USDA HFSM <i>CH6</i>	<p><i>UNIVERSE: Respondents who passed child level 2 screening</i></p> <p>In the last 12 months, were the children ever hungry but you just couldn't afford more food?</p> <p>Yes No Don't know Refuse to answer</p>	<p><i>UNIVERSE: Respondents who passed child level 2 screening</i></p> <p>Au cours des 12 derniers mois, est-il arrivé que les enfants aient faim, mais que vous n'ayez pas les moyens d'acheter plus de nourriture?</p> <p>Oui Non Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>
FOOD SECURITY – CH7 USDA HFSM <i>CH7</i>	<p><i>UNIVERSE: Respondents who passed child level 2 screening</i></p> <p>In the last 12 months, did any of the children ever not eat for a whole day because there wasn't enough money for food?</p> <p>Yes No Don't know Refuse to answer</p>	<p><i>UNIVERSE: Respondents who passed child level 2 screening</i></p> <p>Au cours des 12 derniers mois, est-il arrivé qu'un enfant ne mange pas pendant toute une journée parce que vous manquez d'argent pour acheter de la nourriture?</p> <p>Oui Non Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>
DRINKING WATER SOURCE <i>NEW 2021</i> <i>REVISED 2022</i> COUNTRY SPECIFIC WORDING <i>WAT_SOURCE</i> <i>WAT_SOURCE_OTEXT</i>	<p>The next questions are about drinking water.</p> <p>What is the MAIN type of water you drink in your home?</p> <p>Tap water (filtered or unfiltered) Boiled tap water (filtered or unfiltered) Bottled water (any size) Other (specify): _____ Don't know Refuse to answer</p>	<p>Les prochaines questions portent sur l'eau potable.</p> <p>Quel est le PRINCIPAL type d'eau que vous buvez dans votre maison?</p> <p>Eau du robinet (filtrée ou non filtrée) Eau du robinet bouillie (filtrée ou non filtrée) Eau embouteillée (tous formats) Autre (veuillez préciser) : _____ Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>

WATER SAFETY – DRINK NEW 2022 WAT_SAFETY	How safe is it to drink the <u>tap water</u> from your home? (Do not include filtered, boiled, or bottled water.) Not at all safe A little safe Somewhat safe Very safe Don't know Refuse to answer	Dans quelle mesure est-il sécuritaire de boire <u>l'eau du robinet</u> de votre maison? (Ne pas inclure l'eau filtrée, bouillie ou embouteillée) Pas sécuritaire du tout Quelque peu sécuritaire Assez sécuritaire Très sécuritaire Je ne sais pas Je refuse de répondre
WATER TASTE NEW 2022 WAT_TASTE	Do you like or dislike the <u>taste</u> of the <u>tap water</u> from your home? (Do not include filtered, boiled, or bottled water.) Like Neither like nor dislike Dislike Not applicable [valid answer] Don't know Refuse to answer	Aimez-vous ou non le <u>goût</u> de <u>l'eau du robinet chez vous</u> ? (Ne pas inclure l'eau filtrée, bouillie ou embouteillée) Je l'aime Neutre Je ne l'aime pas Ne s'applique pas [valid answer] Je ne sais pas Je refuse de répondre

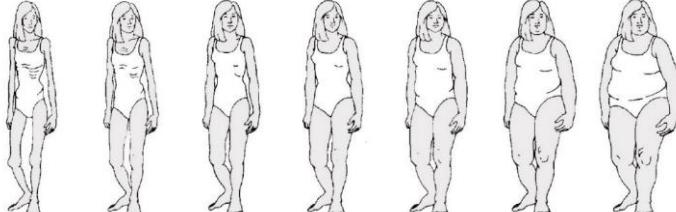
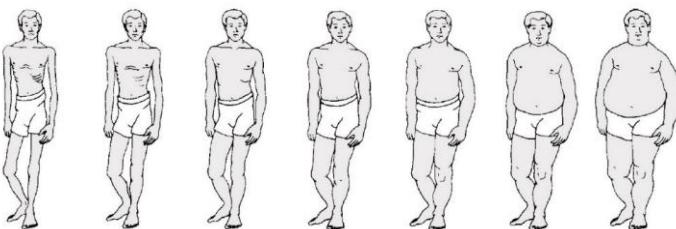
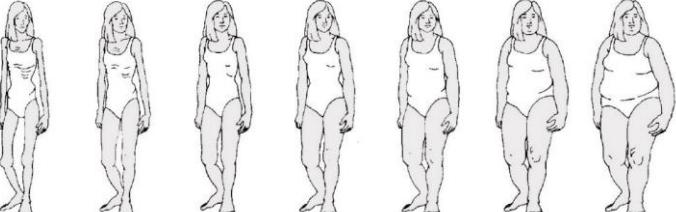
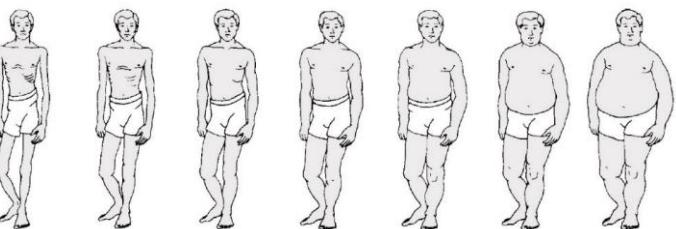
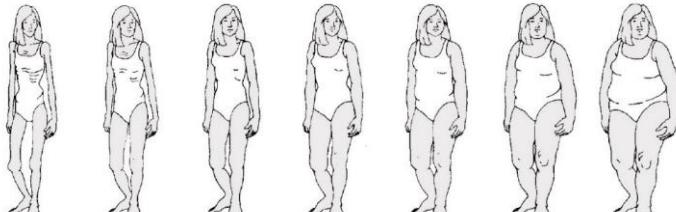
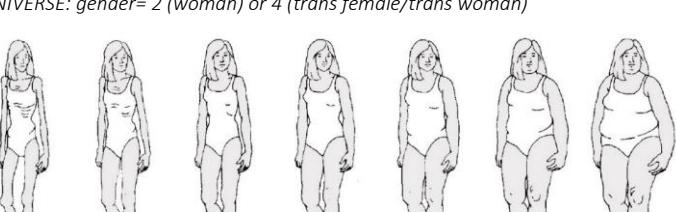
DIETARY PATTERNS AND EFFORTS

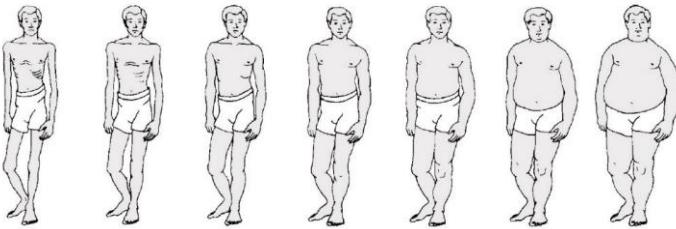
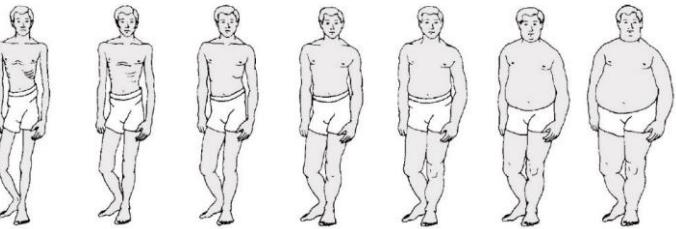
DOMAIN SOURCE	ENGLISH	FRENCH TRANSLATION
EATING RESTRICTIONS ADAPTED (HEAVILY) FROM TNT 2015 REVISED 2022 RESTRICT_[TYPE] RESTRICT_NONE RESTRICT_DK RESTRICT_R RESTRICT_RELTEXT	[PROGRAMMER NOTE: Randomly assign respondents to either answer the original question or revised version with definitions] Would you describe yourself as: (Select all that apply) Vegetarian Vegan Pescatarian Following a religious practice for eating → Please specify: [open-ended] None of the above Don't know Refuse to answer Would you describe yourself as: (Select all that apply) Vegetarian (don't eat meat or fish) Vegan (don't eat animal products: no meat/fish, no dairy, no eggs) Pescatarian (eat fish, but no other meat) Following a religious practice for eating → Please specify: [open-ended] None of the above Don't know	[PROGRAMMER NOTE: Randomly assign respondents to either answer the original question or revised version with definitions] Vous décririez-vous comme: (Sélectionnez toutes les réponses pertinentes.) Végétarienne ou végétarien Végétalienne ou végétalien Pesco-végétarienne ou pesco-végétarien Observant une pratique religieuse en matière alimentaire → Veuillez préciser: [Question ouverte] Aucune des réponses ci-dessus Je ne sais pas Je refuse de répondre Vous décririez-vous comme: (Sélectionnez toutes les réponses pertinentes.) Végétarienne ou végétarien (je ne mange pas de viande ni de poisson) Végétalienne ou végétalien (je ne mange pas de produits animaux : ni viande/poisson, ni produits laitiers, ni œufs) Pesco-végétarienne ou pesco-végétarien (je mange du poisson, mais pas d'autres viandes) Observant une pratique religieuse en matière alimentaire → Veuillez

	Refuse to answer	préciser: [Question ouverte] Aucune des réponses ci-dessus Je ne sais pas Je refuse de répondre																																																																																																																																																																																																																								
DIET MODIFICATION EFFORTS	[PROGRAMMER NOTE: Randomize each respondent to complete ONE of the following two sets of diet modification efforts measures.]	[PROGRAMMER NOTE: Randomize each respondent to complete ONE of the following two sets of diet modification efforts measures.]																																																																																																																																																																																																																								
DIET MODIFICATION – EFFORT TO CONSUME ADAPTED FROM TNT 2015 REVISED 2019 REVISED 2020 REVISED 2022 COUNTRY SPECIFIC WORDING EFFORT_[TYPE]	<p><i>UNIVERSE: Respondents randomized to original diet modification efforts measures</i></p> <p>Have you made an effort to consume more or less of the following in the past year?</p> <table border="1"> <thead> <tr> <th></th> <th>Consume LESS</th> <th>Consume MORE</th> <th>No effort made</th> <th>Don't Know</th> <th>Refuse to answer</th> </tr> </thead> <tbody> <tr><td>Calories</td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td>Fat</td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td>Saturated fat</td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td>Protein</td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td>Fibre</td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td>Sugar / added sugar</td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td>Salt / sodium</td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td>Fruit and vegetables</td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td>Whole grains</td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td>Dairy products</td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td>All meats</td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td>Red or processed meat (e.g., beef, pork, deli meat) only</td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td>Sugary drinks</td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td>100% fruit juice</td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td>'Artificial' low-calorie sweeteners like aspartame</td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td>'Natural' low-calorie sweeteners like stevia</td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td>Processed foods</td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> </tbody> </table> <p>[PROGRAMMER: Split on two screens, with first 9 items on screen 1, next 8 items on screen 2]</p>		Consume LESS	Consume MORE	No effort made	Don't Know	Refuse to answer	Calories						Fat						Saturated fat						Protein						Fibre						Sugar / added sugar						Salt / sodium						Fruit and vegetables						Whole grains						Dairy products						All meats						Red or processed meat (e.g., beef, pork, deli meat) only						Sugary drinks						100% fruit juice						'Artificial' low-calorie sweeteners like aspartame						'Natural' low-calorie sweeteners like stevia						Processed foods						<p><i>UNIVERSE: Respondents randomized to original diet modification efforts measures</i></p> <p>Avez-vous fait des efforts pour consommer davantage ou moins des éléments nutritifs ou des aliments suivants au cours des 12 derniers mois?</p> <table border="1"> <thead> <tr> <th></th> <th>Pour en consommer MOINS</th> <th>Pour en consommer PLUS</th> <th>Je n'ai fait aucun effort</th> <th>Je ne sais pas</th> <th>Je refuse de répondre</th> </tr> </thead> <tbody> <tr><td>Calories</td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td>Lipides</td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td>Gras saturés</td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td>Protéines</td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td>Fibres</td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td>Sucre / sucre ajouté</td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td>Sel / sodium</td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td>Fruits et légumes</td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td>Grains entiers</td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td>Produits laitiers</td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td>Toutes les viandes</td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td>Viande rouge ou transformée (p. ex., bœuf, porc, charcuteries) seulement</td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td>Boissons sucrées</td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td>Jus de fruits purs</td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td>Édulcorants hypocaloriques « artificiels » comme l'aspartame</td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td>Édulcorants hypocaloriques « naturels » comme la stevia</td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td>Aliments transformés</td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> </tbody> </table> <p>[PROGRAMMER: Split on two screens, with first 9 items on screen 1, next 8 items on screen 2]</p>		Pour en consommer MOINS	Pour en consommer PLUS	Je n'ai fait aucun effort	Je ne sais pas	Je refuse de répondre	Calories						Lipides						Gras saturés						Protéines						Fibres						Sucre / sucre ajouté						Sel / sodium						Fruits et légumes						Grains entiers						Produits laitiers						Toutes les viandes						Viande rouge ou transformée (p. ex., bœuf, porc, charcuteries) seulement						Boissons sucrées						Jus de fruits purs						Édulcorants hypocaloriques « artificiels » comme l'aspartame						Édulcorants hypocaloriques « naturels » comme la stevia						Aliments transformés					
	Consume LESS	Consume MORE	No effort made	Don't Know	Refuse to answer																																																																																																																																																																																																																					
Calories																																																																																																																																																																																																																										
Fat																																																																																																																																																																																																																										
Saturated fat																																																																																																																																																																																																																										
Protein																																																																																																																																																																																																																										
Fibre																																																																																																																																																																																																																										
Sugar / added sugar																																																																																																																																																																																																																										
Salt / sodium																																																																																																																																																																																																																										
Fruit and vegetables																																																																																																																																																																																																																										
Whole grains																																																																																																																																																																																																																										
Dairy products																																																																																																																																																																																																																										
All meats																																																																																																																																																																																																																										
Red or processed meat (e.g., beef, pork, deli meat) only																																																																																																																																																																																																																										
Sugary drinks																																																																																																																																																																																																																										
100% fruit juice																																																																																																																																																																																																																										
'Artificial' low-calorie sweeteners like aspartame																																																																																																																																																																																																																										
'Natural' low-calorie sweeteners like stevia																																																																																																																																																																																																																										
Processed foods																																																																																																																																																																																																																										
	Pour en consommer MOINS	Pour en consommer PLUS	Je n'ai fait aucun effort	Je ne sais pas	Je refuse de répondre																																																																																																																																																																																																																					
Calories																																																																																																																																																																																																																										
Lipides																																																																																																																																																																																																																										
Gras saturés																																																																																																																																																																																																																										
Protéines																																																																																																																																																																																																																										
Fibres																																																																																																																																																																																																																										
Sucre / sucre ajouté																																																																																																																																																																																																																										
Sel / sodium																																																																																																																																																																																																																										
Fruits et légumes																																																																																																																																																																																																																										
Grains entiers																																																																																																																																																																																																																										
Produits laitiers																																																																																																																																																																																																																										
Toutes les viandes																																																																																																																																																																																																																										
Viande rouge ou transformée (p. ex., bœuf, porc, charcuteries) seulement																																																																																																																																																																																																																										
Boissons sucrées																																																																																																																																																																																																																										
Jus de fruits purs																																																																																																																																																																																																																										
Édulcorants hypocaloriques « artificiels » comme l'aspartame																																																																																																																																																																																																																										
Édulcorants hypocaloriques « naturels » comme la stevia																																																																																																																																																																																																																										
Aliments transformés																																																																																																																																																																																																																										

DIET MODIFICATION - SPECIAL EFFORT NEW 2022 COUNTRY SPECIFIC WORDING <i>EFFORT2_FV</i> <i>EFFORT2_WATER</i> <i>EFFORT2_PROTEIN</i> <i>EFFORT2_GRAIN</i> <i>EFFORT2_SD</i> <i>EFFORT2_SUGARY</i> <i>EFFORT2_SWTNR</i> <i>EFFORT2_CAL</i> <i>EFFORT2_PROCESS</i> <i>EFFORT2_SALT</i> <i>EFFORT2_MEAT</i>	<p><i>UNIVERSE: Respondents randomized to revised diet modification efforts measures</i></p> <p>Do you make a <u>special effort</u> to...</p> <p>Eat vegetables and fruits Drink lots of water Eat protein Eat whole grains Drink fewer sugary drinks Eat less sugary food Eat less low-calorie sweeteners Eat less calories Eat less processed foods Eat less salt Eat less red or processed meat (e.g., beef, pork, deli meat)</p> <p>[PROGRAMMER NOTE: Use table format; show on 2 separate screens] Yes / No / Don't know / Refuse to answer</p>	<p><i>UNIVERSE: Respondents randomized to revised diet modification efforts measures</i></p> <p>Faites-vous un <u>effort spécial</u> pour...</p> <p>Manger des légumes et des fruits Boire beaucoup d'eau Manger des protéines Manger des grains entiers Boire moins de boissons sucrées Manger moins d'aliments sucrés Manger moins d'édulcorants hypocaloriques Manger moins de calories Manger moins d'aliments transformés Manger moins de sel Manger moins de viande rouge ou transformée (p. ex., bœuf, porc, charcuteries)</p> <p>[PROGRAMMER NOTE: Use table format; show on 2 separate screens] Oui / Non / Je ne sais pas / Je refuse de répondre</p>
PLANT BASED PROTEIN - EFFORT TO CONSUME NEW 2021 REVISED 2022 <i>PLANT</i>	<p><i>UNIVERSE: Respondents randomized to original diet modification efforts measures</i></p> <p>In the past year, have you made an effort to consume more or less plant-based protein foods, like beans, lentils, nuts, seeds, or soy products like tofu?</p> <p>Consume less Consume more No effort made Don't know Refuse to answer</p>	<p><i>UNIVERSE: Respondents randomized to original diet modification efforts measures</i></p> <p>Au cours des 12 derniers mois, avez-vous fait un effort pour consommer plus ou moins <u>des aliments protéinés d'origine végétale</u>, comme les haricots, les lentilles, les noix, les graines ou les produits à base de soya comme le tofu?</p> <p>Pour en consommer moins Pour en consommer plus Je n'ai fait aucun effort Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>
PLANT BASED PROTEIN – SPECIAL EFFORT NEW 2022 <i>PLANT2</i>	<p><i>UNIVERSE: Respondents randomized to revised diet modification efforts measures</i></p> <p>Do you make a <u>special effort</u> to eat <u>plant-based protein foods</u>, like beans, lentils, nuts, seeds, or soy products like tofu?</p> <p>Yes No I'm not sure what plant-based protein foods are [valid option] Don't know Refuse to answer</p>	<p><i>UNIVERSE: Respondents randomized to revised diet modification efforts measures</i></p> <p>Faites-vous un <u>effort spécial</u> pour manger <u>des aliments protéinés d'origine végétale</u>, comme les haricots, les lentilles, les noix, les graines ou les produits à base de soya comme le tofu?</p> <p>Oui Non Je ne suis pas certain de savoir ce que sont les aliments protéinés d'origine végétale [valid option] Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>

WEIGHT LOSS EFFORTS, BODY PERCEPTIONS, AND WEIGHT STIGMA

DOMAIN SOURCE	ENGLISH	FRENCH TRANSLATION
PERCEIVED BODY SIZE K. MAXIMOVA ET AL. THE ROLE OF UNDERESTIMATING BODY SIZE FOR SELF- ESTEEM AND SELF- EFFICACY AMONG GRADE FIVE CHILDREN IN CANADA. ANNALS OF EPIDEMIOLOGY 2015; 25:753-759. IMAGES FROM (COLLINS, 1991) REVISED 2020 WT_BODY_F WT_BODY_F_DK WT_BODY_F_R WT_BODY_M WT_BODY_M_DK WT_BODY_M_R	<p>Which body is most like your own body?</p> <p>UNIVERSE: gender= 2 (woman) or 4 (trans female/trans woman)</p>  <p>UNIVERSE: gender= 1 (man) or 3 (trans male/trans man)</p>  <p>Don't know</p> <p>Refuse to answer</p>	<p>Quel corps ressemble le plus au vôtre?</p> <p>UNIVERSE: gender= 2 (woman) or 4 (trans female/trans woman)</p>  <p>UNIVERSE: gender= 1 (man) or 3 (trans male/trans man)</p>  <p>Je ne sais pas</p> <p>Je refuse de répondre</p>
BODY SIZE IDEAL ADAPTED FROM GUTS NEW 2022 WT_IDEAL_F WT_IDEAL_F_DK WT_IDEAL_F_R WT_IDEAL_M WT_IDEAL_M_DK WT_IDEAL_M_R	<p>Which picture looks most like how you <u>WANT</u> YOUR BODY TO LOOK?</p> <p>UNIVERSE: gender= 2 (woman) or 4 (trans female/trans woman)</p>  <p>UNIVERSE: gender= 1 (man) or 3 (trans male/trans man)</p> 	<p>Quelle image ressemble le plus à ce à quoi <u>VOUS VOULEZ</u> QUE VOTRE CORPS RESSEMBLE?</p> <p>UNIVERSE: gender= 2 (woman) or 4 (trans female/trans woman)</p>  <p>UNIVERSE: gender= 1 (man) or 3 (trans male/trans man)</p> 

	 Don't know Refuse to answer	 Je ne sais pas Je refuse de répondre
PERCEIVED WEIGHT CCHS	Do you consider yourself to be... Obese Overweight Underweight Just about right Don't know Refuse to answer	Vous considérez-vous... Obèse D'un poids excessif D'un poids insuffisant D'un poids plutôt santé Je ne sais pas Je refuse de répondre
WT_PERCEIVE		
WEIGHT BEHAVIOUR Adapted from: NHANES, 2009-2010	During the past 12 months have you tried to.... (Select all that apply) Lose weight Gain weight Stay the same weight I have not tried to do anything about my weight Don't know Refuse to answer	Au cours des 12 derniers mois, avez-vous tenté de... (Sélectionnez toutes les réponses pertinentes.) Perdre du poids Gagner du poids Maintenir mon poids Je n'ai aucunement tenté d'agir sur mon poids Je ne sais pas Je refuse de répondre
WT_TRY_LOSS WT_TRY_GAIN WT_TRY_SAME WT_TRY_NOT WT_TRY_DK WT_TRY_R		
WEIGHT LOSS METHODS NHANES DIET HISTORY QUESTIONNAIRE (ADAPTED)	UNIVERSE: Tried to lose weight, but did not try to stay the same weight (wt_try_loss=1 and wt_try_same=0) How did you try to lose weight in the past 12 months? (Select all that apply) UNIVERSE: Did not try to lose weight, but tried to stay the same weight (wt_try_loss=0 and wt_try_same=1) How did you try to 'stay the same weight' in the past 12 months? (Select all that apply) UNIVERSE: Tried to lose weight and tried to stay the same weight (wt_try_loss=1 and wt_try_same=1) How did you try to lose weight or 'stay the same weight' in the past 12 months? (Select all that apply) Skipped meals or fasted Ate less food (amount) Ate less fat	UNIVERSE: Tried to lose weight, but did not try to stay the same weight (wt_try_loss=1 and wt_try_same=0) De quelle façon avez-vous tenté de perdre du poids au cours des 12 derniers mois? (Sélectionnez toutes les réponses pertinentes.) UNIVERSE: Did not try to lose weight, but tried to stay the same weight (wt_try_loss=0 and wt_try_same=1) De quelle façon avez-vous tenté de maintenir votre poids au cours des 12 derniers mois? (Sélectionnez toutes les réponses pertinentes.) UNIVERSE: Tried to lose weight and tried to stay the same weight (wt_try_loss=1 and wt_try_same=1) De quelle façon avez-vous tenté de perdre du poids ou de maintenir votre poids au cours des 12 derniers mois? (Sélectionnez toutes les réponses pertinentes.) (Sélectionnez toutes les réponses pertinentes.)
WT LOSS [TYPE] WT LOSS NONE WT LOSS DK WT LOSS R WT LOSS DIETTEXT WT LOSS OTEXT		
WT SAME [TYPE] WT SAME NONE WT SAME DK WT SAME R		

<p>WT_SAME_DIETTEXT WT_SAME_OTEXT</p> <p>WT_LOSS_SAME_[TYPE] WT_LOSS_SAME_NON_E WT_LOSS_SAME_DK WT_LOSS_SAME_R WT_LOSS_SAME_DIETTEXT WT_LOSS_SAME_OTEXT</p>	<p>Ate less candy, sugar or sweets Ate fewer carbohydrates Ate more fruits, vegetables or salads Switched to foods with lower calories Followed a special diet or weight loss program (e.g., Atkins, Weight Watchers.) → Please specify: [open-ended] Used a liquid diet formula such as Slimfast or Optifast Did a cleanse or detox diet Exercised Drank a lot of water Got help from a health professional Took diet pills prescribed by a doctor Took other pills, medicines, herbs, or supplements not needing a prescription Took laxatives or vomited Started to smoke or began to smoke again Other → Please specify: [open-ended] None of the above Don't know Refuse to answer</p>	<p>J'ai sauté des repas ou jeûné J'ai réduit ma consommation alimentaire (quantité) J'ai mangé moins gras J'ai mangé moins de bonbons, de sucre ou de desserts J'ai mangé moins de glucides J'ai mangé plus de fruits, de légumes ou de salades J'ai choisi des aliments moins caloriques J'ai suivi un régime amaigrissant spécial ou un programme de perte de poids (p. ex., Atkins, Weight Watchers) → Veuillez préciser : [question ouverte] J'ai opté pour un régime alimentaire liquide, comme Slimfast ou Optifast J'ai adopté une alimentation purifiante, fait une cure de détoxication J'ai fait de l'exercice J'ai bu beaucoup d'eau J'ai obtenu de l'aide d'une professionnelle ou d'un professionnel de la santé J'ai pris des pilules sur ordonnance pour perdre du poids J'ai pris d'autres pilules, médicaments, végétaux ou suppléments en vente libre J'ai pris des laxatifs ou provoqué chez moi des vomissements J'ai commencé ou recommencé à fumer Autre → Veuillez préciser : [Question ouverte] Aucune des réponses ci-dessus Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>
<p>EAT-3 BEHAVIOURAL ITEMS HAINES J, ZIYADEH NJ, FRANKO DL, MCDONALD J, MOND JM, AUSTIN SB. SCREENING HIGH SCHOOL STUDENTS FOR EATING DISORDERS: VALIDITY OF BRIEF BEHAVIORAL AND ATTITUDINAL MEASURES. JOURNAL OF SCHOOL HEALTH, 2011; 81(9):530-535.</p> <p>EAT3_BINGE EAT3_VOMIT</p>	<p>In the <u>past 3 months</u>, how often have you: ... gone on eating binges? (Eating a large amount of food while feeling out of control). ... made yourself sick (vomited) to control your weight? Never Less than 1 time a month 1 to 3 times a month Once a week 2 to 6 times a week Once a day More than once a day Don't know Refuse to answer</p>	<p>Au cours des <u>trois derniers mois</u>, à combien de reprises: ... avez-vous vécu des épisodes d'hyperphagie? (Manger une grande quantité d'aliments en ayant un sentiment de perte de contrôle.) ... vous êtes-vous infligé de vomissements pour maîtriser votre poids? Jamais Moins d'une fois par mois Une à trois fois par mois Une fois par semaine Deux à six fois par semaine Une fois par jour Plus d'une fois par jour Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>

EAT-3 ATTITUDINAL ITEM HAINES J, ZIYADEH NJ, FRANKO DL, MCDONALND J, MOND JM, AUSTIN SB. SCREENING HIGH SCHOOL STUDENTS FOR EATING DISORDERS: VALIDITY OF BRIEF BEHAVIORAL AND ATTITUDINAL MEASURES. JOURNAL OF SCHOOL HEALTH, 2011; 81(9):530-535. <i>EAT3_THIN</i>	I am preoccupied with a desire to be thinner. Always Usually Often Sometimes Rarely Never Don't know Refuse to answer <i>[forced-choice]</i>	Le désir de mincir me tracasse. Toujours De manière habituelle Souvent Parfois Rarement Jamais Je ne sais pas Je refuse de répondre
WEIGHT TEASE Adapted from Project EAT 2003-2004 (B&W) NEW 2022 <i>WT_TEASE</i>	Do you get teased or made fun of because of your weight? All the time A lot Sometimes Rarely Never Don't know Refuse to answer	Est-ce qu'on s'est moqué de vous à cause de votre poids? Tout le temps Très souvent Parfois Rarement Jamais Je ne sais pas Je refuse de répondre

SUGARY DRINKS

DOMAIN SOURCE	ENGLISH	FRENCH TRANSLATION
POP PERCEIVED HEALTHINESS SSB_HLTH_POP	<p>In your opinion, how unhealthy or healthy is this type of drink?</p>  <p>Very unhealthy Unhealthy A little unhealthy Neither unhealthy nor healthy A little healthy Healthy Very healthy Don't know Refuse to answer</p>	<p>À votre avis, dans quelle mesure ce type de boisson est-il sain ou malsain?</p>  <p>Très malsain Malsain Un peu malsain Ni malsain ni sain Un peu sain Sain Très sain Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>
POP ACCEPTABLE FREQUENCY FOR CHILDREN SSB_CHILD_POP	<p>Imagine that you have a 10-year old child. Is it okay for them to have this type of drink...</p>  <p>Never Once per month A few times per month Once per week A few times per week Once per day As often as they would like</p>	<p>Imaginez que vous avez une ou un enfant de 10 ans. Croyez-vous qu'il est acceptable pour lui ou elle de consommer ce type de boisson...</p>  <p>Jamais Une fois par mois Quelquefois par mois Une fois par semaine Quelquefois par semaine Une fois par jour Aussi souvent que vous le souhaitez</p>

	Don't know Refuse to answer	Je ne sais pas Je refuse de répondre
SSB PERCEPTIONS - CONDITION REVISED 2019 <i>SSB_CONDITION</i>	<p>[PROGRAMMER NOTE: Randomize each respondent to view one beverage and answer the following set of 2 questions with the same beverage image on screen for each question.]</p> <p>Diet pop 100% juice Energy drink Water Specialty coffee Sports drink Chocolate milk Iced tea Milk</p> <p>500 mL 355 mL 250 mL 355 mL</p> <p>405 mL 591 mL 473 mL 500 mL</p> <p>Milk 355 mL</p>	<p>[PROGRAMMER NOTE: Randomize each respondent to view one beverage and answer the following set of 2 questions with the same beverage image on screen for each question.]</p> <p>Boisson gazeuse légère 100 % jus d'orange Boissons énergisantes Eau Café de spécialité Boisson pour sportifs Lait au chocolat Thé glacé Lait</p> <p>500 mL 355 mL 250 mL 355 mL</p> <p>405 mL 591 mL 473 mL 500 mL</p> <p>Lait 355 mL</p>

SSB PERCEIVED HEALTHINESS <i>SSB_HLTH_[TYPE]</i>	<p>In your opinion, how unhealthy or healthy is this type of drink? <i>[show image with mL label]</i></p> <p>Very unhealthy Unhealthy A little unhealthy Neither unhealthy nor healthy A little healthy Healthy Very healthy Don't know Refuse to answer</p>	<p>À votre avis, dans quelle mesure ce type de boisson est-il sain ou malsain? <i>[show image with mL label]</i></p> <p>Très malsain Malsain Un peu malsain Ni malsain ni sain Un peu sain Sain Très sain Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>
SSB ACCEPTABLE FREQUENCY FOR CHILDREN <i>SSB_CHILD_[TYPE]</i>	<p>Imagine that you have a 10-year old child. Is it okay for them to have this type of drink... <i>[show image with mL label]</i></p> <p>Never Once per month A few times per month Once per week A few times per week Once per day As often as they would like Don't know Refuse to answer</p>	<p>Imaginez que vous avez une ou un enfant de 10 ans. Croyez-vous qu'il est acceptable pour lui ou elle de consommer ce type de boisson... <i>[show image with mL label]</i></p> <p>Jamais Une fois par mois Quelquefois par mois Une fois par semaine Quelquefois par semaine Une fois par jour Aussi souvent qu'ils le souhaitent Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>
SSB DEFINITION	<p>The next few questions ask about <u>SUGAR AND SUGARY DRINKS</u>.</p> <p>Sugary drinks are drinks that contain added sugar, like pop, fruit drinks, sports drinks, energy drinks, chocolate milk, and specialty coffees that have added sugar.</p>	<p>Les quelques prochaines questions portent sur <u>LE SUCRE ET LES BOISSONS SUCRÉES</u>.</p> <p>Les boissons sucrées contiennent des sucres ajoutés, par exemple les boissons gazeuses, les boissons aux fruits, les boissons pour sportifs, les boissons énergisantes, le lait au chocolat et les cafés de spécialité sucrés.</p>
SSB SELF CONSUMPTION <i>SSB_SELF</i>	<p>Is the amount of sugary drinks you typically have in a week...</p> <p>A very unhealthy amount An unhealthy amount Neither unhealthy nor healthy amount A healthy amount A very healthy amount Don't know Refuse to answer</p>	<p>Par rapport à votre santé, la quantité de boissons sucrées que vous buvez habituellement par semaine est...</p> <p>Une quantité très malsaine Une quantité malsaine Une quantité ni malsaine ni saine Une quantité saine Une quantité très saine Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>

SSB SOCIAL NORMS – Q3 REVISED 2021 <i>SSB_NORMS3</i>	PEOPLE IMPORTANT TO ME try <u>not</u> to drink sugary drinks. Strongly agree Agree Neither agree nor disagree Disagree Strongly disagree Don't know Refuse to answer	DES PERSONNES QUI COMPTENT POUR MOI s'efforcent de <u>ne pas</u> consommer de boissons sucrées. Entièrement d'accord D'accord Ni d'accord ni en désaccord En désaccord Entièrement en désaccord Je ne sais pas Je refuse de répondre
SSB SOCIAL NORMS – Q4 REVISED 2021 <i>SSB_NORMS4</i>	PEOPLE IMPORTANT TO ME think I should <u>not</u> drink sugary drinks. Strongly agree Agree Neither agree nor disagree Disagree Strongly disagree Don't know Refuse to answer	DES PERSONNES QUI COMPTENT POUR MOI croient que je <u>ne devrais pas</u> consommer de boissons sucrées. Entièrement d'accord D'accord Ni d'accord ni en désaccord En désaccord Entièrement en désaccord Je ne sais pas Je refuse de répondre
SWEETENER ACCEPTABILITY FOR CHILDREN NEW 2020 <i>SWT_CHILD</i>	Please tell us whether you agree or disagree with the following: Children should not consume foods or drinks with artificial or low-calorie sweeteners. Strongly agree Agree Neither agree nor disagree Disagree Strongly disagree Don't know Refuse to answer	Veuillez indiquer si vous êtes d'accord ou non avec chaque énoncé. Les enfants ne devraient pas consommer d'aliments ou de boissons contenant des édulcorants artificiels ou hypocaloriques. Entièrement d'accord D'accord Ni d'accord ni en désaccord En désaccord Entièrement en désaccord Je ne sais pas Je refuse de répondre

NUTRITION KNOWLEDGE

DOMAIN SOURCE	ENGLISH	FRENCH TRANSLATION
SELF-REPORTED NUTRITION KNOWLEDGE ADAPTED FROM TNT 2015, HOBIN CFDR <i>NUT_KNOW</i>	<p>How would you rate your nutrition knowledge?</p> <p>Not at all knowledgeable A little knowledgeable Somewhat knowledgeable Very knowledgeable Extremely knowledgeable Don't know Refuse to answer</p>	<p>Comment évaluez-vous vos connaissances en nutrition?</p> <p>Je n'y connais rien Je m'y connais un peu Je m'y connais moyennement Je m'y connais beaucoup Je m'y connais extrêmement bien Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>

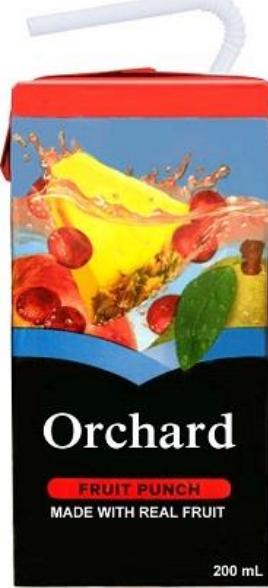
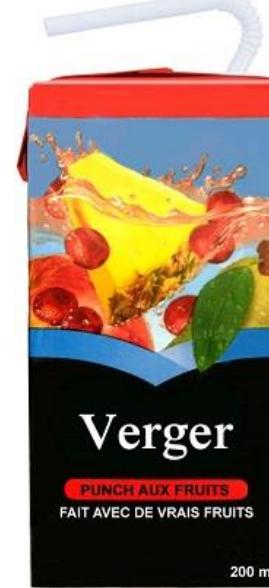
SOURCES OF NUTRITION INFORMATION

DOMAIN SOURCE	ENGLISH	FRENCH TRANSLATION
SOURCES OF NUTRITION INFO CCHS Food Guide module and TNT integrated content (adapted to be for 12 months rather than 6) REVISED 2019 <i>INFO_[TYPE]</i> <i>INFO_NONE</i> <i>INFO_DK</i> <i>INFO_R</i> <i>INFO_APPTEXT</i> <i>INFO_OTEXT</i>	<p>In the past 12 months, did you get information on food or nutrition from any of the following sources? (Select all that apply)</p> <p>Health professional (e.g., family doctor, nurse, or dietitian) Alternative health practitioner (e.g., chiropractor, naturopath, homeopath, holistic nutritionist) Health association materials or website (e.g., Heart & Stroke, Cancer Society, Dietitians of Canada) Fitness programs / personal trainer Weight loss programs (e.g., Weight Watchers) Your family, friends, or colleagues Canada's Food Guide Government / health agency materials, websites or apps Food company materials, advertisements, websites or apps Nutrition Facts Tables on food products Nutrition information on the front of food packages Grocery store or pharmacy Magazines, newspapers or books TV or radio General research on the internet Social media or blogs (e.g., Facebook, Twitter) Celebrities (e.g., Gwyneth Paltrow, Food Babe) Mobile app → Which app? [open-ended] Other → Please specify: [open-ended]</p>	<p>Au cours des 12 derniers mois, avez-vous obtenu des renseignements au sujet des aliments ou de la nutrition de l'une quelconque des sources suivantes? (Sélectionnez toutes les réponses pertinentes.)</p> <p>Une professionnelle ou un professionnel de la santé (p. ex., de la médecine, des soins infirmiers ou de la diététique) Une praticienne ou un praticien de médecine douce (p. ex., de la chiropractie, de la naturopathie, de l'homéopathie, de la nutrition holistique) Du matériel ou un site Web d'une association du domaine de la santé (p. ex., la Fondation des maladies du cœur et de l'AVC, la Société canadienne du cancer, Les diététistes du Canada) Les programmes de mise en forme / une entraîneuse ou un entraîneur personnel Les programmes de perte de poids (p. ex., Weight Watchers) Votre famille, vos amies et amis ou vos collègues Le Guide alimentaire canadien Du matériel, une application ou le site Web du gouvernement ou d'un organisme de santé Du matériel, une application ou le site Web d'une entreprise de l'alimentation Les tableaux de la valeur nutritive sur les produits alimentaires Informations nutritionnelles sur le devant des emballages d'aliments L'épicerie ou la pharmacie Les magazines, les journaux ou les livres</p>

	<p>None of the above Don't know Refuse to answer</p>	<p>La télévision ou la radio Les recherches générales sur Internet Les médias sociaux ou les blogues (p. ex., Facebook, Twitter) Célébrités (p. ex., Gwyneth Paltrow, Food Babe) Application mobile → Veuillez préciser : [question ouverte] Autre → Veuillez préciser : [Question ouverte] Aucune des réponses ci-dessus Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>
<p>PUBLIC EDUCATION REVISED 2020 (underline) <i>PUBLIC_ED1</i></p>	<p>Do you remember seeing any educational messages or campaigns on <u>healthy eating</u> from the government or health authorities in the past 12 months?</p> <p>Yes No Don't know Refuse to answer</p>	<p>Vous souvenez-vous d'avoir vu des messages éducatifs ou des campagnes de promotion en <u>matière d'alimentation saine</u> diffusés par le gouvernement ou les autorités de la santé au cours des 12 derniers mois?</p> <p>Oui Non Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>

FOOD PACKAGING & LABELLING

DOMAIN SOURCE	ENGLISH	FRENCH TRANSLATION
<p>NUTRITION INFO IN GROCERY STORES <i>INFO_GROCERY</i></p>	<p>In your opinion, is nutrition information easy or hard to find in <u>grocery stores</u>?</p> <p>Very hard to find Hard to find Neither hard nor easy Easy to find Very easy to find Don't know Refuse to answer</p>	<p>À votre avis, l'information nutritionnelle est-elle facile ou difficile à trouver dans les <u>épiceries</u>?</p> <p>Très difficile à trouver Difficile à trouver Ni difficile ni facile à trouver Facile à trouver Très facile à trouver Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>

<p>LABEL UNDERSTANDING (OBJECTIVE)</p> <p>NEW 2022</p> <p><i>FOPL_OBJ_NO</i></p>	<p>In your opinion, is this product...</p> <p>[Show juicebox image with country-specific FOPL (no FOPL in Canada/USA, Health Star Rating in Australia, Warning label in Chile/MEX, Traffic Light in UK); no NFT to be shown in any country]</p>  <p>Very unhealthy Unhealthy In the middle Healthy Very healthy Don't know Refuse to answer</p>	<p>Selon vous, est-ce que ce produit est...</p> <p>[Show juicebox image with country-specific FOPL (no FOPL in Canada/USA, Health Star Rating in Australia, Warning label in Chile/MEX, Traffic Light in UK); no NFT to be shown in any country]</p>  <p>Très malsain Malsain Entre les deux Sain Très sain Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>
--	---	--

<p>NFT AWARENESS</p> <p>REVISED 2020</p> <p><i>NFT_AWARE_CAN</i></p>	<p>We would now like to ask you some questions about food labels on products.</p> <p>How often have you <u>seen</u> this type of food label on packages or in stores?</p> <table border="1" data-bbox="340 257 578 595"> <thead> <tr> <th colspan="2">Nutrition Facts</th> </tr> <tr> <td colspan="2">Per 4 cookies (23 g)</td> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Calories 95</td> <td>% Daily Value*</td> </tr> <tr> <td>Fat 2 g</td> <td>3 %</td> </tr> <tr> <td>Saturated 0.3 g</td> <td>3 %</td> </tr> <tr> <td>+ Trans 0 g</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Carbohydrate 15 g</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Fibre 3 g</td> <td>8 %</td> </tr> <tr> <td>Sugars 1 g</td> <td>1 %</td> </tr> <tr> <td>Protein 3 g</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Cholesterol 0 mg</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Sodium 110 mg</td> <td>5 %</td> </tr> <tr> <td>Potassium 0 mg</td> <td>0 %</td> </tr> <tr> <td>Calcium 50 mg</td> <td>4 %</td> </tr> <tr> <td>Iron 0.75 mg</td> <td>4 %</td> </tr> </tbody> </table> <p>*5% or less is a little, 15% or more is a lot</p> <p>Never Rarely Sometimes Often All the time Don't know Refuse to answer</p>	Nutrition Facts		Per 4 cookies (23 g)		Calories 95	% Daily Value*	Fat 2 g	3 %	Saturated 0.3 g	3 %	+ Trans 0 g		Carbohydrate 15 g		Fibre 3 g	8 %	Sugars 1 g	1 %	Protein 3 g		Cholesterol 0 mg		Sodium 110 mg	5 %	Potassium 0 mg	0 %	Calcium 50 mg	4 %	Iron 0.75 mg	4 %	<p>Nous aimerais maintenant vous poser des questions sur les étiquettes des produits alimentaires.</p> <p>À quelle fréquence avez-vous <u>vu</u> ce genre d'étiquette alimentaire sur des emballages ou dans des magasins...</p> <table border="1" data-bbox="1184 323 1423 660"> <thead> <tr> <th colspan="2">Valeur nutritive</th> </tr> <tr> <td colspan="2">pour 4 biscuits (23 g)</td> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Calories 95</td> <td>% valeur quotidienne*</td> </tr> <tr> <td>Lipides 2 g</td> <td>3 %</td> </tr> <tr> <td>saturés 0.3 g</td> <td>3 %</td> </tr> <tr> <td>+ trans 0 g</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Glucides 15 g</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Fibres 3 g</td> <td>8 %</td> </tr> <tr> <td>Sucres 1 g</td> <td>1 %</td> </tr> <tr> <td>Protéines 3 g</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Cholestérol 0 mg</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Sodium 110 mg</td> <td>5 %</td> </tr> <tr> <td>Potassium 0 mg</td> <td>0 %</td> </tr> <tr> <td>Calcium 50 mg</td> <td>4 %</td> </tr> <tr> <td>Fer 0.75 mg</td> <td>4 %</td> </tr> </tbody> </table> <p>*5% ou moins c'est peu, 15% ou plus c'est beaucoup</p> <p>Jamais Rarement Parfois Souvent Tout le temps Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>	Valeur nutritive		pour 4 biscuits (23 g)		Calories 95	% valeur quotidienne*	Lipides 2 g	3 %	saturés 0.3 g	3 %	+ trans 0 g		Glucides 15 g		Fibres 3 g	8 %	Sucres 1 g	1 %	Protéines 3 g		Cholestérol 0 mg		Sodium 110 mg	5 %	Potassium 0 mg	0 %	Calcium 50 mg	4 %	Fer 0.75 mg	4 %
Nutrition Facts																																																														
Per 4 cookies (23 g)																																																														
Calories 95	% Daily Value*																																																													
Fat 2 g	3 %																																																													
Saturated 0.3 g	3 %																																																													
+ Trans 0 g																																																														
Carbohydrate 15 g																																																														
Fibre 3 g	8 %																																																													
Sugars 1 g	1 %																																																													
Protein 3 g																																																														
Cholesterol 0 mg																																																														
Sodium 110 mg	5 %																																																													
Potassium 0 mg	0 %																																																													
Calcium 50 mg	4 %																																																													
Iron 0.75 mg	4 %																																																													
Valeur nutritive																																																														
pour 4 biscuits (23 g)																																																														
Calories 95	% valeur quotidienne*																																																													
Lipides 2 g	3 %																																																													
saturés 0.3 g	3 %																																																													
+ trans 0 g																																																														
Glucides 15 g																																																														
Fibres 3 g	8 %																																																													
Sucres 1 g	1 %																																																													
Protéines 3 g																																																														
Cholestérol 0 mg																																																														
Sodium 110 mg	5 %																																																													
Potassium 0 mg	0 %																																																													
Calcium 50 mg	4 %																																																													
Fer 0.75 mg	4 %																																																													

<p>NFT USE ADAPTED FROM 2014 FDA HEALTH AND DIET SURVEY</p> <p>REVISED 2020</p> <p><i>NFT_USE_CAN</i></p>	<p>UNIVERSE: <i>nft_aware_CAN</i>= 'rarely', 'sometimes', 'often', or 'all the time'</p> <p>How often do you use this type of food label when deciding to buy a food product?</p> <table border="1" data-bbox="327 285 580 628"> <thead> <tr> <th colspan="2">Nutrition Facts</th> </tr> <tr> <td colspan="2">Per 4 cookies (23 g)</td> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Calories 95</td> <td>% Daily Value*</td> </tr> <tr> <td>Fat 2 g</td> <td>3 %</td> </tr> <tr> <td>Saturated 0.3 g</td> <td>3 %</td> </tr> <tr> <td>+ Trans 0 g</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Carbohydrate 15 g</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Fibre 3 g</td> <td>8 %</td> </tr> <tr> <td>Sugars 1 g</td> <td>1 %</td> </tr> <tr> <td>Protein 3 g</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Cholesterol 0 mg</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Sodium 110 mg</td> <td>5 %</td> </tr> <tr> <td>Potassium 0 mg</td> <td>0 %</td> </tr> <tr> <td>Calcium 50 mg</td> <td>4 %</td> </tr> <tr> <td>Iron 0.75 mg</td> <td>4 %</td> </tr> </tbody> </table> <p>*5% or less is a little, 15% or more is a lot</p> <p>Never Rarely Sometimes Often All the time Don't know Refuse to answer</p>	Nutrition Facts		Per 4 cookies (23 g)		Calories 95	% Daily Value*	Fat 2 g	3 %	Saturated 0.3 g	3 %	+ Trans 0 g		Carbohydrate 15 g		Fibre 3 g	8 %	Sugars 1 g	1 %	Protein 3 g		Cholesterol 0 mg		Sodium 110 mg	5 %	Potassium 0 mg	0 %	Calcium 50 mg	4 %	Iron 0.75 mg	4 %	<p>UNIVERSE: <i>nft_aware_CAN</i>= 'rarely', 'sometimes', 'often', or 'all the time'</p> <p>À quelle fréquence utilisez-vous ce type d'étiquette au moment de décider de l'achat d'un produit alimentaire?</p> <table border="1" data-bbox="1172 285 1425 628"> <thead> <tr> <th colspan="2">Valeur nutritive</th> </tr> <tr> <td colspan="2">pour 4 biscuits (23 g)</td> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Calories 95</td> <td>% valeur quotidienne*</td> </tr> <tr> <td>Lipides 2 g</td> <td>3 %</td> </tr> <tr> <td>saturés 0.3 g</td> <td>3 %</td> </tr> <tr> <td>+ trans 0 g</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Glucides 15 g</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Fibres 3 g</td> <td>8 %</td> </tr> <tr> <td>Sucre 1 g</td> <td>1 %</td> </tr> <tr> <td>Protéines 3 g</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Cholestérol 0 mg</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Sodium 110 mg</td> <td>5 %</td> </tr> <tr> <td>Potassium 0 mg</td> <td>0 %</td> </tr> <tr> <td>Calcium 50 mg</td> <td>4 %</td> </tr> <tr> <td>Fer 0.75 mg</td> <td>4 %</td> </tr> </tbody> </table> <p>*5% ou moins c'est peu, 15% ou plus c'est beaucoup</p> <p>Jamais Rarement Parfois Souvent Tout le temps Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>	Valeur nutritive		pour 4 biscuits (23 g)		Calories 95	% valeur quotidienne*	Lipides 2 g	3 %	saturés 0.3 g	3 %	+ trans 0 g		Glucides 15 g		Fibres 3 g	8 %	Sucre 1 g	1 %	Protéines 3 g		Cholestérol 0 mg		Sodium 110 mg	5 %	Potassium 0 mg	0 %	Calcium 50 mg	4 %	Fer 0.75 mg	4 %
Nutrition Facts																																																														
Per 4 cookies (23 g)																																																														
Calories 95	% Daily Value*																																																													
Fat 2 g	3 %																																																													
Saturated 0.3 g	3 %																																																													
+ Trans 0 g																																																														
Carbohydrate 15 g																																																														
Fibre 3 g	8 %																																																													
Sugars 1 g	1 %																																																													
Protein 3 g																																																														
Cholesterol 0 mg																																																														
Sodium 110 mg	5 %																																																													
Potassium 0 mg	0 %																																																													
Calcium 50 mg	4 %																																																													
Iron 0.75 mg	4 %																																																													
Valeur nutritive																																																														
pour 4 biscuits (23 g)																																																														
Calories 95	% valeur quotidienne*																																																													
Lipides 2 g	3 %																																																													
saturés 0.3 g	3 %																																																													
+ trans 0 g																																																														
Glucides 15 g																																																														
Fibres 3 g	8 %																																																													
Sucre 1 g	1 %																																																													
Protéines 3 g																																																														
Cholestérol 0 mg																																																														
Sodium 110 mg	5 %																																																													
Potassium 0 mg	0 %																																																													
Calcium 50 mg	4 %																																																													
Fer 0.75 mg	4 %																																																													
<p>NFT UNDERSTANDING</p> <p>REVISED 2020</p> <p><i>NFT_UNDERSTAND_C AN</i></p>	<p>Do you find this information...</p> <table border="1" data-bbox="327 922 580 1248"> <thead> <tr> <th colspan="2">Nutrition Facts</th> </tr> <tr> <td colspan="2">Per 4 cookies (23 g)</td> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Calories 95</td> <td>% Daily Value*</td> </tr> <tr> <td>Fat 2 g</td> <td>3 %</td> </tr> <tr> <td>Saturated 0.3 g</td> <td>3 %</td> </tr> <tr> <td>+ Trans 0 g</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Carbohydrate 15 g</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Fibre 3 g</td> <td>8 %</td> </tr> <tr> <td>Sugars 1 g</td> <td>1 %</td> </tr> <tr> <td>Protein 3 g</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Cholesterol 0 mg</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Sodium 110 mg</td> <td>5 %</td> </tr> <tr> <td>Potassium 0 mg</td> <td>0 %</td> </tr> <tr> <td>Calcium 50 mg</td> <td>4 %</td> </tr> <tr> <td>Iron 0.75 mg</td> <td>4 %</td> </tr> </tbody> </table> <p>*5% or less is a little, 15% or more is a lot</p> <p>Very hard to understand Hard to understand Neither hard nor easy Easy to understand Very easy to understand Don't know Refuse to answer</p>	Nutrition Facts		Per 4 cookies (23 g)		Calories 95	% Daily Value*	Fat 2 g	3 %	Saturated 0.3 g	3 %	+ Trans 0 g		Carbohydrate 15 g		Fibre 3 g	8 %	Sugars 1 g	1 %	Protein 3 g		Cholesterol 0 mg		Sodium 110 mg	5 %	Potassium 0 mg	0 %	Calcium 50 mg	4 %	Iron 0.75 mg	4 %	<p>Cette information vous semble-t-elle...</p> <table border="1" data-bbox="1172 922 1425 1248"> <thead> <tr> <th colspan="2">Valeur nutritive</th> </tr> <tr> <td colspan="2">pour 4 biscuits (23 g)</td> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Calories 95</td> <td>% valeur quotidienne*</td> </tr> <tr> <td>Lipides 2 g</td> <td>3 %</td> </tr> <tr> <td>saturés 0.3 g</td> <td>3 %</td> </tr> <tr> <td>+ trans 0 g</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Glucides 15 g</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Fibres 3 g</td> <td>8 %</td> </tr> <tr> <td>Sucre 1 g</td> <td>1 %</td> </tr> <tr> <td>Protéines 3 g</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Cholestérol 0 mg</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Sodium 110 mg</td> <td>5 %</td> </tr> <tr> <td>Potassium 0 mg</td> <td>0 %</td> </tr> <tr> <td>Calcium 50 mg</td> <td>4 %</td> </tr> <tr> <td>Fer 0.75 mg</td> <td>4 %</td> </tr> </tbody> </table> <p>*5% ou moins c'est peu, 15% ou plus c'est beaucoup</p> <p>Très difficile à comprendre Difficile à comprendre Ni difficile, ni facile Facile à comprendre Très facile à comprendre Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>	Valeur nutritive		pour 4 biscuits (23 g)		Calories 95	% valeur quotidienne*	Lipides 2 g	3 %	saturés 0.3 g	3 %	+ trans 0 g		Glucides 15 g		Fibres 3 g	8 %	Sucre 1 g	1 %	Protéines 3 g		Cholestérol 0 mg		Sodium 110 mg	5 %	Potassium 0 mg	0 %	Calcium 50 mg	4 %	Fer 0.75 mg	4 %
Nutrition Facts																																																														
Per 4 cookies (23 g)																																																														
Calories 95	% Daily Value*																																																													
Fat 2 g	3 %																																																													
Saturated 0.3 g	3 %																																																													
+ Trans 0 g																																																														
Carbohydrate 15 g																																																														
Fibre 3 g	8 %																																																													
Sugars 1 g	1 %																																																													
Protein 3 g																																																														
Cholesterol 0 mg																																																														
Sodium 110 mg	5 %																																																													
Potassium 0 mg	0 %																																																													
Calcium 50 mg	4 %																																																													
Iron 0.75 mg	4 %																																																													
Valeur nutritive																																																														
pour 4 biscuits (23 g)																																																														
Calories 95	% valeur quotidienne*																																																													
Lipides 2 g	3 %																																																													
saturés 0.3 g	3 %																																																													
+ trans 0 g																																																														
Glucides 15 g																																																														
Fibres 3 g	8 %																																																													
Sucre 1 g	1 %																																																													
Protéines 3 g																																																														
Cholestérol 0 mg																																																														
Sodium 110 mg	5 %																																																													
Potassium 0 mg	0 %																																																													
Calcium 50 mg	4 %																																																													
Fer 0.75 mg	4 %																																																													

NFT INFLUENCE <i>LABEL_OVERALL</i>	Overall, how much do food labels influence what you eat? No influence at all A little influence Some influence A lot of influence Very strong influence Don't know Refuse to answer	Dans l'ensemble, dans quelle mesure l'étiquette des aliments influe-t-elle sur ce que vous mangez? Aucunement Peu d'influence Une certaine influence Beaucoup d'influence Une grande influence Je ne sais pas Je refuse de répondre																																																																																																
DISCUSS LABELS <i>NEW 2020</i> <i>LABEL_DISCUSS</i>	In the last month, how often have you talked to others about nutrition labels on foods or beverages? Not at all Once A few times Often Very often Don't know Refuse to answer	Au cours du dernier mois, combien de fois avez-vous parlé à d'autres personnes des étiquettes nutritionnelles sur les aliments ou les boissons? Pas du tout Une fois Quelques fois Souvent Très souvent Je ne sais pas Je refuse de répondre																																																																																																
FOOD PROCESSING KNOWLEDGE <i>REVISED 2019</i> <i>REVISED 2020</i> <i>REVISED 2022</i> <i>HLTH1... HLTH15</i> <i>HLTH1_DKR...HLTH15_DKR</i> <i>HLTH1V...HLTH15V</i> <i>HLTH_ORDER</i> <i>HLTH_ORDER_V</i> Summary of revisions: 2019 corrected error in chicken breast NFT from 2018 (29 g protein not 0g); and replaced deli ham with deli chicken. 2020 updated NFT format; deleted "Quaker" from oats ingredient list; added fish products. 2022 added sugar to applesauce ingredients; increased	<p>[PROGRAMMER NOTE: Randomize order of 15 food products, and record order of randomization. Prevent respondents from using back button to return to previous questions in set. Show scale horizontally on computer browsers, and vertically on smartphone and tablet browsers.]</p> <p>Overall, how healthy is this food product? Please answer on a scale from 0 to 10, where 0 = Not at all healthy, and 10 = Extremely healthy. [Show one image with NFT per screen]</p> <table style="width: 100%; text-align: center;"> <tr> <td>0</td><td>1</td><td>2</td><td>3</td><td>4</td><td>5</td><td>6</td><td>7</td><td>8</td><td>9</td><td>10</td> </tr> <tr> <td>Not at all healthy</td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td>Extremely healthy</td> </tr> </table> <p>Don't know Refuse to answer</p>   <table border="1" data-bbox="777 1192 931 1416"> <caption>Nutrition Facts Per 1 container (100 mL)</caption> <tr><td>Calories 80</td><td>% Daily Value*</td></tr> <tr><td>Carbohydrates 19 g</td><td>6 %</td></tr> <tr><td> Sugars 0 g</td><td>0 %</td></tr> <tr><td> Fibre 1 g</td><td>4 %</td></tr> <tr><td>Protein 1 g</td><td>17 %</td></tr> <tr><td>Cholesterol 0 mg</td><td></td></tr> <tr><td>Sodium 0 mg</td><td>0 %</td></tr> <tr><td>Potassium 75 mg</td><td>3 %</td></tr> <tr><td>Calcium 10 mg</td><td>1 %</td></tr> <tr><td>Vitamin C 18 mg</td><td>20 %</td></tr> <tr><td colspan="2">*% or less is a little, 15% or more is a lot</td></tr> <tr><td>Ingredients: Apples, Sugars (cane syrup), Water, Ascorbic acid (Vitamin C).</td><td></td></tr> </table>	0	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	Not at all healthy										Extremely healthy	Calories 80	% Daily Value*	Carbohydrates 19 g	6 %	Sugars 0 g	0 %	Fibre 1 g	4 %	Protein 1 g	17 %	Cholesterol 0 mg		Sodium 0 mg	0 %	Potassium 75 mg	3 %	Calcium 10 mg	1 %	Vitamin C 18 mg	20 %	*% or less is a little, 15% or more is a lot		Ingredients: Apples, Sugars (cane syrup), Water, Ascorbic acid (Vitamin C).		<p>[PROGRAMMER NOTE: Randomize order of 15 food products, and record order of randomization. Prevent respondents from using back button to return to previous questions in set. Show scale horizontally on computer browsers, and vertically on smartphone and tablet browsers.]</p> <p>En général, à quel point ce produit est-il santé? Veuillez répondre sur une échelle de 0 à 10, 0 = Pas du tout santé et 10 = Extrêmement santé. [Show one image with NFT per screen]</p> <table style="width: 100%; text-align: center;"> <tr> <td>0</td><td>1</td><td>2</td><td>3</td><td>4</td><td>5</td><td>6</td><td>7</td><td>8</td><td>9</td><td>10</td> </tr> <tr> <td>Pas du tout santé</td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td>Extrêmement santé</td> </tr> </table> <p>Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>   <table border="1" data-bbox="1643 1220 1776 1444"> <caption>Valeur nutritive pour 1 contenant (100 mL)</caption> <tr><td>Calories 80</td><td>% valeur quotidienne*</td></tr> <tr><td>Lipides 0 g</td><td>0 %</td></tr> <tr><td> Saturés 0 g</td><td>0 %</td></tr> <tr><td>Glucides 19 g</td><td>7 %</td></tr> <tr><td> Fibres 1 g</td><td>4 %</td></tr> <tr><td> Sugars 17 g</td><td>17 %</td></tr> <tr><td>Protéines 1 g</td><td>1 %</td></tr> <tr><td>Cholestérol 0 mg</td><td></td></tr> <tr><td>Sodium 0 mg</td><td>0 %</td></tr> <tr><td>Potassium 75 mg</td><td>2 %</td></tr> <tr><td>Calcium 10 mg</td><td>1 %</td></tr> <tr><td>Vitamin C 18 mg</td><td>20 %</td></tr> <tr><td colspan="2">*% ou moins c'est peu, 15% ou plus c'est beaucoup</td></tr> <tr><td>Ingredients: Pommes, Sucres (sirop de canne, Eau, Acide ascorbique (Vitamine C)).</td><td></td></tr> </table>	0	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	Pas du tout santé										Extrêmement santé	Calories 80	% valeur quotidienne*	Lipides 0 g	0 %	Saturés 0 g	0 %	Glucides 19 g	7 %	Fibres 1 g	4 %	Sugars 17 g	17 %	Protéines 1 g	1 %	Cholestérol 0 mg		Sodium 0 mg	0 %	Potassium 75 mg	2 %	Calcium 10 mg	1 %	Vitamin C 18 mg	20 %	*% ou moins c'est peu, 15% ou plus c'est beaucoup		Ingredients: Pommes, Sucres (sirop de canne, Eau, Acide ascorbique (Vitamine C)).	
0	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10																																																																																								
Not at all healthy										Extremely healthy																																																																																								
Calories 80	% Daily Value*																																																																																																	
Carbohydrates 19 g	6 %																																																																																																	
Sugars 0 g	0 %																																																																																																	
Fibre 1 g	4 %																																																																																																	
Protein 1 g	17 %																																																																																																	
Cholesterol 0 mg																																																																																																		
Sodium 0 mg	0 %																																																																																																	
Potassium 75 mg	3 %																																																																																																	
Calcium 10 mg	1 %																																																																																																	
Vitamin C 18 mg	20 %																																																																																																	
*% or less is a little, 15% or more is a lot																																																																																																		
Ingredients: Apples, Sugars (cane syrup), Water, Ascorbic acid (Vitamin C).																																																																																																		
0	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10																																																																																								
Pas du tout santé										Extrêmement santé																																																																																								
Calories 80	% valeur quotidienne*																																																																																																	
Lipides 0 g	0 %																																																																																																	
Saturés 0 g	0 %																																																																																																	
Glucides 19 g	7 %																																																																																																	
Fibres 1 g	4 %																																																																																																	
Sugars 17 g	17 %																																																																																																	
Protéines 1 g	1 %																																																																																																	
Cholestérol 0 mg																																																																																																		
Sodium 0 mg	0 %																																																																																																	
Potassium 75 mg	2 %																																																																																																	
Calcium 10 mg	1 %																																																																																																	
Vitamin C 18 mg	20 %																																																																																																	
*% ou moins c'est peu, 15% ou plus c'est beaucoup																																																																																																		
Ingredients: Pommes, Sucres (sirop de canne, Eau, Acide ascorbique (Vitamine C)).																																																																																																		

MENU LABELLING

DOMAIN SOURCE	ENGLISH	FRENCH TRANSLATION
LAST RESTAURANT VISIT FCMS <i>REST_VISIT</i>	<p>[PROGRAMMER NOTE: HIDE BACK BUTTON]</p> <p>When was the last time you visited a restaurant (including a fast-food outlet or coffee shop)?</p> <p>Within the last 24 hours Within the last 7 days Within the last month Within the last 3 months Within the last 6 months Longer than 6 months ago Don't know Refuse to answer</p>	<p>[PROGRAMMER NOTE: HIDE BACK BUTTON]</p> <p>À quand remonte la dernière fois où vous avez visité un restaurant (y compris dans un restaurant-minute ou un café restaurant)?</p> <p>Au cours des 24 dernières heures Au cours des 7 derniers jours Au cours du dernier mois Au cours des 3 derniers mois Au cours des 6 derniers mois Il y a plus longtemps que 6 mois Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>
MENU LABELLING – NOTICING FCMS (ADAPTED) <i>REST_INFO</i>	<p><i>UNIVERSE: Visited restaurant within last 6 months (rest_visit=1-5)</i></p> <p>The last time you visited a restaurant, did you notice any nutrition information?</p> <p>Yes No Don't know Refuse to answer</p>	<p><i>UNIVERSE: Visited restaurant within last 6 months (rest_visit=1-5)</i></p> <p>La dernière fois que vous avez visité un restaurant, avez-vous remarqué la présence d'information nutritionnelle?</p> <p>Oui Non Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>
MENU LABELLING – NOTICING LOCATION <i>REST_INFO_TYPE</i> <i>REST_INFO_DK</i> <i>REST_INFO_R</i> <i>REST_INFO_OTEXT</i>	<p><i>UNIVERSE: Noticed nutrition info (rest_info=yes)</i></p> <p>Where was this information located? (Select all that apply)</p> <p>On the menu/menu board On a poster or sign Next to a food item On the item packaging/wrapper On the tray liner On a napkin In a pamphlet or brochure On a computer screen / At a kiosk Other → Please specify: [open-ended] Don't know Refuse to answer</p>	<p><i>UNIVERSE: Noticed nutrition info (rest_info=yes)</i></p> <p>Où cette information se trouvait-elle? (Sélectionnez toutes les réponses pertinentes.)</p> <p>Sur le menu / tableau du menu Sur une affiche ou une enseigne À proximité de l'aliment Sur l'emballage / le sachet contenant l'aliment Sur le napperon dans le cabaret Sur une serviette de table Dans un pamphlet ou une brochure Sur un écran d'ordinateur / à un kiosque Autre → Veuillez préciser : [Question ouverte] Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>

MENU LABELLING – ORDER INFLUENCE FCMS <i>REST_INFO_INFL</i>	<i>UNIVERSE: Noticed nutrition info (rest_info=yes)</i> Did the nutrition information influence what you ordered? Yes No Don't know Refuse to answer	<i>UNIVERSE: Noticed nutrition info (rest_info=yes)</i> L'information nutritionnelle a-t-elle influé sur votre commande? Oui Non Je ne sais pas Je refuse de répondre
MENU LABELLING – IMPACT FCMS <i>REST_ACT_[TYPE]</i> <i>REST_ACT_NONE</i> <i>REST_ACT_DK</i> <i>REST_ACT_R</i>	<i>UNIVERSE: Visited restaurant within last 6 months (rest_visit=1-5)</i> In the past 6 months, have you done any of the following because of nutrition information in restaurants? (Select all that apply) Ordered something different Ate less of the food you ordered Changed which restaurants you visit Ate at restaurants less often None of the above Don't know Refuse to answer	<i>UNIVERSE: Visited restaurant within last 6 months (rest_visit=1-5)</i> Au cours des 6 derniers mois, avez-vous pris l'une des mesures suivantes à cause de l'information nutritionnelle affichée dans les restaurants? (Sélectionnez toutes les réponses pertinentes.) Commander autre chose Manger une moins grande quantité de l'aliment que vous avez commandé Changer de restaurant Manger au restaurant moins souvent Aucune des réponses ci-dessus Je ne sais pas Je refuse de répondre
NUTRITION INFO IN RESTAURANTS NEW 2020 <i>REST_INFO_EASE</i>	In your opinion, is nutrition information easy or hard to find in restaurants? Very hard to find Hard to find Neither hard nor easy Easy to find Very easy to find Don't know Refuse to answer	À votre avis, l'information nutritionnelle est-elle facile ou difficile à trouver dans les restaurants? Très difficile à trouver Difficile à trouver Ni difficile ni facile à trouver Facile à trouver Très facile à trouver Je ne sais pas Je refuse de répondre
CALORIE LABELLING – AWARENESS NEW 2021 <i>REST_CAL</i>	In [your province or territory]/your state or territory/the United Kingdom/the United States/Mexico], do chain restaurants have to display [calorie/kilojoule (kJ)] information on menus? Yes No Don't know [valid answer] Refuse to answer	Dans votre province ou territoire, les restaurants des grandes chaînes doivent-ils afficher les renseignements concernant les calories sur le menu ? Oui Non Je ne sais pas [valid answer] Je refuse de répondre

FOOD GUIDE / DIETARY RECOMMENDATIONS

DOMAIN SOURCE	ENGLISH	FRENCH TRANSLATION
FOOD GUIDE – LAST USE OTTAWA AND CFDR (ADAPTED TIME ANCHORS) <i>FG_LOOK</i>	<p>When was the <u>last time</u> you looked at Canada Food Guide, if ever?</p> <p>In the last month</p> <p>In the last 6 months</p> <p>In the last year</p> <p>More than a year ago</p> <p>Never</p> <p>Don't know</p> <p>Refuse to answer</p>	<p>À quand remonte la <u>dernière fois</u> où vous avez consulté le Guide alimentaire canadien, le cas échéant?</p> <p>Au cours du mois dernier</p> <p>Au cours des 6 derniers mois</p> <p>Au cours de l'année qui s'est écoulée</p> <p>Il y a plus d'un an</p> <p>Jamais</p> <p>Je ne sais pas</p> <p>Je refuse de répondre</p>
FOOD GUIDE – USE CCHS FOOD GUIDE MODULE (ADAPTED RESPONSE OPTIONS TO SIMPLIFY YOU/HOUSEHOLD) <i>FG_USE_[TYPE]</i> <i>FG_USE_NONE</i> <i>FG_USE_DK</i> <i>FG_USE_R</i> <i>FG_USE_OTEXT</i>	<p><i>UNIVERSE: Ever looked at food guide (fg_look ≠ 5)</i></p> <p>Have you <u>ever</u> used information from Canada's Food Guide... (Select all that apply)</p> <p>To choose foods</p> <p>To determine how much you need to eat every day</p> <p>To plan meals or to help with grocery shopping</p> <p>To assess how well you are eating</p> <p>To manage your weight</p> <p>To help make healthy choices when eating away from home</p> <p>Other → Please specify: [open-ended]</p> <p>None of the above</p> <p>Don't know</p> <p>Refuse to answer</p>	<p><i>UNIVERSE: Ever looked at food guide (fg_look ≠ 5)</i></p> <p>Avez-vous <u>déjà</u> utilisé les renseignements figurant dans le Guide alimentaire canadien... (Sélectionnez toutes les réponses pertinentes)</p> <p>Pour choisir des aliments</p> <p>Pour déterminer la quantité de nourriture dont vous avez besoin chaque jour</p> <p>Pour planifier les repas ou préparer la liste d'épicerie</p> <p>Pour évaluer jusqu'à quel point vous mangez bien</p> <p>Pour gérer votre poids</p> <p>Pour contribuer à faire des choix santé à l'occasion de repas à l'extérieur du foyer</p> <p>Autre → Veuillez préciser : [Question ouverte]</p> <p>Aucune des réponses ci-dessus</p> <p>Je ne sais pas</p> <p>Je refuse de répondre</p>
FOOD GUIDE – MESSAGES CANADA NEW 2021 <i>CFG_MSG1-6a</i> <i>CFG_MSG1-6b</i>	<p><i>UNIVERSE: Canada only</i></p> <p>Canada's Food Guide has information about healthy eating.</p> <p>[PROGRAMMER NOTE: Randomize order of message sets, and order of T/F options within sets. Use "What does the current Food Guide recommend?" if the respondent indicates they have ever looked at the food guide, or "Which of these do you think is recommended?" if the respondent indicates they have never looked at the food guide, or DK/R]</p> <p>[What does the current Food Guide recommend? / Which of these do you think is recommended?] (Select one)</p> <p>Eat meals with others [True]</p> <p>Eating alone helps you focus your attention on eating [False]</p>	<p><i>UNIVERSE: Canada only</i></p> <p>Le Guide alimentaire canadien contient de l'information sur la saine alimentation.</p> <p>[PROGRAMMER NOTE: Randomize order of message sets, and order of T/F options within sets. Use "Que recommande le Guide alimentaire actuel?" if the respondent indicates they have ever looked at the food guide, or "Selon vous, lequel de ceux-ci est recommandé?" if the respondent indicates they have never looked at the food guide or DK/R]</p> <p>[Que recommande le Guide alimentaire actuel? / Selon vous, lequel de ceux-ci est recommandé?] (Choisissez une réponse)</p> <p>Mangez vos repas en compagnie d'autres personnes</p> <p>Manger seul vous aide à vous concentrer sur l'acte de manger</p>

	<p>Don't know Refuse to answer</p> <p>[What does the current Food Guide recommend? / Which of these do you think is recommended?] (Select one)</p> <p>Limit highly processed foods [True] Choose highly processed foods more often [False] Don't know Refuse to answer</p> <p>[What does the current Food Guide recommend? / Which of these do you think is recommended?] (Select one)</p> <p>Choose protein foods that come from plants more often [True] Eat 2-3 servings of meat or alternatives each day [False] Don't know Refuse to answer</p> <p>[What does the current Food Guide recommend? / Which of these do you think is recommended?] (Select one)</p> <p>Replace juice with water [True] Fruit juice is a healthy beverage choice [False] Don't know Refuse to answer</p> <p>[What does the current Food Guide recommend? / Which of these do you think is recommended?] (Select one)</p> <p>Half of your plate should be vegetables and fruits [True] Adults should have 7-10 servings of vegetables and fruits each day [False] Don't know Refuse to answer</p> <p>[What does the current Food Guide recommend? / Which of these do you think is recommended?] (Select one)</p> <p>Some fats are healthier than others [True] Limit intake of all fats [False] Don't know Refuse to answer</p>	<p>Je ne sais pas Je refuse de répondre</p> <p>[Que recommande le Guide alimentaire actuel? / Selon vous, lequel de ceux-ci est recommandé?] (Choisissez une réponse)</p> <p>Limitez votre consommation d'aliments hautement transformés Choisissez plus souvent des aliments hautement transformés Je ne sais pas Je refuse de répondre</p> <p>[Que recommande le Guide alimentaire actuel? / Selon vous, lequel de ceux-ci est recommandé?] (Choisissez une réponse)</p> <p>Choisissez plus souvent des aliments protéinés d'origine végétale Mangez 2 à 3 portions de viandes ou substituts par jour Je ne sais pas Je refuse de répondre</p> <p>[Que recommande le Guide alimentaire actuel? / Selon vous, lequel de ceux-ci est recommandé?] (Choisissez une réponse)</p> <p>Remplacez le jus par de l'eau Le jus de fruits est une boisson santé de choix Je ne sais pas Je refuse de répondre</p> <p>[Que recommande le Guide alimentaire actuel? / Selon vous, lequel de ceux-ci est recommandé?] (Choisissez une réponse)</p> <p>La moitié de votre assiette devrait être remplie de légumes et de fruits Les adultes devraient manger de 7 à 10 portions de fruits et légumes par jour Je ne sais pas Je refuse de répondre</p> <p>[Que recommande le Guide alimentaire actuel? / Selon vous, lequel de ceux-ci est recommandé?] (Choisissez une réponse)</p> <p>Certains gras sont plus santé que d'autres Limitez votre consommation de tous les gras Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>
--	--	---

FOOD GUIDE – TRUST	<i>UNIVERSE: Ever looked at food guide (fg_look ≠ 5)</i>	<i>UNIVERSE: Ever looked at food guide (fg_look ≠ 5)</i>
NEW 2019	Please tell us whether you agree or disagree with the following statement:	Veuillez nous dire si vous êtes d'accord ou en désaccord avec l'énoncé suivant :
<i>FG_TRUST</i>	<p>I trust the information in Canada's Food Guide.</p> <p>Strongly agree</p> <p>Agree</p> <p>Neither agree nor disagree</p> <p>Disagree</p> <p>Strongly disagree</p> <p>Don't know</p> <p>Refuse to answer</p>	<p>Je fais confiance à l'information contenue dans le Guide alimentaire canadien.</p> <p>Tout à fait d'accord</p> <p>D'accord</p> <p>Ni d'accord ni en désaccord</p> <p>En désaccord</p> <p>Fortement en désaccord</p> <p>Je ne sais pas</p> <p>Je refuse de répondre</p>

FOOD MARKETING

DOMAIN SOURCE	ENGLISH	FRENCH TRANSLATION
EXPOSURE TO UNHEALTHY FOOD MARKETING - LOCATION <small>REVISED 2019 REVISED 2022</small> COUNTRY SPECIFIC WORDING <i>MKTG_LOC_[TYPE]</i> <i>MKTG_LOC_NONE</i> <i>MKTG_LOC_DK</i> <i>MKTG_LOC_R</i> <i>MKTG_LOC_OTEXT</i>	<p>In the last 30 days, have you seen or heard advertisements or promotions for '<u>unhealthy foods</u>' in the following places? (Select all that apply)</p> <p><i>Unhealthy foods include processed foods high in sugar, salt, or saturated fat, such as soda/pop, fast food, chips, sugary cereals, cookies and chocolate bars.</i></p> <p>TV (broadcast/cable TV, on-demand, streaming) Radio Online / internet Mobile app / video game Social media (e.g., Twitter, Facebook, Instagram) In a text message Magazine or newspaper Billboard or outdoor sign (e.g., posters) On buses, bus stops and other public transit In movies or at movie theatres At school / on campus Signs or displays in grocery or convenience stores or restaurants At a recreation/community centre Sports event, concert or community event Giveaways, samples or special offers Other → Please specify: [open-ended] I haven't seen any advertising or promotions for unhealthy food in the last 30 days Don't know Refuse to answer</p>	<p>Au cours des 30 derniers jours, avez-vous vu ou entendu des messages publicitaires ou promotionnels sur des « <u>aliments malsains</u> » dans les endroits suivants? (Sélectionnez toutes les réponses pertinentes)</p> <p><i>Les aliments malsains comprennent les aliments transformés à teneur élevée en sucre, sel ou gras saturé comme les boissons gazeuses, les fast-foods, les croustilles, les céréales sucrées, les biscuits et les barres de chocolat.</i></p> <p>Télévision (en direct/par cable, sur demande, en diffusion en continu) Radio En ligne / sur Internet Application mobile / jeu vidéo Médias sociaux ou blogues (p. ex., Facebook, Twitter, Instagram) Texto Magazine ou journal Panneau-réclame ou enseigne extérieure (p. ex., affiches) Autobus, arrêts d'autobus ou autres moyens de transport en commun Dans les films ou au cinéma À l'école / sur le campus Enseignes ou affichages dans les épiceries, dépanneurs ou restaurants Centre récréatif / communautaire Événements sportifs ou communautaires, concerts Cadeaux publicitaires, échantillons ou offres spéciales Autre → Veuillez préciser : Au cours des 30 derniers jours, je n'ai vu aucune publicité au sujet d'aliments malsains Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>
EXPOSURE TO UNHEALTHY FOOD MARKETING – GIVEAWAYS VS SPECIAL OFFERS <small>NEW 2022</small> <i>MKTG_LOC_SAMPOF</i>	<p><i>UNIVERSE: Noticed "Giveaways, samples or special offers"</i></p> <p>In the last question you selected "Giveaway, samples, or special offers". Did you see...</p> <p>Giveaways or samples only Special offers only Both Don't know Refuse to answer</p>	<p><i>UNIVERSE: Noticed "Giveaways, samples or special offers"</i></p> <p>À la dernière question, vous avez sélectionné « Cadeaux, échantillons ou offres spéciales ».</p> <p>Avez-vous vu...</p> <p>Des cadeaux ou des échantillons seulement Des offres spéciales seulement Les deux Je ne sais pas</p>

		Je refuse de répondre
EXPOSURE TO UNHEALTHY FOOD MARKETING – FREQUENCY REVISED 2019 <i>MKTG_FREQ_SD</i> <i>MKTG_FREQ_FF</i> <i>MKTG_FREQ_CEREAL</i> <i>MKTG_FREQ_SNACK</i> <i>MKTG_FREQ_DESSERT</i> <i>MKTG_FREQ_CANDY</i>	<p>In the last 30 days, <u>how often</u> did you see or hear advertisements or promotions for the following?</p> <p>Ads for sugary drinks Ads for fast food Ads for sugary cereals Ads for snacks such as chips Ads for desserts such as cakes, cookies, and ice cream Ads for candy or chocolate bars</p> <p>[Show response options for each item as radio button list]</p> <p>Never Less than once a week Once a week A few times a week Every day More than once a day Don't know Refuse to answer</p>	<p>Au cours des 30 derniers jours, <u>à combien de reprises</u> avez-vous vu ou entendu des publicités au sujet des produits suivants?</p> <p>Publicités pour des boissons sucrées Publicités pour de la restauration rapide Publicités pour des céréales sucrées Publicités pour des collations comme des croustilles Publicités pour des desserts comme des gâteaux, des biscuits et de la crème glacée Publicités pour des barres de chocolat ou des friandises</p> <p>[Show response options for each item as radio button list]</p> <p>Jamais Moins d'une fois par semaine Une fois par semaine Quelques fois par semaine Tous les jours Plus d'une fois par jour Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>
EXPOSURE TO MARKETING STRATEGIES <i>MKTG_LICENCED</i> <i>MKTG_COMPANY</i> <i>MKTG_CELEB</i> <i>MKTG_PROSPORT</i> <i>MKTG_RECSPORT</i> <i>MKTG_CULTURE</i> <i>MKTG_NONE</i> <i>MKTG_DK</i> <i>MKTG_R</i>	<p>[PROGRAMMER NOTE: show note in grey font]</p> <p><i>Remember: Unhealthy foods include processed foods high in sugar, salt, or saturated fat, such as soda/pop, fast food, chips, sugary cereals, cookies and chocolate bars.</i></p> <p>In the last 30 days, have you seen any of the following? (Select all that apply)</p> <p>Unhealthy food or drinks promoted using characters from movies or TV (e.g., Star Wars, Disney characters) Unhealthy food or drinks with characters created by food companies (e.g., Tony the Tiger, Ronald McDonald) Celebrity endorsements of unhealthy food/drinks Professional sport teams or sporting events sponsored by unhealthy food/drink companies Children's/community sports teams sponsored by unhealthy food/drink companies Cultural or community events sponsored by unhealthy food/drink companies None of the above Don't know</p>	<p>[PROGRAMMER NOTE: show note in grey font]</p> <p><i>Les aliments malsains comprennent les aliments transformés à teneur élevée en sucre, sel ou gras saturé comme les boissons gazeuses, les fast-foods, les croustilles, les céréales sucrées, les biscuits et les barres de chocolat.</i></p> <p>Au cours des 30 derniers jours, lesquels des énoncés suivants avez-vous vus? (Veuillez sélectionner toutes les réponses pertinentes)</p> <p>Aliments ou boissons malsains promus par un personnage de film ou à la télévision (personnages de Star Wars ou de Disney par exemple) Aliments ou boissons malsains promus par des personnages créés par des entreprises alimentaires (Tony le Tigre ou Ronald McDonald par exemple) Des célébrités faisant des recommandations publicitaires d'aliments/boissons malsains Des équipes de sport professionnelles ou des événements sportifs commandités par des entreprises d'aliments/boissons malsains Des équipes de sport pour les jeunes ou communautaires commanditées par des entreprises d'aliments/boissons malsains Des événements culturels ou communautaires commandités par des entreprises d'aliments/boissons malsains</p>

	Refuse to answer	Aucune des réponses ci-dessus Je ne sais pas Je refuse de répondre
CHILD ASK - MARKETING STRATEGIES REVISED 2019 (response format) ASK_LICENCED ASK_COMPANY	<p><i>UNIVERSE: At least 1 child <18 years in household (child_home>0)</i> [PROGRAMMER NOTE: show note in grey font]</p> <p><i>Remember: Unhealthy foods include processed foods high in sugar, salt, or saturated fat, such as soda/pop, fast food, chips, sugary cereals, cookies and chocolate bars.</i></p> <p>In the last 30 days, have your <u>children asked you to buy any unhealthy</u> food or drinks with...</p> <p>Characters from movies or TV (e.g., Star Wars, Disney characters) Characters created by food companies (e.g., Tony the Tiger, Ronald McDonald)</p> <p>[Show response options for each item as radio button list] Yes No Don't know Refuse to answer</p>	<p><i>UNIVERSE: At least 1 child <18 years in household (child_home>0)</i> [PROGRAMMER NOTE: show note in grey font]</p> <p><i>Les aliments malsains comprennent les aliments transformés à teneur élevée en sucre, sel ou gras saturé comme les boissons gazeuses, les fast-foods, les croustilles, les céréales sucrées, les biscuits et les barres de chocolat.</i></p> <p>Au cours des 30 derniers jours, <u>l'un de vos enfants vous a-t-il demandé d'acheter des aliments ou des boissons malsains promus par...</u></p> <p>Des personnages de film ou à la télévision (personnages de Star Wars ou de Disney par exemple) Des personnages créés par des entreprises alimentaires (Tony le Tigre ou Ronald McDonald par exemple)</p> <p>[Show response options for each item as radio button list] Oui Non Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>
PARENT BUY-MARKETING STRATEGIES REVISED 2019 (response format) BUY_LICENCED BUY_COMPANY	<p><i>UNIVERSE: At least 1 child <18 years in household (child_home>0)</i> [PROGRAMMER NOTE: show note in grey font]</p> <p><i>Remember: Unhealthy foods include processed foods high in sugar, salt, or saturated fat, such as soda/pop, fast food, chips, sugary cereals, cookies and chocolate bars.</i></p> <p>In the last 30 days, <u>did you buy</u> your children any <u>unhealthy</u> food or drinks with...</p> <p>Characters from movies or TV (e.g., Star Wars, Disney characters) Characters created by food companies (e.g., Tony the Tiger, Ronald McDonald)</p> <p>[Show response options for each item as radio button list] Yes No Don't know Refuse to answer</p>	<p><i>UNIVERSE: At least 1 child <18 years in household (child_home>0)</i> [PROGRAMMER NOTE: show note in grey font]</p> <p><i>Les aliments malsains comprennent les aliments transformés à teneur élevée en sucre, sel ou gras saturé comme les boissons gazeuses, les fast-foods, les croustilles, les céréales sucrées, les biscuits et les barres de chocolat.</i></p> <p>Au cours des 30 derniers jours, <u>avez-vous acheté pour vos enfants des aliments ou des boissons malsains promus par...</u></p> <p>Des personnages de film ou à la télévision (personnages de Star Wars ou de Disney par exemple) Des personnages créés par des entreprises alimentaires (Tony le Tigre ou Ronald McDonald par exemple)</p> <p>[Show response options for each item as radio button list] Oui Non Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>

PESTER POWER NEW 2020 REVISED 2021 (underlining) <i>PESTER</i>	<p><i>UNIVERSE: At least 1 child <18 years in household (child_home>0)</i> <i>[PROGRAMMER NOTE: show note in grey font]</i></p> <p><i>Remember: Unhealthy foods include processed foods high in sugar, salt, or saturated fat, such as soda/pop, fast food, chips, sugary cereals, cookies and chocolate bars.</i></p> <p>How often do your children <u>ask you to buy unhealthy food or drinks they've seen advertised?</u></p> <p>Never Only for special occasions Less than once a week Some days Every day Don't know Refuse to answer</p>	<p><i>UNIVERSE: At least 1 child <18 years in household (child_home>0)</i> <i>[PROGRAMMER NOTE: show note in grey font]</i></p> <p><i>Les aliments malsains comprennent les aliments transformés à teneur élevée en sucre, sel ou gras saturé comme les boissons gazeuses, les fast-foods, les croustilles, les céréales sucrées, les biscuits et les barres de chocolat.</i></p> <p>Combien de fois vos enfants vous <u>demandent-ils d'acheter des aliments ou des boissons malsains qu'ils ont vu en publicité?</u></p> <p>Jamais Seulement lors d'occasions spéciales Moins d'une fois par semaine Certains jours Tous les jours Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>
UNHEALTHY FOOD CONSUMPTION FREQUENCY REVISED 2019 (response format) <i>EAT_SD</i> <i>EAT_FF</i> <i>EAT_CEREAL</i> <i>EAT_SNACK</i> <i>EAT_DESSERT</i> <i>EAT_CANDY</i>	<p><i>UNIVERSE: At least 1 child <18 years in household (child_home>0)</i></p> <p>In a typical week, how often <u>do your children eat or drink...</u></p> <p>Sugary drinks Fast food Sugary cereals Snacks such as chips Desserts such as cakes, cookies, and ice cream Candy or chocolate bars</p> <p>[Show response options for each item as radio button list]</p> <p>More than once a day Every day A few times a week, but not every day Once a week Only on special occasions Never Don't know Refuse to answer</p>	<p><i>UNIVERSE: At least 1 child <18 years in household (child_home>0)</i></p> <p>Au cours d'une semaine typique, à quelle fréquence <u>vos enfants mangent ou boivent des...</u></p> <p>Boissons sucrées Fast-food Céréales sucrées Collations comme les croustilles Desserts comme les gâteaux, les biscuits et la crème glacée Barres de chocolat ou friandises</p> <p>[Show response options for each item as radio button list]</p> <p>Plus d'une fois par jour Tous les jours Quelques fois par semaine, mais pas tous les jours Une fois par semaine Seulement pour les occasions spéciales Jamais Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>

CHILD – PRODUCTS MKTG_CHILD_PRODUC	<p>UNIVERSE: At least 1 child <18 years in household (child_home>0) [PROGRAMMER NOTE: show note in grey font]</p> <p>Remember: Unhealthy foods include processed foods high in sugar, salt, or saturated fat, such as soda/pop, fast food, chips, sugary cereals, cookies and chocolate bars.</p> <p>Do any of your children own any <u>clothing, posters, stickers, or other products</u> that show a <u>logo or brand of unhealthy food or drinks</u>?</p> <p>Yes No Don't know Refuse to answer</p>	<p>UNIVERSE: At least 1 child <18 years in household (child_home>0) [PROGRAMMER NOTE: show note in grey font]</p> <p>Les aliments malsains comprennent les aliments transformés à teneur élevée en sucre, sel ou gras saturé comme les boissons gazeuses, les fast-foods, les croustilles, les céréales sucrées, les biscuits et les barres de chocolat.</p> <p>L'une ou l'un de vos enfants possède-t-elle ou possède-t-il des <u>vêtements, des affiches, des autocollants ou d'autres produits</u> sur lesquels figurent un logo ou une marque d'aliments malsains ou boissons sucrées?</p> <p>Oui Non Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>
CHILD – TOY MKTG_CHILD_TOY	<p>UNIVERSE: At least 1 child <18 years in household (child_home>0)</p> <p>Do any of your children own any '<u>Happy Meal</u>' toys or other toys from fast-food restaurants?</p> <p>Yes No Don't know Refuse to answer</p>	<p>UNIVERSE: At least 1 child <18 years in household (child_home>0)</p> <p>L'une ou l'un de vos enfants possède-t-elle ou possède-t-il un jouet offert en prime à l'achat d'un « <u>joyeux festin</u> » ou d'autres jouets offerts dans les restaurants d'aliments-minute?</p> <p>Oui Non Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>
CONCERN ABOUT CHILD'S EXPOSURE TO MARKETING MKTG_CHILD_CONCERN	<p>UNIVERSE: At least 1 child <18 years in household (child_home>0)</p> <p>Are you concerned about the amount of marketing for sugary drinks and fast food that your children see?</p> <p>Not at all concerned A little concerned Somewhat concerned Very concerned Don't know Refuse to answer</p>	<p>UNIVERSE: At least 1 child <18 years in household (child_home>0)</p> <p>La quantité de publicités au sujet de boissons sucrées et d'aliments-minute que vos enfants voient vous préoccupe-t-elle?</p> <p>Aucunement Un peu Oui Oui, beaucoup Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>

CHILD MEDIA CHANNELS – TIME ON WEEKDAY NEW 2021 REVISED 2022 (French) <i>MEDIA_WD_YTB</i> <i>MEDIA_WD_SOC</i> <i>MEDIA_WD_SHOW</i> <i>MEDIA_WD_GAME</i> <i>MEDIA_WD_WEB</i>	<p><i>UNIVERSE: At least 1 child <18 years in household (child_home>0)</i></p> <p>On a <u>normal weekday</u>, how much time does your youngest (or only) child spend:</p> <p>Watching YouTube On social media (including messaging, posting, or liking posts) Watching TV shows, series, or movies Playing games on smartphones, computers, or game consoles Browsing, reading websites, Googling, etc.</p> <p>[PROGRAMMER NOTE: Show options for each as radio buttons]</p> <p>0 hours (none) Up to 15 minutes Up to 30 minutes Up to 1 hour Up to 2 hours Up to 3 hours Up to 4 hours More than 4 hours Don't know Refuse to answer</p>	<p><i>UNIVERSE: At least 1 child <18 years in household (child_home>0)</i></p> <p>Un <u>jour de semaine normal</u>, combien de temps votre plus jeune enfant (ou enfant unique) passe-t-il à :</p> <p>Regarder YouTube Passer du temps sur les médias sociaux (y compris <u>envoyer des messages</u>, faire ou aimer des publications) Regarder des émissions de télévision, des séries ou des films Jouer à des jeux sur des téléphones intelligents, des ordinateurs ou des consoles de jeu Navigation, lecture de sites Web, Google, etc.</p> <p>[PROGRAMMER NOTE: Show options for each as radio buttons]</p> <p>0 heure (aucune) Jusqu'à 15 minutes Jusqu'à 30 minutes Jusqu'à 1 heure Jusqu'à 2 heures Jusqu'à 3 heures Jusqu'à 4 heures Plus de 4 heures Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>
CHILD SOCIAL MEDIA PLATFORM USE NEW 2021 <i>MEDIA_SOC_FB</i> <i>MEDIA_SOC_IG</i> <i>MEDIA_SOC_TIK</i> <i>MEDIA_SOC_TWT</i> <i>MEDIA_SOC_SC</i> <i>MEDIA_SOC_TWITCH</i> <i>MEDIA_SOC_NONE</i> <i>MEDIA_SOC_DK</i> <i>MEDIA_SOC_R</i>	<p><i>UNIVERSE: At least 1 child <18 years in household (child_home>0)</i></p> <p>Does your youngest (or only) child use...? <i>Select all that apply.</i></p> <p>Facebook Instagram TikTok Twitter Snapchat Twitch None of the above Don't know Refuse to answer</p>	<p><i>UNIVERSE: At least 1 child <18 years in household (child_home>0)</i></p> <p>Votre plus jeune enfant (ou enfant unique) utilise-t-il...? <i>Sélectionnez tout ce qui s'applique.</i></p> <p>Facebook Instagram TikTok Twitter Snapchat Twitch Aucune de ces réponses Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>

FAVOURITE SOCIAL MEDIA INFLUENCERS NEW 2022 MEDIA_FAV1-3 MEDIA_FAV_NDKR	Who are your three favourite celebrities or influencers to watch or follow on social media? Please include entertainment, sports, and other public figures. [3 open text boxes] I don't have any favourites / I don't know [valid answer] Refuse to answer	Qui sont les trois célébrités, influenceurs ou influenceuses que vous aimez le plus voir ou suivre sur les médias sociaux? Cela peut comprendre les personnalités du monde du divertissement, des sports, ou toute autre personnalité publique. [3 open text boxes] Je n'ai pas de favoris / Je ne sais pas [valid answer] Je refuse de répondre
--	--	--

PRICE / TAXATION

DOMAIN SOURCE	ENGLISH	FRENCH TRANSLATION
SUGAR TAX REVISED 2019 REVISED 2021 COUNTRY SPECIFIC WORDING DRINKS_COST	Do drinks with sugar (e.g., Coke) cost more than drinks without sugar (e.g., Diet Coke) in [your province or territory/Australia/the UK/the city where you live/Mexico]? No Yes – a little more Yes – a lot more Don't know Refuse to answer	Les boissons contenant du sucre (p. ex. le Coke) coûtent-elles plus cher que les boissons sans sucre (p. ex. le Coke Diète) dans votre province ou territoire? Non Oui, un peu plus Oui, beaucoup plus Je ne sais pas Je refuse de répondre
SUGAR TAX - AWARENESS REVISED/NEW 2021 COUNTRY SPECIFIC WORDING TAX_AWARENESS	Is there a special tax on sugary drinks in [your province or territory/ Australia/the UK/the city where you live/Mexico] that makes them more expensive to buy? No Yes Don't know Refuse to answer	Dans votre province ou territoire, y a-t-il une taxe spéciale sur les boissons sucrées qui les rend plus chères à l'achat? Non Oui Je ne sais pas Je refuse de répondre

SUGAR TAX - IMPACT	<p>UNIVERSE: UK, Mexico, USA and Canada only; and aware of tax on sugary drinks (tax.awareness=yes)</p> <p>[PROGRAMMER NOTE: use table format]</p> <p>Has the tax changed whether you buy the following drinks for you or your family?</p> <p>Regular soda or pop Diet soda or pop 100% fruit or vegetable juice Sweetened fruit drinks Low-/no-calorie fruit drinks Plain bottled water Regular flavored waters or vitamin waters <u>with</u> calories Low-/no-calorie flavored waters or vitamin waters Regular sports drinks Low-/no-calorie sports drinks Regular energy drinks Low-/no-calorie energy drinks White milk or unsweetened milk alternatives Chocolate or flavored milk, or sweetened milk alternatives</p> <p>Buy less Buy more No change Don't know Refuse to answer</p>	<p>UNIVERSE: UK, Mexico, USA and Canada only; and aware of tax on sugary drinks (tax.awareness=yes)</p> <p>[PROGRAMMER NOTE: use table format]</p> <p>La taxe a-t-elle eu un effet sur le fait que vous achetez les boissons suivantes pour votre famille ou pour vous-même?</p> <p>Boissons gazeuses ordinaires Boissons-diète Jus de fruits ou de légumes purs Boissons aux fruits sucrées Boissons aux fruits faibles en calories/hypocaloriques Eau embouteillée non aromatisée Eaux aromatisées ordinaires ou eaux vitaminées <u>contenant</u> des calories Eaux ou eaux aromatisées ou eaux vitaminées sans calories ou hypocaloriques Boissons pour sportifs ordinaires Boissons pour sportifs sans calories ou faibles en calories Boissons énergisantes ordinaires Boissons énergisantes hypocaloriques ou sans calories Lait non aromatisé ou substituts de lait non sucrés comme boisson Lait au chocolat ou lait aromatisé ou alternatives au lait sucré</p> <p>J'en ai acheté moins J'en ai acheté plus Aucun changement Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>
---------------------------	--	---

POLICY SUPPORT

DOMAIN SOURCE	ENGLISH	FRENCH TRANSLATION
POLICY SUPPORT (items in second list from Policy Interventions to Reduce Obesity – Knowledge, Attitudes and Beliefs Survey of the Public (Raine))	<p>[PROGRAMMER NOTE: HIDE BACK BUTTON.]</p> <p>We are interested in your opinion about food policies. For each statement, please indicate whether you would support or oppose the policy.</p> <p>Would you support or oppose a government policy that would require...</p> <p>Support Neutral Oppose Don't know</p>	<p>[PROGRAMMER NOTE: HIDE BACK BUTTON.]</p> <p>Nous aimerions connaître votre opinion concernant certaines politiques alimentaires. Pour chaque énoncé, veuillez indiquer si vous soutiendriez la politique ou si vous vous y opposeriez.</p> <p>Soutiendriez-vous une politique gouvernementale qui exigerait ce qui suit ou vous y opposeriez-vous...</p> <p>Je la soutiendrais Ni l'un ni l'autre</p>

REVISED 2022	<p>Refuse to answer</p> <p>[PROGRAMMER NOTE: SHOW FIRST 10 ITEMS TO EACH PARTICIPANT, PLUS BABY FORMULA IN MEXICO, AND 2 RANDOMLY SELECTED ITEMS OF REMAINING 4 MEASURES. SPLIT ONTO TWO SCREENS, WITH FIRST 6 ON FIRST SCREEN, AND OTHER 6-7 ON SECOND SCREEN. RANDOMIZE ORDER OF ITEM PRESENTATION WITHIN EACH SCREEN. SHOW RESPONSE OPTIONS FOR EACH ITEM AS RADIO BUTTON LIST]</p> <p>Calorie amounts on menus of chain restaurants Taxes on sugary drinks Taxes on sugary drinks IF the money was spent on subsidizing healthy foods Taxes on foods with high sugar Free breakfast or lunch programs in schools Subsidies to reduce the price of fresh fruit and vegetables</p> <p>A ban on price discounts for unhealthy food and beverages (e.g., 30% off, or ‘buy-one-get-one-free’) A ban on marketing of unhealthy food and beverages online/on the internet A ban on advertising of unhealthy food and beverages on TV before 9pm A ban on unhealthy foods (e.g., sugary drinks, chips, chocolate) at grocery store checkouts</p> <p>[Randomize to 2 of the following 4 items] A ban on marketing unhealthy food and beverages to children A ban on outdoor advertisements (e.g., at bus stops and billboards) for unhealthy food and beverages A ban on the use of cartoon characters and other elements that may appeal to children on the packaging of unhealthy foods A ban on sales of energy drinks to people under 18 years of age</p>	<p>Je m'y opposerais Je ne sais pas Je refuse de répondre</p> <p>[PROGRAMMER NOTE: SHOW FIRST 10 ITEMS TO EACH PARTICIPANT, PLUS BABY FORMULA IN MEXICO, AND 2 RANDOMLY SELECTED ITEMS OF REMAINING 4 MEASURES. SPLIT ONTO TWO SCREENS, WITH FIRST 6 ON FIRST SCREEN, AND OTHER 6-7 ON SECOND SCREEN. RANDOMIZE ORDER OF ITEM PRESENTATION WITHIN EACH SCREEN. SHOW RESPONSE OPTIONS FOR EACH ITEM AS RADIO BUTTON LIST.]</p> <p>La quantité de calories sur les menus des chaînes de restaurants L'application de taxes sur les boissons sucrées L'application de taxes sur les boissons sucrées SI l'argent ainsi recueilli subventionne les aliments santé L'application de taxes sur les aliments à teneur élevée en sucre Les programmes de déjeuners ou de dîners gratuits dans les écoles Les subventions pour réduire le prix des fruits et des légumes frais</p> <p>L'interdiction de faire des rabais sur les aliments et les boissons malsains (p. ex., rabais de 30%, ou achetez-en un et obtenez-en un gratuit) L'interdiction de la publicité en ligne/sur Internet pour les boissons et les aliments malsains L'interdiction de la publicité télévisée pour les boissons et les aliments malsains avant 21 h L'interdiction de présenter des aliments malsains (p. ex., boissons sucrées, croustilles, chocolat) aux caisses des épiceries</p> <p>[Randomize to 2 of the following 4 items] L'interdiction de publicité visant les enfants au sujet des boissons et des aliments malsains L'interdiction de la publicité pour les boissons et les aliments malsains à l'extérieur (p. ex., aux arrêts d'autobus et sur les panneaux d'affichage) L'interdiction de l'utilisation de personnages animés et d'autres éléments qui pourraient être attrayants pour les enfants sur les emballages d'aliments malsains L'interdiction de vendre des boissons énergisantes aux personnes de moins de 18 ans</p>
--------------	---	---

SUSTAINABILITY POLICY SUPPORT NEW 2022 <i>POL_SUS_TAX</i> <i>POL_SUS_ENV</i> <i>POL_SUS_WARN</i>	<p>Would you support or oppose a government policy that would require...</p> <p>[PROGRAMMER NOTE: RANDOMIZE ORDER OF ITEM PRESENTATION. SHOW RESPONSE OPTIONS FOR EACH ITEM AS RADIO BUTTON LIST]</p> <p>Taxes on red meat (e.g., beef, pork) Labels about environmental sustainability (e.g., carbon footprint) on packaged foods Warning labels on red meat (e.g., eating red meat harms the environment, wildlife and biodiversity)</p> <p>Support Neutral Oppose Don't know Refuse to answer</p>	<p>Soutiendriez-vous une politique gouvernementale qui exigerait ce qui suit ou vous y opposeriez-vous...</p> <p>[PROGRAMMER NOTE: RANDOMIZE ORDER OF ITEM PRESENTATION. SHOW RESPONSE OPTIONS FOR EACH ITEM AS RADIO BUTTON LIST]</p> <p>Des taxes sur la viande rouge (p. ex., bœuf, porc) Des étiquettes concernant la durabilité environnementale (p. ex., empreinte carbone) sur les aliments emballés Des étiquettes d'avertissement sur la viande rouge (p. ex., manger de la viande rouge nuit à l'environnement, à la faune et à la biodiversité)</p> <p>Je la soutiendrais Ni l'un ni l'autre Je m'y opposerais Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>
SUSTAINABILITY EFFORTS NEW 2022 <i>SUS_EF_GHG</i> <i>SUS_EF_ORG</i> <i>SUS_EF_LOCAL</i> <i>SUS_EF_SEAS</i> <i>SUS_EF_FAIR</i> <i>SUS_EF_ETH</i> <i>SUS_EF_BIO</i> <i>SUS_EF_PKG</i>	<p>Do you make a <u>special effort</u> to purchase...</p> <p>Foods with low greenhouse gas emissions Organic foods Local foods (food grown in your area) Foods that are in season Fairtrade foods (e.g., fair wages and working conditions) Foods from ethically raised animals Foods with less impact on biodiversity (wildlife, habitat loss, soil health) Foods that have less packaging</p> <p>[PROGRAMMER NOTE: Use table format] Yes / No / Don't know / Refuse to answer</p>	<p>Faites-vous un <u>effort spécial</u> pour acheter des...</p> <p>Aliments à faible émission de gaz à effet de serre Aliments biologiques Aliments locaux (aliments cultivés dans votre région) Aliments saisonniers Aliments équitables (p. ex., salaires et conditions de travail équitables pour les ouvriers) Aliments provenant d'animaux élevés de manière éthique Aliments ayant moins d'impact sur la biodiversité (faune, perte d'habitat, santé des sols) Aliments moins emballés [PROGRAMMER NOTE: Use table format] Oui / Non / Je ne sais pas / Je refuse de répondre</p>

BARRIERS TO SUSTAINABLE EATING NEW 2022 <i>SUS_BAR_FAM</i> <i>SUS_BAR_TASTE</i> <i>SUS_BAR_PROT</i> <i>SUS_BAR_INGR</i> <i>SUS_BAR_COST</i> <i>SUS_BAR_SKILL</i> <i>SUS_BAR_TIME</i>	<p>Some people are trying to eat less meat, other people are not. How much do you agree or disagree with the following statements?</p> <p>[PROGRAMMER NOTE: RANDOMIZE ORDER OF ITEM PRESENTATION. SHOW RESPONSE OPTIONS FOR EACH ITEM AS RADIO BUTTON LIST]</p> <p>My closest family members do not want to eat less meat I don't like the taste of vegetarian or vegan meals I need to eat meat to get enough iron and protein Ingredients for vegetarian or vegan meals are not always available in shops and supermarkets Meals with less meat are more expensive I don't know how to make meals with less meat I don't have time to prepare meals with less meat</p> <p>Strongly agree Somewhat agree Neither agree nor disagree Somewhat disagree Strongly disagree Don't know Refuse to answer</p>	<p>Certaines personnes essaient de manger moins de viande, d'autres non. Dans quelle mesure êtes-vous d'accord ou non avec les déclarations suivantes?</p> <p>[PROGRAMMER NOTE: RANDOMIZE ORDER OF ITEM PRESENTATION. SHOW RESPONSE OPTIONS FOR EACH ITEM AS RADIO BUTTON LIST]</p> <p>Les membres de ma famille proche ne veulent pas manger moins de viande. Je n'aime pas le goût des repas végétariens ou végétaliens. J'ai besoin de manger de la viande pour avoir assez de fer et de protéines. Les ingrédients pour préparer les repas végétariens ou végétaliens ne sont pas toujours disponibles dans les magasins et les supermarchés. Les repas préparés avec moins de viande sont plus chers. Je ne sais pas cuisiner des repas avec moins de viande. Je n'ai pas le temps de préparer des repas avec moins de viande.</p> <p>Entièrement d'accord D'accord Ni d'accord ni en désaccord En désaccord Entièrement en désaccord Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>
--	--	---

HEALTH LITERACY

DOMAIN SOURCE	ENGLISH	FRENCH TRANSLATION																																																																																																		
NEWEST VITAL SIGN PFIZER REVISED 2020 (minor correction to English image) REVISED 2022 (NFT format)	<p>[PROGRAMMER NOTE: HIDE BACK BUTTON.]</p> <p>This information is on the back of a container of ice cream.</p> <table border="1"> <thead> <tr> <th colspan="2">Nutrition Facts</th> </tr> <tr> <td>Per 1/2 cup (125 mL)</td> <td>Servings Per Container 4</td> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Amount</td> <td>% Daily Value</td> </tr> <tr> <td>Calories 250</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Fat 13 g</td> <td>20 %</td> </tr> <tr> <td>Saturated 9 g + Trans 0 g</td> <td>40 %</td> </tr> <tr> <td>Cholesterol 28 mg</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Sodium 55 mg</td> <td>2 %</td> </tr> <tr> <td>Carbohydrate 30 g</td> <td>12 %</td> </tr> <tr> <td>Fibre 2 g</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Sugars 23 g</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Protein 4 g</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Vitamin A</td> <td>8 %</td> </tr> <tr> <td>Vitamin C</td> <td>0 %</td> </tr> <tr> <td>Calcium</td> <td>6 %</td> </tr> <tr> <td>Iron</td> <td>0 %</td> </tr> </tbody> </table> <p>*Percent Daily Values are based on a 2,000 calorie diet. Your daily values may be higher or lower depending on your calorie needs.</p> <p>Ingredients: Cream, Skim milk, Liquid sugar, Water, Egg yolks, Brown sugar, Milkfat, Peanut oil, Sugar, Butter, Salt, Carrageenan, Vanilla extract</p> <table border="1"> <thead> <tr> <th colspan="2">Nutrition Facts</th> </tr> <tr> <td>Per 1/2 cup (125 mL)</td> <td>Servings Per Container 4</td> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Calories 250</td> <td>% Daily Value*</td> </tr> <tr> <td>Fat 13 g</td> <td>20 %</td> </tr> <tr> <td>Saturated 9 g + Trans 0 g</td> <td>40 %</td> </tr> <tr> <td>Carbohydrate 30 g</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Fibre 2 g</td> <td>7 %</td> </tr> <tr> <td>Sugars 23 g</td> <td>23 %</td> </tr> <tr> <td>Protein 4 g</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Cholesterol 28 mg</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Sodium 55 mg</td> <td>2 %</td> </tr> <tr> <td>Potassium 120 mg</td> <td>3 %</td> </tr> <tr> <td>Calcium 78 mg</td> <td>6 %</td> </tr> <tr> <td>Iron 0 mg</td> <td>0 %</td> </tr> <tr> <td>Vitamin A 72 µg</td> <td>83 %</td> </tr> </tbody> </table> <p>*5% or less is a little, 15% or more is a lot</p> <table border="1"> <thead> <tr> <th colspan="2">Ingredients:</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td colspan="2">Cream, Skim milk, Sugars (liquid sugar, brown sugar, sugar), Water, Egg yolks, Milkfat, Peanut oil, Butter, Salt, Carrageenan, Vanilla extract.</td> </tr> </tbody> </table> <p>[PROGRAMMER NOTE: Randomize respondents to view either the original NFT or updated NFT. Show the same NFT and text above each of the following NVS questions]]</p>	Nutrition Facts		Per 1/2 cup (125 mL)	Servings Per Container 4	Amount	% Daily Value	Calories 250		Fat 13 g	20 %	Saturated 9 g + Trans 0 g	40 %	Cholesterol 28 mg		Sodium 55 mg	2 %	Carbohydrate 30 g	12 %	Fibre 2 g		Sugars 23 g		Protein 4 g		Vitamin A	8 %	Vitamin C	0 %	Calcium	6 %	Iron	0 %	Nutrition Facts		Per 1/2 cup (125 mL)	Servings Per Container 4	Calories 250	% Daily Value*	Fat 13 g	20 %	Saturated 9 g + Trans 0 g	40 %	Carbohydrate 30 g		Fibre 2 g	7 %	Sugars 23 g	23 %	Protein 4 g		Cholesterol 28 mg		Sodium 55 mg	2 %	Potassium 120 mg	3 %	Calcium 78 mg	6 %	Iron 0 mg	0 %	Vitamin A 72 µg	83 %	Ingredients:		Cream, Skim milk, Sugars (liquid sugar, brown sugar, sugar), Water, Egg yolks, Milkfat, Peanut oil, Butter, Salt, Carrageenan, Vanilla extract.		<p>[PROGRAMMER NOTE: HIDE BACK BUTTON.]</p> <p>Cette information est au dos d'un contenant de crème glacée.</p> <table border="1"> <thead> <tr> <th colspan="2">Valeur nutritive</th> </tr> <tr> <td>pour 1/2 tasse (125 mL)</td> <td>portions par contenant 4</td> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Teneur</td> <td>% valeur quotidienne</td> </tr> <tr> <td>Calories 250</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Lipides 13 g</td> <td>20 %</td> </tr> <tr> <td>saturés 9 g + trans 0 g</td> <td>40 %</td> </tr> <tr> <td>Cholestérol 28 mg</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Sodium 55 mg</td> <td>2 %</td> </tr> <tr> <td>Glucides 30 g</td> <td>12 %</td> </tr> <tr> <td>Fibres 2 g</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Sucre 23 g</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Protéines 4 g</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Vitamin A</td> <td>8 %</td> </tr> <tr> <td>Vitamin C</td> <td>0 %</td> </tr> <tr> <td>Calcium</td> <td>6 %</td> </tr> <tr> <td>Iron</td> <td>0 %</td> </tr> </tbody> </table> <p>*Pourcentage des valeurs quotidiennes selon un régime alimentaire de 2000 Calories. Vos valeurs quotidiennes personnelles peuvent être plus ou moins élevées selon vos besoins énergétiques</p> <p>Calories.</p> <p>Ingrédients : Crème, Lait écrémé, Sucre liquide, Eau, Jaunes d'oeuf, Cassonade, Gros lait, Huile d'arachide, Sucre, Beurre, Sel, Carraghénane, Extrait de vanille.</p> <p>[PROGRAMMER NOTE: Randomize respondents to view either the original NFT or updated NFT. Show the same NFT and text above each of the following NVS questions]]</p>	Valeur nutritive		pour 1/2 tasse (125 mL)	portions par contenant 4	Teneur	% valeur quotidienne	Calories 250		Lipides 13 g	20 %	saturés 9 g + trans 0 g	40 %	Cholestérol 28 mg		Sodium 55 mg	2 %	Glucides 30 g	12 %	Fibres 2 g		Sucre 23 g		Protéines 4 g		Vitamin A	8 %	Vitamin C	0 %	Calcium	6 %	Iron	0 %
Nutrition Facts																																																																																																				
Per 1/2 cup (125 mL)	Servings Per Container 4																																																																																																			
Amount	% Daily Value																																																																																																			
Calories 250																																																																																																				
Fat 13 g	20 %																																																																																																			
Saturated 9 g + Trans 0 g	40 %																																																																																																			
Cholesterol 28 mg																																																																																																				
Sodium 55 mg	2 %																																																																																																			
Carbohydrate 30 g	12 %																																																																																																			
Fibre 2 g																																																																																																				
Sugars 23 g																																																																																																				
Protein 4 g																																																																																																				
Vitamin A	8 %																																																																																																			
Vitamin C	0 %																																																																																																			
Calcium	6 %																																																																																																			
Iron	0 %																																																																																																			
Nutrition Facts																																																																																																				
Per 1/2 cup (125 mL)	Servings Per Container 4																																																																																																			
Calories 250	% Daily Value*																																																																																																			
Fat 13 g	20 %																																																																																																			
Saturated 9 g + Trans 0 g	40 %																																																																																																			
Carbohydrate 30 g																																																																																																				
Fibre 2 g	7 %																																																																																																			
Sugars 23 g	23 %																																																																																																			
Protein 4 g																																																																																																				
Cholesterol 28 mg																																																																																																				
Sodium 55 mg	2 %																																																																																																			
Potassium 120 mg	3 %																																																																																																			
Calcium 78 mg	6 %																																																																																																			
Iron 0 mg	0 %																																																																																																			
Vitamin A 72 µg	83 %																																																																																																			
Ingredients:																																																																																																				
Cream, Skim milk, Sugars (liquid sugar, brown sugar, sugar), Water, Egg yolks, Milkfat, Peanut oil, Butter, Salt, Carrageenan, Vanilla extract.																																																																																																				
Valeur nutritive																																																																																																				
pour 1/2 tasse (125 mL)	portions par contenant 4																																																																																																			
Teneur	% valeur quotidienne																																																																																																			
Calories 250																																																																																																				
Lipides 13 g	20 %																																																																																																			
saturés 9 g + trans 0 g	40 %																																																																																																			
Cholestérol 28 mg																																																																																																				
Sodium 55 mg	2 %																																																																																																			
Glucides 30 g	12 %																																																																																																			
Fibres 2 g																																																																																																				
Sucre 23 g																																																																																																				
Protéines 4 g																																																																																																				
Vitamin A	8 %																																																																																																			
Vitamin C	0 %																																																																																																			
Calcium	6 %																																																																																																			
Iron	0 %																																																																																																			
NVS_CAL NVS_CAL_N	<p>If you eat the entire container, how many calories will you eat?</p> <p>Enter number of calories: [open-ended]</p> <p>Don't know</p> <p>Refuse to answer</p> <p>[Answer: 1000 is the only correct answer]</p>	<p>Si vous mangez le contenant entier, combien de calories aurez-vous consommées?</p> <p>Indiquez le nombre de calories : [open-ended]</p> <p>Je ne sais pas</p> <p>Je refuse de répondre</p>																																																																																																		
NVS_CARBN	<p>If you are allowed to eat 60 grams of carbohydrates as a snack, how much ice cream could you have?</p> <p>Enter number of cup(s): [open-ended]</p> <p>Don't know</p> <p>Refuse to answer</p> <p>[Answer: Any of the following is correct: 1 cup, 250 mL, 2 servings, "half the container" (not "half" or "1/2")]</p>	<p>S'il vous est permis de consommer 60 grammes de glucides comme collation, quelle portion de crème glacée pouvez-vous vous servir?</p> <p>Indiquez le nombre de tasse(s) : [open-ended]</p> <p>Je ne sais pas</p> <p>Je refuse de répondre</p>																																																																																																		

<p>NVS_SAT NVS_SAT_N</p>	<p>Your doctor advises you to reduce the amount of saturated fat in your diet. You usually have 42 g of saturated fat each day, which includes one serving of ice cream. If you stop eating ice cream, how many grams of saturated fat would you be consuming each day? Enter number of grams: [open-ended] Don't know Refuse to answer [Answer: 33 is the only correct answer]</p>	<p>Votre médecin vous recommande de réduire la quantité de gras saturé dans votre alimentation. Habituellement, vous consommez 42 g de gras saturés chaque jour, ce qui comprend une portion de crème glacée. Si vous cessez de manger de la crème glacée, combien de grammes de gras saturés consommez-vous chaque jour? Indiquez le nombre de grammes : [open-ended] Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>
<p>NVS_DV NVS_DV_N</p>	<p>If you usually eat 2,500 calories in a day, what percentage of your daily value of calories will you be eating if you eat one serving? Enter percentage: [numeric percentage] Don't know Refuse to answer [Answer: 10% is the only correct answer]</p>	<p>Si vous consommez habituellement 2 500 calories par jour, quel pourcentage de la valeur de vos calories quotidiennes consommerez-vous en en prenant une portion? Indiquez le pourcentage : [numeric percentage] % Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>
<p>NVS_ALG NVS_ALG_WHY NVS_ALG_WHYTEXT</p>	<p>Pretend that you are allergic to the following substances: penicillin, peanuts, latex gloves, and bee stings. Is it safe for you to eat this ice cream? Yes No Don't know Refuse to answer [Answer: No] [If "no", ask:] Why not? Enter reason: [open-ended] Don't know Refuse to answer [Answer: Because it has peanut oil or because you might have an allergic reaction]</p>	<p>Imaginez que vous êtes allergique aux substances suivantes : à la pénicilline, aux arachides, aux gants de latex et aux piqûres d'abeille. Pouvez-vous consommer cette crème glacée sans danger? Oui Non Je ne sais pas Je refuse de répondre [If "no", ask:] Pourquoi non? Entrez la raison: [open-ended] Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>

GENERAL HEALTH STATUS

DOMAIN SOURCE	ENGLISH	FRENCH TRANSLATION
FRUIT CONSUMPTION BRFSS <i>FRUIT_PREFER</i> <i>FRUIT_DAY_NUM</i> <i>FRUIT_DAY_DK_R</i> <i>(DAY/WEEK/MONTH)</i>	<p>Now think about the foods you ate or drank during the past month, that is, the past 30 days, including meals and snacks.</p> <p>Not including juices, how often did you eat fruit? <i>Include fresh, frozen or canned fruit. Do not include dried fruits.</i></p> <p>Do you prefer to answer by the number of times per day, week or month?</p> <p>Day Week Month Don't know Refuse to answer</p> <p><i>[Programmer: Show if "Day" is selected.]</i> Enter the number of times you eat fruit per day: <input type="text"/> per day Don't know Refuse to answer</p> <p><i>[Programmer: Show if "Week" is selected.]</i> Enter the number of times you eat fruit per week: <input type="text"/> per week Don't know Refuse to answer</p> <p><i>[Programmer: Show if "Month" is selected.]</i> Enter the number of times you eat fruit per month: <input type="text"/> per month Don't know Refuse to answer</p>	<p>Maintenant, pensez à ce que vous avez mangé ou bu au cours du dernier mois (30 derniers jours), y compris les repas et les collations.</p> <p>Sans compter les jus, à quelle fréquence avez-vous consommé des fruits? <i>Incluez les fruits frais, surgelés ou en conserve. N'incluez pas les fruits séchés.</i></p> <p>Préférez-vous répondre selon le nombre de fois par jour, par semaine ou par mois?</p> <p>Jour Semaine Mois Je ne sais pas Je refuse de répondre</p> <p><i>[Programmeur : Montrer ceci lorsque « Jour » est sélectionné.]</i> Indiquez combien de fois par jour vous consommez des fruits : <input type="text"/> par jour Je ne sais pas Je refuse de répondre</p> <p><i>[Programmeur : Indiquer lorsque « Semaine » est sélectionnée.]</i> Indiquez combien de fois par semaine vous consommez des fruits : <input type="text"/> par semaine Je ne sais pas Je refuse de répondre</p> <p><i>[Programmeur : Montrer ceci lorsque « Mois » est sélectionné.]</i> Indiquez combien de fois par mois vous consommez des fruits : <input type="text"/> par mois Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>

FRUIT JUICE CONSUMPTION BRFSS JUICE_PREFER JUICE_DAY_NUM JUICE_DAY_DK_R <i>(DAY/WEEK/MONTH)</i>	<p>Not including fruit-flavored drinks or fruit juices with added sugar, how often did you drink 100% fruit juice such as apple or orange juice?</p> <p><i>Do not include fruit-flavored drinks with added sugar like cranberry cocktail, Hi-C, lemonade, Kool-Aid, Gatorade, Tampico, and Sunny Delight.</i></p> <p><i>Include only 100% pure juices or 100% juice blends.</i></p> <p>Do you prefer to answer by the number of times per day, week or month?</p> <p>Day Week Month Don't know Refuse to answer</p> <p><i>[Programmer: Show if "Day" is selected.]</i></p> <p>Enter the number of times you drink 100% fruit juice per day:</p> <p>___ per day Don't know Refuse to answer</p> <p><i>[Programmer: Show if "Week" is selected.]</i></p> <p>Enter the number of times you drink 100% fruit juice per week:</p> <p>___ per week Don't know Refuse to answer</p> <p><i>[Programmer: Show if "Month" is selected.]</i></p> <p>Enter the number of times you drink 100% fruit juice per month:</p> <p>___ per month Don't know Refuse to answer</p>	<p>Sans compter les boissons aromatisées aux fruits ou les jus de fruits avec sucre ajouté, à quelle fréquence avez-vous consommé des jus de fruits purs comme du jus de pomme ou du jus d'orange?</p> <p><i>N'incluez pas les boissons aromatisées aux fruits avec sucre ajouté tels que le cocktail de canneberge, le Hi-C, la limonade, le Kool-Aid, le Gatorade, le Tampico et le Sunny Delight.</i></p> <p><i>N'incluez que les jus de fruits ou les mélanges de jus de fruits purs à 100 %.</i></p> <p>Préférez-vous répondre selon le nombre de fois par jour, par semaine ou par mois?</p> <p>Jour Semaine Mois Je ne sais pas Je refuse de répondre</p> <p><i>[Programmeur : Montrer ceci lorsque « Jour » est sélectionné.]</i></p> <p>Indiquez combien de fois par jour vous consommez du jus de fruits pur à 100 % :</p> <p>___ par jour Je ne sais pas Je refuse de répondre</p> <p><i>[Programmeur : Indiquer lorsque « Semaine » est sélectionnée.]</i></p> <p>Indiquez combien de fois par semaine vous consommez du jus de fruits pur à 100 % :</p> <p>___ par semaine Je ne sais pas Je refuse de répondre</p> <p><i>[Programmeur : Montrer ceci lorsque « Mois » est sélectionné.]</i></p> <p>Indiquez combien de fois par mois vous consommez du jus de fruits pur à 100 % :</p> <p>___ par mois Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>
--	--	--

SALAD CONSUMPTION BRFSS <i>SALAD_PREFER</i> <i>SALAD_DAY_NUM</i> <i>SALAD_DAY_DK_R</i> <i>(DAY/WEEK/MONTH)</i>	<p>How often did you eat a green leafy or lettuce salad, with or without vegetables?</p> <p><i>Include spinach salads.</i></p> <p>Do you prefer to answer by the number of times per day, week or month?</p> <p>Day Week Month Don't know Refuse to answer</p> <p>[Programmer: Show if "Day" is selected.]</p> <p>Enter the number of times you eat a salad per day:</p> <p>___ per day Don't know Refuse to answer</p> <p>[Programmer: Show if "Week" is selected.]</p> <p>Enter the number of times you eat a salad per week:</p> <p>___ per week Don't know Refuse to answer</p> <p>[Programmer: Show if "Month" is selected.]</p> <p>Enter the number of times you eat a salad per month:</p> <p>___ per month Don't know Refuse to answer</p>	<p>À quelle fréquence avez-vous consommé de la salade de légumes-feuilles verts ou de laitue, avec ou sans autres légumes?</p> <p><i>Incluez les salades d'épinards.</i></p> <p>Préférez-vous répondre selon le nombre de fois par jour, par semaine ou par mois?</p> <p>Jour Semaine Mois Je ne sais pas Je refuse de répondre</p> <p>[Programmeur : Montrer ceci lorsque « Jour » est sélectionné.]</p> <p>Indiquez combien de fois par jour vous consommez de la salade :</p> <p>___ par jour Je ne sais pas Je refuse de répondre</p> <p>[Programmeur : Indiquer lorsque « Semaine » est sélectionnée.]</p> <p>Indiquez combien de fois par semaine vous consommez de la salade :</p> <p>___ par semaine Je ne sais pas Je refuse de répondre</p> <p>[Programmeur : Montrer ceci lorsque « Mois » est sélectionné.]</p> <p>Indiquez combien de fois par mois vous consommez de la salade :</p> <p>___ par mois Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>
FRIED POTATO CONSUMPTION BRFSS <i>POTATO_PREFER</i> <i>POTATO_DAY_NUM</i> <i>POTATO_DAY_DK_R</i> <i>(DAY/WEEK/MONTH)</i>	<p>How often did you eat any kind of fried potatoes, including french fries, home fries, or hash browns?</p> <p><i>Do not include potato chips.</i></p> <p>Do you prefer to answer by the number of times per day, week or month?</p> <p>Day Week Month Don't know Refuse to answer</p>	<p>À quelle fréquence avez-vous consommé des pommes de terre frites de tout genre, y compris les pommes de terre frites, les frites maison ou les pommes de terre rissolées?</p> <p><i>N'incluez pas les croustilles.</i></p> <p>Préférez-vous répondre selon le nombre de fois par jour, par semaine ou par mois?</p> <p>Jour Semaine Mois</p>

	<p>[Programmer: Show if "Day" is selected.]</p> <p>Enter the number of times you eat fried potatoes per day:</p> <p>___ per day Don't know Refuse to answer</p> <p>[Programmer: Show if "Week" is selected.]</p> <p>Enter the number of times you eat fried potatoes per week:</p> <p>___ per week Don't know Refuse to answer</p> <p>[Programmer: Show if "Month" is selected.]</p> <p>Enter the number of times you eat fried potatoes per month:</p> <p>___ per month Don't know Refuse to answer</p>	<p>Je ne sais pas Je refuse de répondre</p> <p>[Programmeur : Montrer ceci lorsque « Jour » est sélectionné.]</p> <p>Indiquez combien de fois par jour vous consommez des pommes de terre frites :</p> <p>___ par jour Je ne sais pas Je refuse de répondre</p> <p>[Programmeur : Indiquer lorsque « Semaine » est sélectionnée.]</p> <p>Indiquez combien de fois par semaine vous consommez des pommes de terre frites :</p> <p>___ par semaine Je ne sais pas Je refuse de répondre</p> <p>[Programmeur : Montrer ceci lorsque « Mois » est sélectionné.]</p> <p>Indiquez combien de fois par mois vous consommez des pommes de terre frites :</p> <p>___ par mois Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>
OTHER POTATO CONSUMPTION BRFSS OTH_POT_PREFER OTH_POT_DAY_NUM OTH_POT_DAY_DK_R (DAY/WEEK/MONTH)	<p>How often did you eat any other kind of potatoes, or sweet potatoes, such as baked, boiled, mashed potatoes, or potato salad?</p> <p><i>Include all types of potatoes except fried. Include potatoes au gratin and scalloped potatoes.</i></p> <p>Do you prefer to answer by the number of times per day, week or month?</p> <p>Day Week Month Don't know Refuse to answer</p> <p>[Programmer: Show if "Day" is selected.]</p> <p>Enter the number of times you eat other kinds of potatoes per day:</p> <p>___ per day Don't know Refuse to answer</p>	<p>À quelle fréquence avez-vous consommé tout autre genre de pommes de terre ou de patates douces, par exemple au four, bouillies, en purée ou en salade?</p> <p><i>Incluez tous les types de pommes de terre et de patates douces à l'exception des pommes de terre et patates douces frites. Incluez les pommes de terre et patates douces au gratin et à la normande.</i></p> <p>Préférez-vous répondre selon le nombre de fois par jour, par semaine ou par mois?</p> <p>Jour Semaine Mois Je ne sais pas Je refuse de répondre</p> <p>[Programmeur : Montrer ceci lorsque « Jour » est sélectionné.]</p>

	<p>[Programmer: Show if "Week" is selected.]</p> <p>Enter the number of times you eat other kinds of potatoes per week:</p> <p>___ per week Don't know Refuse to answer</p> <p>[Programmer: Show if "Month" is selected.]</p> <p>Enter the number of times you eat other kinds of potatoes per month:</p> <p>___ per month Don't know Refuse to answer</p>	<p>Indiquez combien de fois par jour vous consommez d'autres genres de pommes de terre et de patates douces :</p> <p>___ par jour Je ne sais pas Je refuse de répondre</p> <p>[Programmeur : Indiquer lorsque « Semaine » est sélectionné.]</p> <p>Indiquez combien de fois par semaine vous consommez d'autres genres de pommes de terre et de patates douces :</p> <p>___ par semaine Je ne sais pas Je refuse de répondre</p> <p>[Programmeur : Montrer ceci lorsque « Mois » est sélectionné.]</p> <p>Indiquez combien de fois par mois vous consommez d'autres genres de pommes de terre et de patates douces :</p> <p>___ par mois Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>
OTHER VEGETABLE CONSUMPTION <u>BRFSS</u> VEG_PREFER VEG_DAY_NUM VEG_DAY_DK_R (DAY/WEEK/MONTH)	<p>Not including lettuce salads and potatoes, how often did you eat other vegetables?</p> <p><u>Include</u> tomatoes, green beans, carrots, corn, cabbage, bean sprouts, collard greens, and broccoli.</p> <p><u>Include</u> raw, cooked, canned, or frozen vegetables.</p> <p><u>Do not include</u> rice.</p> <p>Do you prefer to answer by the number of times per day, week or month?</p> <p>Day Week Month Don't know Refuse to answer</p> <p>[Programmer: Show if "Day" is selected.]</p> <p>Enter the number of times you eat other types of vegetables per day:</p> <p>___ per day Don't know Refuse to answer</p> <p>[Programmer: Show if "Week" is selected.]</p>	<p>En excluant les salades de laitue et les pommes de terre, à quelle fréquence avez vous consommé d'autres légumes?</p> <p><u>Incluez</u> les tomates, les haricots verts, les carottes, le chou, les fèves germées, les feuilles de chou vert et le brocoli.</p> <p><u>Incluez</u> les légumes crus, cuits, en conserve ou surgelés.</p> <p><u>N'incluez pas</u> le riz.</p> <p>Préférez-vous répondre selon le nombre de fois par jour, par semaine ou par mois?</p> <p>Jour Semaine Mois Je ne sais pas Je refuse de répondre</p> <p>[Programmeur : Montrer ceci lorsque « Jour » est sélectionné.]</p> <p>Indiquez combien de fois par jour vous consommez d'autres types de légumes :</p> <p>___ par jour Je ne sais pas</p>

	<p>Enter the number of times you eat other types of vegetables per week: <input type="text"/> per week Don't know Refuse to answer</p> <p><i>[Programmer: Show if "Month" is selected.]</i></p> <p>Enter the number of times you eat other types of vegetables per month: <input type="text"/> per month Don't know Refuse to answer</p>	<p>Je refuse de répondre</p> <p><i>[Programmeur : Indiquer lorsque « Semaine » est sélectionné.]</i></p> <p>Indiquez combien de fois par semaine vous consommez d'autres types de légumes : <input type="text"/> par semaine Je ne sais pas Je refuse de répondre</p> <p><i>[Programmeur : Montrer ceci lorsque « Mois » est sélectionné.]</i></p> <p>Indiquez combien de fois par mois vous consommez d'autres types de légumes : <input type="text"/> par mois Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>
GENERAL HEALTH CCHS BRFSS CHMS <i>HLTH_GENERAL</i>	<p>In general, would you say your health is...</p> <p>Poor Fair Good Very good Excellent Don't know Refuse to answer</p>	<p>De façon générale, diriez-vous que votre santé est...</p> <p>Mauvaise Passable Bonne Très bonne Excellente Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>
OVERALL DIET NHANES AND USED IN FCMS <i>DIET</i>	<p>In general, how healthy is your overall diet?</p> <p>Poor Fair Good Very good Excellent Don't know Refuse to answer</p>	<p>En général, jusqu'à quel point votre alimentation est-elle santé?</p> <p>Mauvaise Passable Bonne Très bonne Excellente Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>
MENTAL HEALTH CCHS AND CHMS <i>MENTAL</i>	<p>In general, would you say your mental health is...</p> <p>Poor Fair Good Very good Excellent Don't know Refuse to answer</p>	<p>De façon générale, diriez-vous que votre santé mentale est...</p> <p>Mauvaise Passable Bonne Très bonne Excellente Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>

STRESS CHMS	Thinking about the amount of stress in your life, would you say that most days are...	En pensant au stress que vous vivez, diriez-vous que la plupart des journées...
STRESS	Not at all stressful	Ne sont pas stressantes du tout
	Not very stressful	Ne sont pas très stressantes
	A bit stressful	Sont un peu stressantes
	Very stressful	Sont assez stressantes
	Extremely stressful	Sont extrêmement stressantes
	Don't know	Je ne sais pas
	Refuse to answer	Je refuse de répondre

OTHER HEALTH BEHAVIOURS

DOMAIN SOURCE	ENGLISH	FRENCH TRANSLATION
DATA QUALITY CHECK – MONTH	What is the current month? January February March April May June July August September October November December Don't know Refuse to answer	Actuellement, en quel mois sommes-nous? Janvier Février Mars Avril Mai Juin Juillet Août Septembre Octobre Novembre Décembre Je ne sais pas Je refuse de répondre
SMOKING – PAST 30 DAYS CTADS	Have you smoked cigarettes in the past 30 days? No Yes, occasionally Yes, every day Don't know Refuse to answer	Au cours des 30 derniers jours, avez-vous fumé des cigarettes? Non Oui, occasionnellement Oui, chaque jour Je ne sais pas Je refuse de répondre
SMK_30		

MARIJUANA USE – FREQUENCY CSTADS MJ_USE	In the last 12 months, how often did you use marijuana or cannabis (a joint, pot, weed, hash)? I have never used marijuana I have used marijuana but not in the last 12 months Less than once a month Once a month 2 or 3 times a month Once a week 2 or 3 times a week 4 to 6 times a week Every day Don't know Refuse to answer	Au cours des 12 derniers mois, à quelle fréquence avez-vous fumé de la marijuana ou du cannabis (un joint, du pot, du hash)? Je n'ai jamais consommé de la marijuana J'en ai déjà consommé, mais pas au cours des 12 derniers mois Moins d'une fois par mois Une fois par mois 2 à 3 fois par mois Une fois par semaine 2 à 3 fois par semaine 4 à 6 fois par semaine Chaque jour Je ne sais pas Je refuse de répondre
ALCOHOL USE – FREQUENCY CSTADS ALC_FREQ	In the last 12 months, how often did you have a drink of alcohol that was more than just a sip? <i>A DRINK means: 1 regular sized bottle, can, or draft of beer; 1 glass of wine; 1 bottle or can of cooler; 1 shot of liquor (rum, whiskey, etc.); or 1 mixed drink (1 shot of liquor with pop, juice, energy drink, etc.).</i> I have never drank alcohol I did not drink alcohol in the last 12 months I have only had a sip of alcohol Less than once a month Once a month 2 or 3 times a month Once a week 2 or 3 times a week 4 to 6 times a week Every day I do not know [valid answer] Refuse to answer	Au cours des 12 derniers mois, à quelle fréquence avez-vous consommé plus d'une gorgée d'une boisson alcoolisée? <i>Une BOISSON correspond à : 1 bouteille, cannette ou verre de bière en fût de format ordinaire; 1 verre de vin; 1 bouteille ou une cannette de panaché au vin (cooler); 1 verre de spiritueux (rhum, whisky, etc.); ou 1 boisson mélangée (1 verre de spiritueux avec de la boisson gazeuse, un jus, une boisson énergisante, etc.).</i> Je n'ai jamais bu d'alcool Je n'ai pas bu d'alcool au cours des 12 derniers mois J'ai bu une seule gorgée d'alcool Moins d'une fois par mois Une fois par mois 2 à 3 fois par mois Une fois par semaine 2 à 3 fois par semaine 4 à 6 fois par semaine Chaque jour Je ne sais pas Je refuse de répondre

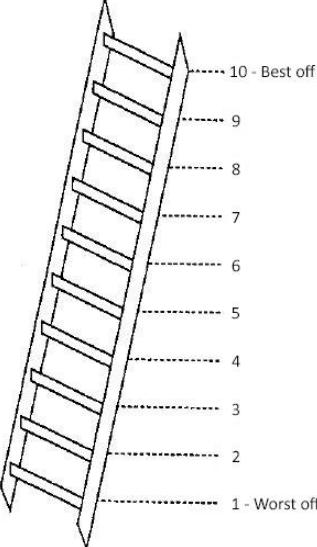
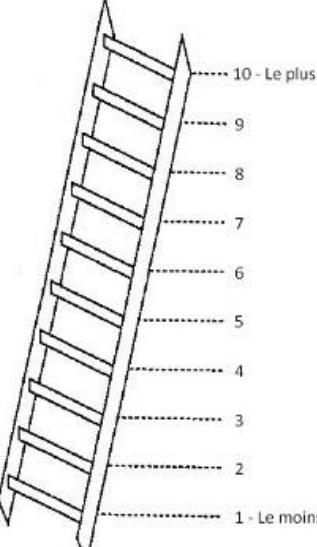
ALCOHOL USE – BINGE DRINKING CSTADS <i>ALC_SEX</i> <i>ALC_BINGE</i>	<p><i>UNIVERSE: Drank more than a sip of alcohol in last 12 months (alc_freq=4-10, but not if DK/R)</i></p> <p>In the last 12 months, how often did you have [“5” if male / “4” if female] drinks of alcohol or more on one occasion?</p> <p>A DRINK means: 1 regular sized bottle, can, or draft of beer; 1 glass of wine; 1 bottle or can of cooler; 1 shot of liquor (rum, whiskey, etc.); or 1 mixed drink (1 shot of liquor with pop, juice, energy drink, etc.).</p> <p>I have never done this</p> <p>I did not have [5/4] or more drinks on one occasion in the last 12 months</p> <p>Less than once a month</p> <p>Once a month</p> <p>2 to 3 times a month</p> <p>Once a week</p> <p>2 to 5 times a week</p> <p>Daily or almost daily</p> <p>I do not know [valid answer]</p> <p>Refuse to answer</p>	<p><i>UNIVERSE: Drank more than a sip of alcohol in last 12 months (alc_freq=4-10, but not if DK/R)</i></p> <p>Au cours des 12 derniers mois, à quelle fréquence avez-vous pris [5 ou 4] boissons alcoolisées ou plus à la même occasion?</p> <p>Une BOISSON correspond à : 1 bouteille, cannette ou verre de bière en fût de format ordinaire; 1 verre de vin; 1 bouteille ou une cannette de panaché au vin (cooler); 1 verre de spiritueux (rhum, whisky, etc.); ou 1 boisson mélangée (1 verre de spiritueux avec de la boisson gazeuse, un jus, une boisson énergisante, etc.).</p> <p>Je n'ai jamais fait cela</p> <p>Au cours des 12 derniers mois, il ne m'est pas arrivé de prendre [5/4] boissons alcoolisées ou plus à la même occasion</p> <p>Moins d'une fois par mois</p> <p>Une fois par mois</p> <p>2 à 3 fois par mois</p> <p>Une fois par semaine</p> <p>2 à 5 fois par semaine</p> <p>Chaque jour ou presque chaque jour</p> <p>Je ne sais pas [valid answer]</p> <p>Je refuse de répondre</p>
--	---	--

SOCIODEMOGRAPHIC MEASURES

DOMAIN SOURCE	ENGLISH	FRENCH TRANSLATION
ETHNICITY ONTARIO: DATA STANDARDS FOR THE IDENTIFICATION AND MONITORING OF SYSTEMIC RACISM REVISED 2019 <i>ETH_CAN_WHITE</i> <i>ETH_CAN_ESEASIAN</i> <i>ETH_CAN_SASIAN</i> <i>ETH_CAN_BLACK</i> <i>ETH_CAN_ABORIG</i> <i>ETH_CAN_LATIN</i> <i>ETH_CAN_MDEAST</i> <i>ETH_CAN_OTHER</i> <i>ETH_CAN_OTEXT</i> <i>ETH_CAN_DK</i> <i>ETH_CAN_R</i>	<p><i>UNIVERSE: Canada only</i></p> <p>In our society, people are often described by their race or racial background. For example, some people are considered “White” or “Black” or “East/Southeast Asian”.</p> <p>Which race category best describes you? (Select all that apply)</p> <p>White (European descent) East/Southeast Asian (Chinese, Korean, Japanese, Taiwanese descent; Filipino, Vietnamese, Cambodian, Thai, Indonesian, other Southeast Asian descent) South Asian (South Asian descent, e.g. East Indian, Pakistani, Bangladeshi, Sri Lankan, Indo-Caribbean) Black (African, Afro-Caribbean, African-Canadian descent) Indigenous (First Nations, Métis, Inuit descent) Latino (Latin American, Hispanic descent) Middle Eastern (Arab, Persian, West Asian descent, e.g. Afghan, Egyptian, Iranian, Lebanese, Turkish, Kurdish) Another race category (please specify): _____ Don't know Refuse to answer</p>	<p><i>UNIVERSE: Canada only</i></p> <p>Dans notre société, les gens sont souvent décrits par leur race ou leurs antécédents raciaux. Par exemple, certaines personnes sont considérées « blanches » ou « noires » ou « asiatiques de l'Est/asiatiques du Sud-Est ».</p> <p>Quelle catégorie raciale vous décrit le mieux? (Choisissez toutes celles qui s'appliquent)</p> <p>Blanche (Personne d'ascendance européenne) Est-asiatique/asiatique du Sud-Est (Personne d'ascendance chinoise, coréenne, japonaise, taïwanaise Personne d'ascendance philippine, vietnamienne, cambodgienne, thaïlandaise, indonésienne ou d'une autre ascendance asiatique du Sud-Est) Sud-Asiatique (Personne d'ascendance sud-asiatique, p. ex. indo-orientale, pakistanaise, bangladaise, sri-lankaise, indo-antillaise) Noire (Personne d'ascendance africaine, afro-antillaise, afro-canadienne) Autochtone (Personne d'ascendance des Premières Nations, métisse, inuite) Latino (Personne d'ascendance latino-américaine, hispanique) Moyen-Orient (Personne d'ascendance arabe, perse, de l'Asie occidentale, p. ex. afghane, égyptienne, iranienne, libanaise, turque, kurde) Une autre catégorie de race (veuillez préciser): _____ Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>
COUNTRY OF BIRTH <i>BIRTH_CAN</i>	<p>Were you born in Canada?</p> <p>Yes No Don't know Refuse to answer</p>	<p>Le Canada est-il votre pays de naissance?</p> <p>Oui Non Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>

HIGHEST EDUCATION ADAPTED FROM CCHS 2014 & NHANES 2015-2016 EDUC_COMP_CAN	<p><i>UNIVERSE: Canada only</i></p> <p>What is the highest level of formal education that you have completed?</p> <p>Less than high school diploma High school diploma or equivalent Trade certificate or diploma from a technical/vocational school or apprenticeship training Diploma or certificate from community college or CEGEP (other than trades certificates or diplomas) Some university, or university certificate/diploma below the bachelor's level Bachelor's degree (e.g., BA, BSc) University degree above the bachelor's level (e.g., Master's, professional school, doctorate) Don't know Refuse to answer</p>	<p><i>UNIVERSE: Canada only</i></p> <p>Quel est le plus haut niveau de scolarité que vous avez complété?</p> <p>Moins qu'un diplôme d'études secondaires Un diplôme d'études secondaires ou l'équivalent Certificat ou diplôme d'une école de métier délivré par une école technique / de formation professionnelle ou programme d'apprentissage Diplôme ou certificat délivré par un collège communautaire ou un cégep (autre qu'un certificat ou un diplôme d'une école de métier) Des études universitaires ou un certificat / diplôme universitaire inférieur au baccalauréat Baccalauréat (p. ex., B.A., B. Sc.) Diplôme universitaire d'un niveau supérieur au baccalauréat (p. ex., maîtrise, doctorat, école professionnelle) Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>
PERCEIVED INCOME ADEQUACY LITWIN & SAPIR 2009 INCOME_ADEQ	<p>Thinking about your total monthly income, how difficult or easy is it for you to make ends meet?</p> <p>Very difficult Difficult Neither easy nor difficult Easy Very easy Don't know Refuse to answer</p>	<p>En pensant à votre revenu mensuel total, jusqu'à quel point est-il difficile ou facile de joindre les deux bouts?</p> <p>Très difficile Difficile Ni facile ni difficile Facile Très facile Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>
HOUSEHOLD SIZE ADAPTED FROM NHANES; FCMS; ONTARIO HEALTH STUDY (OHS) COVID-19 QUESTIONNAIRE, 2020; WATERLOO REGION MATTERS SURVEY – COVID-19 EDITION NEW 2020 HHLDsize_CH HHLDsize_Ad	<p>How many children (under 18 years of age) currently live in your household? <i>[dropdown with numbers from 0 to 10, more than 10, DK/R]</i> Don't know Refuse to answer</p> <p>How many adults (age 18 or older), including yourself, currently live in your household? <i>[dropdown with numbers from 0 to 10, more than 10, DK/R]</i> Don't know Refuse to answer</p> <p>Include all family members who live with you all or most of the time. Do NOT include roommates unless you share income.</p>	<p>Combien d'enfants (de moins de 18 ans) vivent actuellement dans votre ménage? <i>[dropdown with numbers from 0 to 10, more than 10, DK/R]</i> Je ne sais pas Je refuse de répondre</p> <p>Combien d'adultes (âgés de 18 ans ou plus), y compris vous-même, vivent actuellement dans votre ménage? <i>[dropdown with numbers from 0 to 10, more than 10, DK/R]</i> Je ne sais pas Je refuse de répondre</p> <p>Incluez tous les membres de votre famille qui vivent avec vous tout le temps ou la plupart du temps. N'incluez PAS les colocataires, sauf si vous partagez les revenus.</p>

HOUSEHOLD INCOME ADAPTED FROM CANADIAN COMMUNITY HEALTH SURVEY (CCHS) 2020; US CPS CURRENT POPULATION SURVEY (CPS); INTERNATIONAL CANNABIS POLICY STUDY (ICPS) 2020; NEW 2020 REVISED 2021 (underlining) INCOME_CAN/AUS/USA	<p><i>UNIVERSE: Canada, Australia, USA</i></p> <p>What was your <u>total household income</u>, from all sources, before taxes, over the past 12 months?</p> <p><i>Include income from work, investments, pensions or government.</i></p> <p><i>Include income from all family members living with you all, or most of the time. Do NOT include roommates unless you share income.</i></p> <p>Less than \$10,000 \$10,000 to less than \$20,000 \$20,000 to less than \$30,000 \$30,000 to less than \$40,000 \$40,000 to less than \$50,000 \$50,000 to less than \$60,000 \$60,000 to less than \$70,000 \$70,000 to less than \$80,000 \$80,000 to less than \$90,000 \$90,000 to less than \$100,000 \$100,000 to less than \$150,000 \$150,000 and over Don't know Refuse to answer</p>	<p><i>UNIVERSE: Canada, Australia, USA</i></p> <p>Quel a été le <u>revenu total de votre ménage</u>, toutes sources confondues et avant impôts, au cours des 12 derniers mois?</p> <p><i>Incluez les revenus du travail, des investissements, des pensions ou de l'État.</i></p> <p><i>Incluez les revenus de tous les membres de votre famille vivant avec vous tout le temps ou la plupart du temps. N'incluez PAS les colocataires, sauf si vous partagez les revenus.</i></p> <p>Moins de 10 000 \$ De 10 000 \$ à moins de 20 000 \$ De 20 000 \$ à moins de 30 000 \$ De 30 000 à moins de 40 000 \$ De 40 000 \$ à moins de 50 000 \$ De 50 000 \$ à moins de 60 000 \$ De 60 000 à moins de 70 000 \$ De 70 000 \$ à moins de 80 000 \$ De 80 000 \$ à moins de 90 000 \$ De 90 000 \$ à moins de 100 000 \$ De 100 000 \$ à moins de 150 000 \$ 150 000 \$ et plus Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>
---	---	--

<p>SUBJECTIVE SOCIAL STATUS MACARTHUR SCALES OF SUBJECTIVE SOCIAL STATUS (Bradshaw et al., 2017)</p> <p>REVISED 2019 (response format)</p> <p>COUNTRY SPECIFIC WORDING</p> <p><i>SOC_STATUS</i></p>	<p>Think of this ladder as representing where people stand in Canada. At the top of the ladder (step 10) are the people who have the most money and education, and the most respected jobs. At the bottom of the ladder (step 1) are the people who have the least money and education, and the least respected jobs or no job.</p>  <p>Where would you place yourself on this ladder? Pick the number for the step that shows where you think you stand at this time in your life, relative to other people in Canada.</p> <p>[SHOW RESPONSE OPTIONS FOR EACH ITEM AS RADIO BUTTON LIST]</p> <p>10 – Best off 9 8 7 6 5 4 3 2 1 – Worst off Don't know Refuse to answer</p>	<p>Voyez cette échelle comme une représentation de la position des Canadiens en fonction de leur statut. Au haut de l'échelle (échelon 10) se retrouvent les gens les plus riches, les plus éduqués et avec les emplois les plus respectés. Au bas de l'échelle (échelon 1) se retrouvent les gens les moins riches, les moins éduqués et avec les emplois les moins respectés (ou sans emploi).</p>  <p>À quel échelon de cette échelle vous placeriez-vous? Choisissez le numéro de l'échelon que vous pensez occuper à la période actuelle de votre vie par rapport aux autres Canadiens.</p> <p>[SHOW RESPONSE OPTIONS FOR EACH ITEM AS RADIO BUTTON LIST]</p> <p>10 – Le plus 9 8 7 6 5 4 3 2 1 – Le moins Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>
--	---	---

POSTAL CODE COUNTRY SPECIFIC WORDING <i>POSTAL POSTAL_TEXT_CAN</i>	<p>Please enter your postal code:</p> <p><i>Postal codes help us to understand the food environment where you live. As a reminder, all information you provide will be kept strictly confidential and will never be shared.</i></p> <p>Enter: _____ [format A1A 1A1] Don't know Refuse to answer</p>	<p>Veuillez indiquer votre code postal:</p> <p><i>Les codes postaux nous aident à comprendre l'environnement alimentaire où vous vivez. Nous vous rappelons que toute l'information que vous nous communiquerez restera strictement confidentielle et ne sera jamais partagée avec quiconque.</i></p> <p>Entrez : _____ [format A1A 1A1] Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>
SELF-REPORTED HEIGHT <i>HT_UNIT HT_CM HT_FT HT_IN</i>	<p>It is helpful to know the height and weight of survey participants.</p> <p>How tall are you without shoes?</p> <p>Would you rather answer in: Feet and inches Centimetres Don't know Refuse to answer</p> <p>[PROGRAMMER NOTE: show based on response to above]</p> <p><i>UNIVERSE: ht_unit=feet and inches</i> <i>Enter feet: _____ ft [numeric, 2-7]</i> AND <i>Enter inches: _____ in [numeric, 0-11]</i></p> <p><i>UNIVERSE: ht_unit= centimetres</i> <i>Enter centimetres: _____ cm [numeric, 60-250]</i></p>	<p>Il nous sera utile de connaître la taille et le poids des participantes et des participants à l'enquête.</p> <p>Quelle est votre taille sans chaussures?</p> <p>Souhaitez-vous répondre en : Pieds et en pouces Centimètres Je ne sais pas Je refuse de répondre</p> <p>[PROGRAMMER NOTE: show based on response to above]</p> <p><i>UNIVERSE: ht_unit=feet and inches</i> <i>Veuillez inscrire les pieds : _____ pi</i> ET <i>Veuillez inscrire les pouces : _____ po</i></p> <p><i>UNIVERSE: ht_unit= centimetres</i> <i>Veuillez inscrire les centimètres : _____ cm</i></p>
SELF-REPORTED HEIGHT CONFIRMATION <i>HT_FTIN_CONF HT_CM_CONF</i>	<p><i>UNIVERSE: ht_unit=feet and inches</i> You entered [X] feet and [X] inches. Is that correct?</p> <p>Yes No – I need to make a correction Don't know Refuse to answer</p> <p><i>UNIVERSE: ht_unit= centimetres</i> You entered [X] centimetres. Is that correct?</p> <p>Yes No – I need to make a correction Don't know Refuse to answer</p>	<p><i>UNIVERSE: ht_unit=feet and inches</i> Vous avez inscrit [X] pieds et [X] pouces. Est-ce correct?</p> <p>Oui Non – Je dois faire une correction Je ne sais pas Je refuse de répondre</p> <p><i>UNIVERSE: ht_unit= centimetres</i> Vous avez inscrit [X] centimètres. Est-ce correct?</p> <p>Oui Non – Je dois faire une correction Je ne sais pas Je refuse de répondre</p>

SELF-REPORTED HEIGHT CORRECTION <i>HTC_UNIT</i> <i>HTC_CM</i> <i>HTC_FT</i> <i>HTC_IN</i>	<p><i>UNIVERSE: ht_ftin_conf, or ht_cm_conf= No – I need to make a correction</i></p> <p>How tall are you without shoes?</p> <p>Would you rather answer in:</p> <p>Feet and inches</p> <p>Centimetres</p> <p>Don't know</p> <p>Refuse to answer</p> <p>[PROGRAMMER NOTE: show based on response to above]</p> <p><i>UNIVERSE: htc_unit=feet and inches</i></p> <p><i>Enter feet: _____ ft [numeric, 2-7]</i></p> <p>AND</p> <p><i>Enter inches: _____ in [numeric, 0-11]</i></p> <p><i>UNIVERSE: htc_unit= centimetres</i></p> <p><i>Enter centimetres: _____ cm [numeric, 60-250]</i></p>	<p><i>UNIVERSE: ht_ftin_conf, or ht_cm_conf= No – I need to make a correction</i></p> <p>Quelle est votre taille sans chaussures?</p> <p>Souhaitez-vous répondre en :</p> <p>Pieds et en pouces</p> <p>Centimètres</p> <p>Je ne sais pas</p> <p>Je refuse de répondre</p> <p>[PROGRAMMER NOTE: show based on response to above]</p> <p><i>UNIVERSE: htc_unit=feet and inches</i></p> <p>Veuillez inscrire les pieds : _____ pi</p> <p>ET</p> <p>Veuillez inscrire les pouces : _____ po</p> <p><i>UNIVERSE: htc_unit= centimetres</i></p> <p>Veuillez inscrire les centimètres: _____ cm</p>
SELF-REPORTED WEIGHT <i>WT_UNIT</i> <i>WT_LB</i> <i>WT_KG</i>	<p>How much do you weigh without clothes or shoes?</p> <p>Would you rather answer in:</p> <p>Pounds (lb)</p> <p>Kilograms (kg)</p> <p>Don't know</p> <p>Refuse to answer</p> <p>[PROGRAMMER NOTE: show based on response to above]</p> <p><i>UNIVERSE: wt_unit= pounds</i></p> <p><i>Enter pounds: _____ lb [numeric]</i></p> <p><i>UNIVERSE: wt_unit=kilograms</i></p> <p><i>Enter kilograms: _____ kg [numeric]</i></p>	<p>Quel est votre poids sans vêtements ni chaussures?</p> <p>Souhaitez-vous répondre en :</p> <p>Livres (lb)</p> <p>Kilogrammes (kg)</p> <p>Je ne sais pas</p> <p>Je refuse de répondre</p> <p>[PROGRAMMER NOTE: show based on response to above]</p> <p><i>UNIVERSE: wt_unit= pounds</i></p> <p>Veuillez inscrire les livres: _____ lb [numeric]</p> <p><i>UNIVERSE: wt_unit=kilograms</i></p> <p>Veuillez inscrire les kilogrammes: _____ kg [numeric]</p>
SELF-REPORTED WEIGHT CONFIRMATION <i>WT_LB_CONF</i> <i>WT_KG_CONF</i>	<p><i>UNIVERSE: wt_unit= pounds</i></p> <p>You entered [X] pounds. Is that correct?</p> <p>Yes</p> <p>No – I need to make a correction</p> <p>Don't know</p> <p>Refuse to answer</p> <p><i>UNIVERSE: wt_unit=kilograms</i></p> <p>You entered [X] kilograms. Is that correct?</p> <p>Yes</p>	<p><i>UNIVERSE: wt_unit= pounds</i></p> <p>Vous avez inscrit [X] livres. Est-ce correct?</p> <p>Oui</p> <p>Non – Je dois faire une correction</p> <p>Je ne sais pas</p> <p>Je refuse de répondre</p> <p><i>UNIVERSE: wt_unit=kilograms</i></p> <p>Vous avez inscrit [X] kilogrammes. Est-ce correct?</p> <p>Oui</p>

	No – I need to make a correction Don't know Refuse to answer	Non – Je dois faire une correction Je ne sais pas Je refuse de répondre
SELF-REPORTED WEIGHT CORRECTION WTC_UNIT WTC_LB WTC_KG	<p><i>UNIVERSE: wt_lb_conf, or wt_kg_conf= No – I need to make a correction</i></p> <p>How much do you weigh without clothes or shoes?</p> <p>Would you rather answer in:</p> <p>Pounds (lb)</p> <p>Kilograms (kg)</p> <p>Don't know</p> <p>Refuse to answer</p> <p>[PROGRAMMER NOTE: show based on response to above]</p> <p><i>UNIVERSE: wtc_unit= pounds</i></p> <p>Enter pounds: _____ lb [numeric]</p> <p><i>UNIVERSE: wtc_unit=kilograms</i></p> <p>Enter kilograms: _____ kg [numeric]</p>	<p><i>UNIVERSE: wt_lb_conf, or wt_kg_conf= No – I need to make a correction</i></p> <p>Quel est votre poids sans vêtements ni chaussures?</p> <p>Souhaitez-vous répondre en :</p> <p>Livres (lb)</p> <p>Kilogrammes (kg)</p> <p>Je ne sais pas</p> <p>Je refuse de répondre</p> <p>[PROGRAMMER NOTE: show based on response to above]</p> <p><i>UNIVERSE: wtc_unit= pounds</i></p> <p>Veuillez en inscrire les livres: _____ lb [numeric]</p> <p><i>UNIVERSE: wtc_unit=kilograms</i></p> <p>Veuillez en inscrire les kilogrammes: _____ kg [numeric]</p>

DIETARY RECALL

RESPONDENT WILL BE REDIRECTED TO ASA24-CANADA-2018.

DOMAIN SOURCE	ENGLISH	FRENCH TRANSLATION
KOALA	<p>[PROGRAMMER NOTE: AUSTRALIA, CANADA, UK, USA]</p> <p>Getting tired of the survey? Don't give up, there's just one more section!</p> 	<p>[PROGRAMMER NOTE: AUSTRALIA, CANADA, UK, USA]</p> <p>Vous en avez assez de l'enquête? N'abandonnez pas, il ne reste qu'une partie!</p> 
ASA24-REDIRECT	<p>[PROGRAMMER NOTE: AUSTRALIA, CANADA, UK, USA]</p> <p>To complete the next section of the survey, click on the link below. The link will take you to a website run by the US National Institutes of Health which asks about the food you ate yesterday. Typically, this takes 15-30 minutes.</p> <p>After you have finished telling us about the food you ate, you will be redirected to this website for a few final study details.</p> <p>Click HERE to continue to the next section of the survey.</p> <p>**NOTE: Once you start the next section of the survey, you MUST complete it in one sitting. If you log out or leave the survey inactive for more than 30 minutes, you will NOT be able to restart or continue later.**</p> <p>[PROGRAMMER NOTE: REDIRECT RESPONDENT TO ASA24-CANADA-2018.]</p>	<p>[PROGRAMMER NOTE: AUSTRALIA, CANADA, UK, USA]</p> <p>Pour compléter la prochaine partie de l'enquête, cliquez sur le lien ci-dessous. Ce lien vous mènera sur un site Web exploité par les National Institutes of Health. Il vous sera demandé de fournir des renseignements sur les aliments que vous avez consommés hier. Cela vous prendra normalement 15 à 30 minutes.</p> <p>Une fois que vous aurez terminé d'entrer les renseignements sur les aliments que vous avez mangés, un réacheminement vers le présent site Web pour quelques détails derniers sur l'étude.</p> <p>Cliquez ICI pour répondre à la prochaine partie de l'enquête.</p> <p>**À NOTER: Dès que vous amorcerez la prochaine partie du sondage, vous DEVREZ la compléter en une seule séance. Si vous fermez la session ou qu'il n'y a aucune activité dans le sondage pendant plus de 30 minutes, vous ne serez PAS en mesure de poursuivre ultérieurement.**</p> <p>[PROGRAMMER NOTE: REDIRECT RESPONDENT TO ASA24-CANADA-2018.]</p>

WELCOME	Welcome back! To record your progress, please click NEXT.	Nous sommes ravis de votre retour! Cliquez sur SUIVANT pour consigner vos progrès.
INCOMPLETE REVISED 2019	If ASAspectstatus=incomplete: It looks like you didn't finish the last section (i.e., entering your food information). Unfortunately, you are not eligible to continue the survey. The survey company will be notified that you did NOT finish the survey. Thank you for your time. You will now be redirected back to the survey company.	If ASAspectstatus=incomplete: Il semble que vous n'avez pas terminé d'entrer vos renseignements sur la nourriture. Malheureusement, vous n'êtes pas admissible à continuer le sondage. L'entreprise de sondages sera notifiée que vous n'avez PAS terminé le sondage. Merci de votre temps. Vous serez maintenant redirigé vers l'agence de sondage
END SCREEN REVISED 2019 REVISED 2021	If ASAspectstatus= complete: You're finished—thank you! As a reminder, this study has been reviewed by and received ethics clearance through a University of Waterloo Research Ethics Board (REB #30829). If you have any comments or concerns resulting from your involvement please contact the Office of Research Ethics at 519-888-4567, ext. 36005 or reb@uwaterloo.ca , or Professor David Hammond at 519-888-4567 ext. 46462 or dhammond@uwaterloo.ca . Click NEXT to return to the survey company's website. Thanks again for your help.	If ASAspectstatus= complete: Vous avez terminé – merci! Nous vous rappelons que cette étude a été examinée par un conseil d'éthique de la recherche de l'Université de Waterloo, lequel l'a avalisée (REB #30829). Si vous avez des commentaires ou des préoccupations découlant de votre participation, veuillez communiquer avec le bureau d'éthique de la recherche en composant le 519-888-4567, poste 36005 ou en écrivant à reb@uwaterloo.ca ou avec le professeur David Hammond en composant le 519-888-4567, poste 46462, ou en écrivant à dhammond@uwaterloo.ca . Cliquez sur SUIVANT pour revenir au site Web de la firme d'enquête. Encore une fois, nous vous remercions de votre aide.

